

91

p-58

R 2000

728

plumby 395

1588-42
p-59

91 457.0 50 48
h-59 h-58
Տ Ե Ս Ո Ւ Թ Ի Ի Ն

91(∞) Է Ա Մ Ա Ռ Օ Տ

Հին և նոր Աշխարհա
գրութիւնք .

Աշխատասիրելի հայր Ղուկաս վգնիկ
ինձիձեան, ՚ի միաբանութի գեղար
գոյ Մխիթարայ մեծի
արքայի :

Յառի քն 1791 ՚ի Երեւանի ք. 20 :

Ի Բաճախանիս հայոց ումիս :

Ի հայրասպետութիւն Ղուկասու
հայոց կաթուղիկոսի :



Ի վեց Ե Տ Ի Կ :

Ի վաճառ սքին Ղազարու :

Հրամանատար մեծաւորոց :

Printed in Turkey

Printed in Turkey

STUBBS & CO

20 20 20 20 20

Printed in Turkey



4815-50

Printed in Turkey

STUBBS & CO
PRINTED IN TURKEY

Յ Ա Ռ Ա Ջ Ա Բ Ա Ն Ո Ւ Թ Ւ Ի Ն :

Աշխարհագրութե գիտութիւնը ամենէն գիտութիւնն աւելի բաղձալի է հիմա աշխրբիս մէջ . որովհետեւ աւելի չկայ մէկ գիտութի մը աստար զո՛ւարձալի ինչպէս աշխարհագրութիւնը : Բաղձալի է մարդուս և սէր բնական՝ աշխարհ քալել զանազան քաղաքներուն շէնքերը տեսնալու , և զանազան ազգաց սովորութիւնքը իմանալու առ ՚ի ինչք սորվիլ . անոր համար բաղձալի եղաւ մարդուս ան գիտութիւն՝ որ իր կարդացողն : Ժուս գալ կուտայ առանց քալելու առանց յոգնելու . տեսցնիւ կուտայ անդաւար աշխրբ և քաղաք , որ անկարելի էր մարդուս տեսնալ . իմացնել կուտայ մէկ երկու օրվան մէջ անդաւար տեղեկութիւններ , որ մարդուս կեանքը չէր օգտէր ժուս գալով իմանալ :

Բայց ճամբայ չընող անվարժ մարդ մը՝ չիկրնար առջի բերանը մէկէնիմէկ երկան ճամբայ ընել , ասանկալ աշխարհագրութե անվարժ մը՝ չիկրնար մէկէնիմէկ մեծ աշխարհագրութի մը կարդալով բոլոր աշխրբիս որպիսութիւն միտք առնել . աս պզտի գրքոյկը քիչ բանով բոլոր աշխրբիս վրայ ըհանուր տեղեկութի մը կուտայ և լոյս՝ միտք առնելու մեծ աշխարհագրութիւնը . ասոր ա նունն է Տեսութի համարօք հին և նոր աշխարհագրութի . յի մէկ տեսք մը . կի՛ ինչպիս յունարէն կըսվի՝ Իփէս մը՝ և օրինակ մը՝ որ մեծ աշխարհագրութիւնը ցրցնել կուտայ :

Յուսամ որ կարդացողները շատ սեպեն ասլը տար ծանօթութիւններնալ , ինչպտար որ կուտայ աս պզտի գրքոյկս ամենէն մէկ աշխրբի վրայ . մեր ազաճը աս է , որ որովհետեւ աս համառօտութիս շինվեցաւ նորավարժներու համար , չէ բեռցրնենք նահանգներու , դաւառներու , և քաղաքներու անուններով , ուսկից համ մը չառնէր նորավարժ մը . և անոր ներհակ պատկան և Ժամանակագրական ծանօթութիւններ

Printed in Turkey

Գրինք, որով նորոգութիւն կարգաւորով զոճարձա-
 նայ, և աւելի ընտանուր տեղեկութիւնները սորվի
 ամեն մէկ աշխարհի վրայ, քան թէ 'ի մասնա-
 ւորի օտար ու անծանօթ անունները: Արդանց
 վին պարտիկ աշխարհագրութիւններ որ միայն տեղե-
 բուն անունները կոչեն. իսկ տեղերուն ստո-
 բագրութիւն և պատմութիւն կի՞ բողոքովին զանց
 կրնեն, և կի՞ խիստ քիչ կոչեն. ասանկ աշ-
 խարհագրութիւն քաղցրութիւն չունենալով, սէր
 չիբերեր ամենեւին կարգաւոր. միտք առնելնալ
 գծոճար կը լայ, և վարպետին ահը կողմէ՛ որ
 ան ահով նորավարժ տղայ մը սէր ձգէ սորվե-
 լու: **Անկարգ է ան պատմութիւն՝ որ չունի իր
 մէջը՝ ոչ ժամանակագրութիւն, և ոչ աշխարհա-
 գրութիւն, որ երկու աչք են պատմութեան. չի գնէր
 թէ՛ որ բանը որ ատեն եղաւ, և ուր տեղ, և
 սանկալ անկարգ սեպելու է ան աշխարհագր-
 րութիւն, որ չի գնէր գոնէ երեւելի տեղեաց հա-
 մառօտ պատմութիւն և ժամանակագրութիւն. վի՞
 զի աշխարհագրութիւն աչք է պատմութեան, և սիրտ
 է քանասիրտան ուսմանց, աչքը և սիրտը պէտ-
 քը չէ բաժնել 'ի մարմնոյն:**

**Ասոր համար խրաքանչիւր աշխարհաց ամենեւ
 նահազները չի գրինք, այլ միայն աւելի գլխա-
 ւորները:**

**Գիրքերնին՝ թէ՛ որը որուն քով կրնայ չի յի-
 շեցինք, վի՞ զի աս բանս իօքքով հասկընալ դժ-
 ոճար է ու երկան. բայց աշխարհացուցի մէջ
 նայելով խիստ հեշտ. անոր համար կարգացող-
 ներուն խիստ հարկաւոր է, որ ան աշխարհը
 քր աս գրքիս մէջ կը կարդան, աշխարհացու-
 ցին մէջնալ բացած դրած ունենան առջևնին:**
**Չի գրինք նմանապիւ ամեն աշխարհներուն գե-
 տերը, օդը, գետնէն ելած բարիքը, առուտու-
 րը, համալսարանները, եպիսկոպոսները, բնակիչ
 ներուն բնութիւն, սովորութիւն, լեզունին, օրէնք-
 նին, եկամուտնին քի կէլերնին, զօրքերնին,
 դրօշակնին կի՞ պայրախնին, աս ամենը կրնայ
 կարգացողը տեղն՝ իտեղը գտնալ մեծ աշխարհ-
 գրութեան մէջ, որ մօտիկներըս պիտոր տպվի յա-
 շտոյթնայ:**



Հ Ա Ս Ա Ր Ա Կ Ա Լ Խ Օ Ս Ո Ւ Թ Ի Ի Կ

Աշխարհագրութեան :



Աշխարհքս 5795 տարի է ընթանակազրայ
 բանի որ ստեղծած է յնյ , որ բնակա
 րան ըլլայ մարդու . անոր համար
 մարդասլ չորս դին աշխրբիս իրեն բնակարան
 ըրած ունի , և գրեթէ ամենէն երկիր քաղքընե
 ըով գեղերով լեցուցած . բայց մէկ երկիր մե
 կալ երկրին շինմանի . ոչ գեաւիւր , ոչ մէջէն
 ելած բարկը , ոչ օդը , ոչ քաղքըներուն շէն
 քերը , ոչ բնակիչներուն բնուիւները , և ոչ ա
 սուտուրը . և շինմանելովը՝ մէկ երկրին մար
 դիկներուն բաղձանք կուգայ մէկալ երկրին
 ինչոյն ըլլալը ինանալ : Անոր համար մարդս՝
 որ անբանի պի մարմնով միայն բնակիչ է , այլ
 ճանչցող բանական կենդանիմընէ , հնարեց աշ
 խարհագրութ գիտութիւն՝ որով կ'ըննէ և կ'իմա
 նայ : 'Նախ՝ բոլոր աշխրբիս ձևը , չափը , և ան
 ամեն բանը՝ որ արևը կ'ըրջնէ աշխրբիս վրայ .
 ք է՝ ամեն մէկ երկրին ամուսնի ձևովան ար
 բերութիւն , օրվան երկանութիւն և կարծութիւն , ևն :
 Եկրդ՝ կ'ըննէ ան ամեն բանը՝ որ է բնական .
 այսինքն՝ հողոյն ու ջրոյն բաժանմունքը , որպի
 սութիւն , ծովերը , գետերը , ևն : Երրդ՝ կ'ըննէ
 ան ամեն բանը՝ որ մարդս ըրերէ աշխրբիս վր .
 այսինքն զանազան թգրութիւնները , քաղաքները ,
 մէջի բնակիչներուն սովորութիւնները , ևն :

Ասոր համար երեք կրածնովի աշխարհագրութիւն
 ան Աստամական . որ յուսարէն կրավն մակեմակե
 ֆական . ք Բնական . և ք Բաղադական . և բոլոր
 աշխարհագրութիւն մէկէն կաահմանովն : Գիտասէ
 րը իննիւնս սորապրէ զմակերևոյնս հողագիտոյ ըստ ո
 ջրամ բաղադրեալ ի հողոյ և ի ջրոյ , և Բնակեալ է
 զանազան գրան մարդիանէ :

ՉԵ աշխարհիս :

Աշխարհիս կըր ձեռով ըլլալը՝ կցըցնէ իրեն շուքը՝ որ կըր ձեռով կզարնէ լուսնին վրայ խաւարման ատենը . կցըցնէ նաև ան երևելի նաւապետներուն ճամբորդութիւնը՝ որ բոլոր աշխարք ծովով պարտեցան միշտ դէսը՝ ի արևմուտք նաւելով . մի զի ինչպէս որ դէսը՝ ի արևմուտք նաւելնին պատճառ եղաւ , որ առջի նաւահանգրատէն ելան հեռացան , անանկալ նոյն դէսը՝ ի արևմուտք նաւելնին պատճառ եղաւ , որ դիմել ան նաւահանգիստը հասան . որ չէին կըր նար անանկ միշտ մէկ դի նաւելով հասնիլ առջի ելած տեղերնին , թէ որ աշխարքս կըր չըլլար , և տակի դին մարդ չիկրնար քալել : Աս դորուս որոյվեցաւ որ աշխարքս լման կըր չէ այլ երկու բևեռնին դիացէն քիչմը զարնուած է ու տափակ . հասարակածին դին ուռած է , խնձորի կի՞ ոսպան ձեռով , այսինքն մէրձմէկէ ձեռով :

ՉԱԺ աշխարհիս :

Ամէն կըր թէ մեծ ըլլայ թէ ողորկ , երկրաչափները 360 աստիճան կբաժնեն . այսինքն՝ տերէճէ , և ամէն մէկ աստիճան՝ 60 մղոն կի՞ միլ , ասանկալ աշխարհագիրները աշխարքս՝ որ է կըր , 360 աստիճան կբաժնեն . և ամէն մէկ աստիճանը 60 մղոն . հիմա 60ը 360ով բաղմապատկէնք կըլլայ 21600 մղոն . աս է չափ աշխարքիս կըրուէ . իսկ չափ բոլոր մակերևութի աշխարքիս՝ կըլլայ 148,348,800 քուակուսի այսինքն՝ տեօրտ քեօչէ մղոն :

Կողմանք աշխարհիս :

Չորս կողմանք կի՞ դի կբաժնիմի աշխարքս . Հիւսիս . Հարաւ . Արևելք . Արևմուտք . Ետքի երկու կողմանքը գոնեա վեր՛խվեքանց տմէն մարդ կճանչնայ . որովհետև աչքովայ կերևայ արևելք ու արևմուտք . ասոնք ճանչնալով հիւսիս հարաւալ կրնայ մարդ ճանչնալ . Ալ դիդ դարձու դէսը՝ ի արևելք , ձախ դիդ դէսը

դէպ 'ի արեւմուտք , երեսդ որ դին կնայի' ան
 է հիւսիս , կոնքիկիդ դին հարաւ , աւ կերպով
 են շինած ամենն աշխարհացոյցները . ուստի
 մէկ աշխարհացոյց մը շիտակ առջևդ դրածիդ
 պէս կարգալու համար , վերի դին ուր կնայի
 երեսդ' հիւսիս է . անոր վարի դին հարաւ .
 աջ դիդ արեւելք . ձախ դիդ արեւմուտք :

Մեր դրիցը նայելով ասանկալ կրնաս գտնալ
 հիւսիսը . ըման օհարտրկվան ասեն արեւուն
 մէջ կեցիր . շուքդ որ դին կնայի' ան է հիւսիս :
Կեդրոն կըսվի աշխրբիս մէջ տեղը այսինքն օր
 թան :

Աւանդդ և բնէնդ :

Աշխարհագիրք հեշտ մեկնելու հմր աշխրբ
 քիս շէկքը , և ան որ արեւը կցըցնէ , վրան զա
 նազան դժեր և շրջանակներ կի՛ կլոր հաշխաներ
 կդնեն մուքով . ասոնցմէ հինի շրջանակները Քծ
 կըսվին . լը որում աշխարքս երկու հաւասար
 կէս կբաժնեն , իսկ մեկաշնոնք պայի կըսվին .
 լը որում երկու հաւասար կէս շեն բաժներ :

Ասանցք կի՛ (տճ') **Մ**իհվեր կըսվի ան միջը՝ որ
 կձգվի աշխրբիս կեդրոնէն 'ի հիւսիսէ 'ի հարաւ
 և անոր վրայ կարտրաին ամենն ուրիշ շրջանակ
 ները . առանցքին երկու ծարերը կըսվին Բե
 լեռք . մէկը կըսվի Հիւսիսային կի՛ **Ա**րջային
 բլեռ . (որովհետև ան կողմնէ արջ ըսված աստ
 ղը .) մեկաշը կըսվի Հարաւային կի՛ Հարկարջայ
 ին բլեռ :

Հասարակած . (քճկ .) **Խ**աղորդիսիվա :

Մէկ մեծ շրջանակմէ՛ որ յարեւելից յարե
 մուտս կնցնի աշխրբիս մէջտեղէն 90 աստիճան
 հեռու երկու բլեռներէնալ . և երկու կրկիսէ
 բոլոր աշխարք . մէկ կէսը կըսվի **Կ**իսադուճա
 հիւսիսային . մէկալ կէսը **Կ**իսադուճա հարա
 ւային : **Ա**ս շրջանակս կըսվի **Հ**ասարակած .
 նաև **Գ**իշերահաւատար . լը որում անոր տակը
 կեցողներուն՝ ասարին ժք ամիս դիշեր ցերեկ
 հաւասար է :

Կէնդանկամար . կճ , **Չ**արիսիս (քճ .) **Մ**իւդագաբիալ
 պիտրած :

Մեծ շրջանակներէն մէկն է , որ ժք աստիճան
 նի

Ե
 նի չոսի լանք ունենալուն համար, համար կրավի .
 որովհետև ուրիշ շրջանակները մեծ ու պզտիկ
 ամենևին լանք չունին : Յարեւելից յարեւմուտս
 կանցնի աշխրբիս վրայէն, բայց ծուռ կերպով .
 23 ու կէս աստիճան հասարակածին մէկ դին
 կըծուի, 23 ու կէս աստիճան մէկալ դին . վրան
 ժք համաստեղութիւններ կան այսինքն ժողով աս-
 տեղներու, որ կրավին կենդանատիպք . լը ու
 բուժ որ հին աստղաբաշխերը մէյմէկ կենդանե-
 ներու անուն են դրէր անոնց . վեցը հիւսիսայ-
 ին դին կը յին հասարակածին, անոր համար
 հիւսիսայինը կրավին . Խոյ . Յուլ . Երկաւոր .
 Խեցզեւոն . Աւիւժ . Կոյս . վեցը հարաւա-
 յին դին կը յին հասարակածին, անոր համար
 հարաւայինը կրավին . Կէս . Կարիճ . Աղեղնա-
 ւոր . Այծեղջիւր . Զրհու . Չուկն . ասոնց
 ամենուն մէջէն կանցնի արեւը մէյ մէկ ամսը,
 վան մէջ . անոր համար տարին ժք ամիս բաժ-
 նըրկեցաւ : Աս կամարով կմեկնեն աշխարհա-
 դիրք տարւոյն չորս եղանակները, որ են Ա-
 մառ . Չմեռ . Գարուն . Աշուն . վն զի երբոր
 արեւը հիւսիսային կենդանատիպներուն վրայ
 կուգայ, բոլոր հիւսիսային կիսագունտին ա-
 մառ կըլլայ . Թէ վերի, և Թէ վարի աշխարք .
 իսկ հարաւային կիսագունտին ձմեռ կըլլայ :
 Երբոր արեւը հարաւային կենդանատիպներուն
 վրայ կուգայ, բոլոր հարաւային կիսագունտին
 ամառ կըլլայ Թէ վերի աշխարհ, և Թէ վարի
 աշխարհ . իսկ հիւսիսային կիսագունտին ձմեռ
 կըլլայ : Կենդանակամօրին մէջ տեղէն կանցնի
 ուրիշ շրջանակ մը՝ որ կըսվի Գիծ արեգական .
 լը որում արեւը միշտ ան գծին վրայէն կանցնի .
 կրավի նաև Ծիր խաւարման՝ լը որում շուսինը
 Թէ որ լրման կի՞ նունազման ատենը աս գծին
 վրայ գանձվի՝ խաւարումն կըլլայ :

Մէջօրէայ :

Մէկ մեծ շրջանակներէ . մէկ բեւեռէ մէկալ
 բեւեռ կանցնի ամեն տեղի վրայէն, ինչդատար
 տեղ որ մարգ կրնայ մտածել . և երկու կէս կը
 բաժնէ աշխրբս . մէկ կէսը կըսվի Կիսագունտ
 արեւելեան . մէկալ կէսը կըսվի Կիսագունտ
 րե

բևմոեան : Մէջօրեայ կըսվի աս շրջանակս՝ թոթում արևը հոն հասնելուն պէս, օհրասակ կըլլայ հոն . ան տեղերը որ մէկ գծի վրայ են՝ ի հիւսիսոյ ՚ի հարաւ, մէկ մէջօրեայ ունին . և մէկ ատենի մէջ կըլլայ իրենց օհարասակ . բայց ան տեղերը՝ որ մէկգմէկու նայելով քիչմը արևեւէք կիմ արևմուտք կը յնան, ինչպտար մօտիկ ըլլան, ուրիշ ուրիշ մէջօրեայ ունին : Առջև մէջօրեան ուսկից որ ըլլայ կրնայ սկսվիր, բայց 1634 տարիէն ՚ի վեր գրեթէ ամմէնը երկամի կղզիին վրայէն կհամրեն ամջի մէջօրեան արևմուտքէն դէպ ՚ի արևեւէք երթալով :

Իշխրոյտ . ԿՃ Հորիզոն . (ԿՃ .) Իսփիագ :

Մէկ մեծ շրջանակմնէն, որ անցնելով աշխրբիս կեդրոնէն՝ երկու կէս կբաժնէ բոլոր աշխարքս . կէս մը վեր կթալու՝ որ կտեսնանք . կէսմնալ վար՝ որ չենք տեսնար . ան որ կտեսնանք՝ կըսվի Վերի կիսագունտ . ան որ չենք տեսնար, կըսվի Ղարի կիսագունտ : Աս է Իմանալի եղերաք որոյ վրայ կխօսին աշխարհագիրք . իսկ ԿՃալի եղերաք պզտի շրջանակմնէն . և ամմէն մնարդ՝ ամմէն տեղ՝ իրենց զանազան զգալի եղերաքներ ունին : Աշխարհագիրք աս շրջանակով կմեկնեն ան զարմանալի տեսիլքը՝ որ աշխարբիս մէջ կըլլայ . այսինքն՝ երբոր տեղմը օհարասակ է, ան ատենը ուրիշ տեղմը կէս գիշեր է . երբոր տեղմը առաւօտ է, ան ատենը ուրիշ տեղմը իրիկուն է : Աս եղերաքին մէջ տեղաջէն մէկ գիծ մը մտքով կդնեն աշխարհագիրք, որ ինչլին երկինքը կհասնի դէպ ՚ի վեր ու դէպ ՚ի վար . վերի ծարին կըսեն Վերնակէտ, կիմ Չէնիթ . (ԿՃ) Մէմթի բէէս . վարի ծարին կըսեն Սուզակէտ, կիմ Մատիր, (ԿՃ .) Մէմթի գատէմ :

Աշխարհագիրք :

Երկու պզտի շրջանակներ են . անոր համար երկու հաւասար կէս չեն բաժնէր աշխարհս . մէկը կը յնի հասարակածին հիւսիսային դին, և կըսվի Արևադարձ խեցդեմնի, (ԿՃ) Մէտալրի սէրէդան . մէկալը կը յնի հասարակածին հարաւային դին, և կըսվի Արևադարձ այճեղ .

Ջեր . (աճ .) Մէտարի ճէտի . երկու քնալ մէկ չափով հեռու են հասարակածէն . 23 ու կէս աստիճան մէկը , 23 ու կէս աստիճան մէկալը : Կրսիկն արեւադարձք , լը որում արեւը ասոնց վըբայ հասածին պիտի , ձմեռը այժեղներ վըր՝ ամուռ խեցգեւանին վըր՝ ետ կդառնայ , ալ ասաջ ճերթար : Կենդանակամարին երկու ծարերը աս երկու շրջանակներուն կդաջին :

Շրջանակի բնութային :

Երկու շրջանակներ են արեւադարձներէն ալ աւելի պզտիկ , 23 ու կէս աստիճան հեռու բեւեռներէն . ան որ հիւսիսային կի՞ արջային բևեռին գին է՝ կըսվի Սըջային շրջանակ . ան որ հակարջային բևեռին գին է՝ կըսվի Հակարջային շրջանակ :

Հինի գօտիներ :

Ան միջոցը՝ որ երկու արեւադարձներուն մէջ կը յնի , կըսվի Սըքրեցած գօտի (աճ .) Մին գաղանի հարրէ , սաստիկ տաքուն հմը . որովհետեւ արեւուն շողը շիտակ կզարնէ ան տեղս : Ան երկու միջոցը՝ որ երկու արեւադարձներուն ու երկու բևեռային շրջանակներուն մէջը կը յնին , կըսվին Բարեխառն գօտիք . (աճ .) Մինգաղանի մութիտիկէ . որովհետեւ արեւուն շողը քիչմը ծուռ գարնեղուն համար , անդտաք տաք չըլլար . բարեխառն կըլլայ : Ան երկու միջոցը՝ որ երկու բևեռային շրջանակներուն ու երկու բևեռներուն մէջը կը յնին , կըսվին Ցեք տային գօտիք . (աճ .) Մինգաղանի պարիտէ . որովհետեւ արեւուն շողը բոլորովին ծուռ կզարնէ , ցուրտը սաստիկ կըլլայ :

Լայնաւի . Երկայնաւի . (աճ .) Էջը . Դասը :

Ինչպիսի վերը ըսինք . ամմէն շրջանակ կի՞ կը որ ինչպիսի է աշխարհս՝ 360 աստիճան կբաժնվի . աս կը որ թէ որ չորս մասն բաժնէս , ամմէն մէկ մասը 90ահան աստիճան կուներնայ . որովհետեւ չորս անգամ 90 , 360 կընէ , աս 90ահան աստիճանները՝ որ սիսեւի հասրկածէն երկու դիէն կերթան ինչպիսի բևեռները , աշխարհագիրք Լայնուէ աստիճան կըսեն . ան աստիճանները որ հիւսիսային գին կը յնին , Հիւսիսային լայնու .

հաւել կըսվին . անոնք որ հրեային գին կը յնին ,
 Հարաւային լայնուել կըսվին : Իսկ բոլոր աշ-
 խարհիս կըրուել աստիճանները՝ որ 360 են , Եր-
 կայնուել աստիճան կըսեն : Աշխարհացոյցնե-
 բու մէջ՝ լայնուել աստիճանները կցըցնեն ու
 բեւեւեան ու արեւմեան գին գրած սև ու ձեր
 մակ մանարտիկ նշանները , և ան գծերը որ յա-
 բեւտից յարեւելս քաշած կան , և կըսվին Չու-
 գահեռակահիք . Իսկ երկայնուել աստիճանները
 կցըցնեն վերի ու վարի գրած սև ու ձերմակ
 մանարտիկ նշանները , և ան գծերը՝ որ ՚ի հիւ-
 սիսոյ հարաւ քաշած են . և կըսվին նաև Գիծք
 մէջօրտկանք : Համատրժ կի՛ կըր աշխարհացոյց
 ներուեն մէջ՝ լայնուել աստիճանները կցըցնեն
 չորս բոլորակը եղած սև ու ձերմակ նշանները .
 Իսկ երկայնուել աստիճանները կցըցնեն հարա-
 կածին վր գրած սև ու ձերմակ նշանները :

Բաժին . ԿՃ ԿԼԻճայ . (ԿՃ .) ԻԳԼԻՃ :

Հասրկածին տակը՝ օրը բոլոր տարին միշտ 12
 ժամ է կի՛ սճԹ . քնի որ հարկածէն հեռնաս
 դէպ՛ի երկու բեւեւները երթալով , անդտար ա
 մասը օրէրը կերկըննան , ձմեռը գիշերները :
 Աշխարհագիրները ան ամեն տեղուանքները
 որ կէս կէս ժամ հարկածին վր տարբերուել
 ունին կի՛ ֆարդը , մէյմեկ Բաժին կզուրցեն .
 զորօրինակ առջի մօտիկ տեղը՝ որ հարկածին վր
 կէս ժամ երկան է ամառը իր օրը , այսինքն՝ 12
 ու կէս ժի՛ է իր պինտ երկան օրը , ան տեղին
 կըսեն ան բաժին . անկէց անդին գէպ ՚ի բեւեռը
 երթաս անդտար որ ամառը իր երկան օրը ըլ-
 լայ 13 ժի՛ , ան տեղին կըսեն 15 բաժին , 16 ու
 բու՛մ երկու կէս ժի՛ տարբերուել ունի հարկա-
 ծին վր . ասանկ կզուրցեն 3 կէս ժի՛ , 4 կէս
 ժի՛ , 5 կէս ժի՛ տարբերուել ունեցող տեղերուն ,
 և ինչվան 66 ու կէս աստիճան լայնուել ուր
 տեղ են բեւեռային շրջանիք , կգնեն 24 բաժին ,
 վն զի հոն տեղը 24 անդի՛ կէս ժի՛ հարկածի վր
 տարբերուել ունի : Անկէց անդին կէս կէս ժա-
 մու տարբերուելները խիստ մօտիկ ըլլալուն հա-
 մար մէկմէկու , ամսով տարբերող տեղերուն բա-
 ժին անուներ կուտան , վն զի տեղ կայ՝ որ իրեն
 եր

Քրիան օրը մէկ ամիս կ'ըջէ, տեղ կայ՝ որ եր
կու ամիս ևն. ինչպիսի բևեռին տակը երթաս,
հոն տեղս գրեթէ 6 ամիս մէկ օր մընէ, 6 ամիս
մէկ գիշեր. անանկ որ բոլոր տարին օր մը գի
շերմընէ :

Է. Բնական բաժանումն :

Բնական բաժանմամբ աշխարհս կբաժնի ջա
մաք և ծով : Ցամաք կըսվի յատկապէս ան՝ որ մեծ
ցմբ է, ինչպիսի են ի մասն աշխարհի : Արդի կըսվի
ան՝ որ չորս դին ծովի մէջ է առնուլած : Ցամաք
կղզի կըսվի ան՝ որ մէկ դին մեծ ցմբին հետ կպոծ
է : Ծով կըսվի յատկապէս մեծ ժողով աղի ջրոյն :
Ավերնոս (տճ) տիշտէնիղի կըսվի ամմէնէն մեծ
ծովը՝ որ բոլոր աշխարքս մէջն է առեր, ասկէց
կէլլայ պարզեկ ծովը շվէտին քով. կարմիր կի՞
սիւնէլս ծով մարայ քով : Միջերկրական կի՞
ձերմակ ծով. ովկիանոսէն ետև աս է մեծ ծով.
որուն կիպ է նեղուցով որ կըսվի սեպուէ կի՞ճիպ
բարդառ. նեղուց, ի՞նչ պողազ : Մասմառա.
ձերմակ ծովին կիպ է պողազ հիտար նեղուցով :
Սև ծով. մասմառաին կիպ է սամսոբի պողազով :
Ազազ ծով. սև ծովին կիպ է դամանի պողազով :
Կասպից կի՞ կիլանու ծով. որ չորս դին ցմբով
պատած ծովերուն մէջ՝ ամմէնէն մեծն է :

Ը. Քաղաքական բաժանումն :

Աս բաժանումն կխօսի ամմէն աշխրքներու վր
ի՞ ամմէն թգրուէց վր. ամմէն աշխարքը կբաժ
նէ նահանգ. նահանգները կբաժնէ գաւառ. դռնե
րը քղք. որոնց վր չորս գլխով վարը խօսինք :
Կարձուէ հմբ աս նշաններս բանեցուցինք :
(ա.) Կնշանակէ որ առջևի դրած անուը Աշ
խարհ է, ի՞նչ մէկ մեծ սահմանը կի՞ Մէմէքէթմը :
(ն.) Կնշանակէ Նահանգ, ի՞նչ Էյալէթ :
(+.) Կնշանակէ Քաղաք :
(ա.ն.) Կնշանակէ որ Աշխարհ է և միանգա
մայն Նահանգ մեծ աշխարհին մէջ :
(ն.+.) Կնշանակէ որ նահանգ է և միանգմիս քա
ղաք նահանգին մէջ :



Տ Ե Ս Ո Ւ Թ Ի Ի Ի Ն
 Հ Ա Մ Ա Ռ Օ Տ

Հին և նոր աշխարհագրութիւնք :

Աշխարհքս կբաժնալի չորս
 մասն , Եւրաս . Եւրոպա .
 Ափրիկէ Եմերիկա : Եւր
 ջի իրեք մասը կբաժնին ,
 զերին կհասգումար կի՛ հին աշխարհ : Եւր
 քինը որ է ամերիկա , մեզի նայելով
 կբաժնի սպորին կհասգումար . զի նկատ
 մամբ մեզի տակերնիս կուգայ : կբա
 ջի և նոր աշխարհ . որովհետև նոր ա
 տեններս , իմ յամին 1492 ին գտաւ
 քրիստափոր քոլոմպոսը :

Գ Լ Ե

Ա Ս Ի Ա

առաջին մասն :

Ասիա կսկըսի հասարակածէն , կբ
 լումնայ հիւսիսային բևեռին
 տակը : Ի հիւսիսոյ՝ յարևելից՝ և՛ ի
 հարաւոյ՝ ունի իրեն սահման ովկիա
 Բ նո

նորը , յարեմտից՝ ամիրիկէն , և եւ-
րոպան : Յեւրոպայէն կբաժնալի
Թէն կի՛ տօնաւիս գետով՝ որ ազախ
կիջնայ , և ան ծովերով՝ որ կըսվին
աղախա ծով . սեւ ծով . Տարճառա ծով , և
Բլերիւրահան ծով : Յամիրիկէն կբաժ-
նըվի կարմիր ծովով : Յամերիկայէն
կբաժնվի ովկիանոս ծովով :

Մսիայի մէջ եղած մեծամեծ Թա-
ղաւորութիւները . և անոնց մայրաքա-
ղաքները . և ուրիշ երեւելի տեղ-
ուճանքները հին և նոր անուններով
Ժք աշխարհ , կի՛ մեծ սահման բաժ-
նելով , դնենք աս համառօտուէս մէջ :

Մ . Ա . Ը . Խ . Ա . Ր . Ն :

Հ Ա Յ Ա Ս Տ Ա Ն :

Հայաստան Յիրեք մեծ պարծանք
ունի ուրիշ աշխրջներու վրայ :
Մէյմը որ աղամայ գրախտը հոն
էր : Ահդ նոյնահապեաիննաւը՝ ա-
նոր արարաա կի՛ մասիս լերան վրայ
իջաւ . ասոր համար ամմէն ազգի
ծար ու սկիզբ կըսվի հայաստան :
Արդ՝ պինտ առջի բրիտանոսեայ Թիբր
Տիս վրայ , եղաւ իրենարգար Թիբր .
որուն քնտրն մե ը Թուղթ գրեց . ինչ
պէս

պէս հին հեղինակներու վկայութիւնե-
րը կրցցնեն . ու աղէկ կզրեն կրեղ-
տերոս ճիշդիւթը , քովէ ինկիլիզը ,
պէռթի անաբանը , և այլք :

Կբաժնալի հայաստան մեծ հայր , և խոր
հայր : Մեծ հայր հին ատենը կբաժ-
նըվէր ժե նահանգ . քի մեծ էյալէն .
իսկ փոքր հայր կբաժնալէր ք նա-
հանգ : Ըս ամսէնը մեծ հայր և փո-
քր հայր իրենց նահանգներով հին
ատենը մէկ թաղաւորութիւնէր հայ-
ոց ազգին ձեռքը : Հիմա չորս հա-
րիւր տարիէն էվէլի է , որ բոլոր հա-
յաստան կէսը սլարսից կիխըզը լայա-
շին տակնէ , կէսը տաճկին տակ , և
մէկ մասը կիւրճիին տակ : Ըստ
մարդալ խիստ աղէկ կողմին հայաս-
տանու , մենդ հարաւային կողմին ,
Կիւրճիստան , կիւրճիստան կըսեն . վն զի
ցեղ ցեղ քրդէր կընստին հոն . ու
րոնց մէջը ցեղ կայ որ հայու ազգէն
են եկած : Հարաւային կողմը կընըս-
տին նաև թիւրքմէններնալ , որ
հայու ազգէ եկած կըսվին : Արևելի
տեղվանք մեծ և փոքր հայոց մէջ ,
ասոնք են :

Մեծ հայր :

Աջմիածին : Մեր ազգին կաթուղի
կոսարան է , մեծ վանք , ու մեծ է

եղեցի սբ գրիգոր լուսաւորէջ հիմ-
նած . հին ատենը հոս էր երևելի
Թիւրանիստ մայրաքաղաքը՝ որ կըս-
վէր Սաղարշապատ :

(*) Արևան :

(*) Աենձէ . 'ե հն" Գանձակ :

Ատրվիրապ : 'ե հն" . Արտաշատ : որ
մեծ Թիւրանիստ քիչ էր հայոց , ե-
րասխ կի՛ արաղ դետին վր . հիմա
աւերակ է . ուր կայ եկեղեցի , մէջը
գուբ մը կի՛ փոս մը՝ ուր ձգեցին մեր
սբ գրիգոր լուսաւորիչը :

(*) Ախշուհան : Աշխրբիս վր պինտ
առջի քիչ նէ յետ ջրհեղեղին , նոյ
նահապետը նաւէն ելլալէն ետքը ,
իրեն առջի շինուիր , կի՛ Թէրսեմ
քնակարանը հոս ըրաւ . անոր հա-
մար ըսվեցաւ նախ եջևան ցր է՝ առջե
խօսախ : ինչպէս է աղղին աւանգու
Թիր . և կըվկայէ յովսեպոս հին
պատմագիրը :

(*) Պայէզիտ :

(*) Ղէվրեզ . 'ե հն" Ղաւրեժ :

(*) Սան . 'ե հն" Շամիրամակերտ :
Բոլոր հայաստանի մէջ պինտ առջի
մեծագործ բերդաքղք աս է , զոր շե-
նեց շամիրամ . որ Թագուհի էր ասո-
րեստանեայց յակոբ նահապետին
ատենները . 1700 տարիէն աւելի
առաջ քն արն մեր չեկած :

(*)

- (*) Խլաթ :
- (*) Բաղէշ : Կաճկերէն , Պիտլիա :
- (*) Մուշ : Իր գաւառին մէջ կայ մեծ վանք՝ որ կըսվի Ծա կարաստ :
- (*) Մալազկերտ : 'ե հն'' մանազկերտ :
- (*) Ըմիթ . կի՛ Տիարսէքիր : 'ե հն'' Տիգրանակերտ :
- (*) Լազիբուս : 'ե հն'' . կարին . կի՛ Թէոդուպօլիա :
- (*) Լարզնկա : 'ե հն'' . Լըրիզա . Կերէզ :

Փոքր Հայք :

- (*) Գայսերի : 'ե հն'' . Աեսարիա . կի՛ Սաժաք :
- (*) Թոգաթ :
- (*) Աիլա : 'ե հն'' . Սեբաստիա :
- (*) Լակին , կի՛ Ըհն :
- (*) Ըրաբկեր :
- (*) Տիվերիկի , կի՛ Տիպրիկ :
- (*) Մալաթիա : 'ե հն'' . Սելիտինի :
- (*) Մարաշ :

Ո՛վ որ կուզէ հին և նոր Հայաստանի վրայ աղէկ մը տեղեկանալ , և խիստ պիտանի ծանօթութիւններ ունենալ մեր աղգին վրայ , կարդայ մեծ Յաւ գրութիւն՝ որ մօտիկներս կըտսվի :

Բ: ԱՇԽԱՐՀ:

ԱՆԱՏՕԼՈՒ: Թ: ՓՈՔՐ ԱՍԻԱ:

Անատոլոսին սահմանը 'ի հիւսիսոյ
 ունի սև ծովը, 'ի հարաւոյ՝ միջերկ
 րական ծովը. յարեմտից՝ արշիպէ
 լակոյին ծովը, յարեւելից՝ եփրատ կի
 մուրատ գետը:

Անոր համար ինչզըտար քաղաքներ
 կան փոքր հայոց մէջը, ամմէնը ա
 նատոլոսին մէջնալ կըյնան, որով
 հետև եփրատ գետէն ասդիս են:
 Նիմա բոլոր անատոլու տաճկի տակ
 է, և քեօթասհեա քիբը կընտրի պէյ
 լէրպէյի. որ ամմէն ասիայի մէջ եղծ
 իւջ դուղլու փաշայներէն մեծ է:
 Նին ատենը սղտիկ սղտիկ թիբու
 թիներ կային անատոլոսին մէջ. և
 ժենահնդ, կիմեծ էյալէթ կըաժնը
 վէր: Նիւսիասյին կողմը ասնահան
 դներս կային. պափղագոնիա. պոն
 տոս, պիւդինիա: Արեմտեան կող
 մը՝ ելլեսպոնտոս. փուլգիա, լի
 դիա. կարիա: Հարաւային կողմը՝
 լիկիա. սամփիւլիա. կիլիկիա. սավ
 րիա. կիմ իսավրիա: Արեւելեան
 կողմը՝ լիկատնիա. դաղատիա. կա
 սպա

պաղովկիա . կմ գամիրք . որ փոքր
հայոց մէջ կրջնա գէթ լըմասին . և
պիտիդիա :

Ըստնց միջին կիլիկիան ու սամբրիան,
տաճկէն առաջ մեր հայոց ձեռքն
էր իրեքհարիւր տարիի չափ , ետքի
Թաղաւորներու ատենը , որ ուր
բխեանք կրավէին .

Ըստ է բուն անատոլուն հին ու նոր .
բայց տաճկները անատոլու կրսէն
նաև բոլոր տաճկի սահմանին՝ որ ա
սիային մէջն է . երբեմնալ նաև բո
լոր ասիային :

Երևելի տեղիանք անատոլուն ա
ստնք են .

(ն. 40) Քեօթասեա . 'ի կն" . Առտինա :

(ն. 40) Ինկիւրի . 'ի կն" . Ընկիւրիա .
գաղատիա նահանգի մէջ :

(ն. 40) Ընակրը :

(*) Թօսեա :

(*) Սարգոճան :

(*) Ըմասիա :

(ն. 40) Գրապղուն :

(*) Աիւմիշխանէ :

(ն. 40) Ճանիկ :

(*) Գոնեա : 'ի կն" , Իկոնիոն . գարա
ման նահանգին մէջ :

(ն. 40) Ըտանա :

(*) Սիա : Առտրինեան Թէրք հայոց ,

Ե ան ատենական կաթողիկոսք մեծ
մասը հոս նստան :

(*) Աիւզէլ հիսար, այտըն նահանգ
գին մէջ :

(*) Իզմիր : 'ե հն' . Օ միւռնիա :

(*) Սանիսա :

(*) Պրուսա : Աիւտալէնտկեար նա
հանգի մէջ :

(*) Իզնիմիտ : 'ե հն' . Աիկոմիդիա :

(*) Իւսկիւտար : 'ե հն' . Արիսուպօլիս :

Գ . Ե . Շ . Խ . Ը . Թ . Ն :

Ա Ս Ո Ր Ի Ք :

(աշ. հո.) Ի՞նչու և յատուկ ասորիք ու
նի մայրաքաղաք հալէպ . 'ե հն' . Բե
րիա : Ի՞նչաքեա քղք . 'ե հն' . Ի՞նչ
տիոք : Ի՞րեք հին պատրիարդարան
ներէն պետրոսի առաքելոյն , մեկ
նալ անտիոքն : Ի՞ս քղքիս բնակիչ
քը պինտ առաջ քրիստոնեայ ըտիւ
սկան :

(աշ. հո.) Փիւնիկէ . ուր էր գամաս
կոս մայրաքաղաքը , որ հիմա շամ
կըսվի :

(աշ. հո.) Պաղեստին . կըսվի և հրէ
աստան . և սք երկիր : Անի մայրա
քաղաք սք եղէմ . ուր կնատէին հը
րէից

րէից թիւրները . և ուր տրն մեր քս
 կենցաղավարեցաւ Յիս մէջնիքէն ,
 տաճկերէն կրավի գուդիս, կի՛ գուդ
 սի շէրիֆ: Լուջիժողովը նիկիոյ եղէ
 մյ ենդսին տրլաւ պատիւ պատրիար
 գուէ: Սենի և Եաֆա քղք որ է նա
 ւահանգիստ եղէմայ: Նին առենը
 պաղեստին ունէր և ուրիշ մայրաքղք
 մընալ Սամարիա անունով . որ հի
 մա չիգայ:

Նին առենը ասանկ կը բաժնվէր ա
 սորւոց Յը , ինչպիս որ դրինք . հի
 մա ալ ասանկ կը դնեն գրեթէ ամ
 մէն Յացոյցներուն մէջ , բայց տաճ
 կին կառավարուի՛ր՝ որոյ տակն է բո
 լոր ասորիք , չորս փաշայուի կը բաժ
 նէ : Եւ . Նալէպի շէհպա . ք . Շամ .
 ք . Եարապլուսի շամ . ք . Սայտա .

Դ . Ե . Շ . Խ . Ե . Բ . Ն .

Մ Ի Զ Ա Գ Ե Տ Բ :

Լու Յս երկու գետի մէջ ըլլալով
 եփրատայ ու տիգրիսի , կրավի ՌՁ
 գետ , հոռմերէն Դսոթորափա : Վրոց
 մէջ շատ անգամ ասորւոց անու
 նով կիչվի . շատ անգամալ ասո
 րեստանեայց անունով , իմնդ հա

Քրաւային ծայրը : Միջագետաց վերի
 հիւսիսային ծայրը՝ ուր է ամիթ կիֆ
 տիարակէքիր քղք . բուն հին հայաս-
 տանին սահմաննէ , աղձնեաց նա
 հանգին մէջ . Մնկէց վարի սահմա-
 նը միջագետաց՝ հայաստանէն դուրս
 է , բայց շատ ատեն մեր հայոց ազ-
 գին ձեռքն էր իրեն քղքներովը , ո-
 ռոնց մէկ երկուքը դնենք :

Ուրֆա : 'ի կն" . Ուրհայ . կիֆ Նդէ-
 սիա : Մեր արգար թիբը նորէն շի-
 նեց աս քղքս . նոյնայս և անաճնայ
 փառաւոր եկեղեցին արգար թիբին
 շինածնէ :

Մծբին : Ղրսի ազգերը նիսիպին
 կըսեն : Սանատրուկ մեր թիբը քե-
 ոորդի արգար թիբին նորոգեց աս
 քղքս : Մէնյակոբ աս քղքիս եպիս-
 կոսն էր . անոր համար մծբնայ հայ
 րապետ կըսվի :

Հիմա աս ամմէն տեղվանքը տաճկի
 տրուէ տակն են :

Ե . Ա . Շ . Խ . Ա . Ր . Ն :

Ա Ս Ո Ր Ե Ս Տ Ա Ն . Է Ք Ա Ղ Դ Ե Ա
 Յ Ի Ո Յ Ե Ր Կ Ի Ր :

Մտորեստանեաց տրուէր , պինտ առ-
 ջի տրուէ է . որ իրեն յատուկ սահմա-
 նէն

նկն դուրս՝ շատ տահմաններ, Տներ,
Թգրուիններ իրեն տակը առած ու-
նէր : Յատուկ ասորեստան կրօնի
ան տեղը՝ որոյ բոլորտիքն են հայաս-
տան, միջագետք, պարսկաստան, և
քաղղէացւոց երկիր : Իրեն մայրա-
քղքը էր նինոճէ, որ հիմա կրօնի մու-
սուլ, շաղ կիմ տիգրիս գետին քով,
հին ատենը իրեք օրվան ճամբայ էր
նինոճէ քղքը, ինչպէս դրած է յոնա-
նու մարգարէուէ մէջ :

Քաղղէացւոց երկիր : Հին ատենը
շատ անգամ ասորեստան անուսով
կիշլի. որովհետեւ ասորեստանեայք
շատ ատեն տիրեցին. հիմա իրագ-
արապ կրօնի. և իրեն մայրաքաղա-
քին անուսով պաղտատի փաշայուի
կրօնի : Մեկտանի աղղք՝ որ ուղղա-
փառ քրիստոնեայէ և ասդիս անդին
ցրված է, հին քաղղէացւոց ազգէն
է : Արցնպո և եկեղիտին որ մանիքե-
ցի քրիստոնեայի պէս է, և մեծ մասը
միջագետաց մէջ կբնակի, սինճար
լեռնէն սկսած ինչվան մօտիկ պաղ-
տատի, քաղղէացւոց ազգէն է
եկած :

(*) Պաղտատ : Հիմակվան մայրա-
քղքն է. ասոր փաշան մեծ հզօր
Թգրի մը պէս ըլլալով, դժ ունարաւ
կհնազանդի տաճկին : Աս քղքիս

մօտ է աւերակը հին աշտարակին ,
ուր լեզուները բաժնւրվեցաւ :

(*) Հիլանէ : Ըստ քղբիս քոյն է աւերակը հին բաբելոնի . որ մայրաքղբն էր քաղղէացւոց Տին . այնչափ անուճանի որ Տիս է հրաշալեաց մէկն էր :

(*) Պասթա : Վաղղէացւոց երկրին և պաղտատու նաւահանդիստն է . մէջը հնտստանու վաճառականներ , նաւեր , լեփ լեցուն :

Ըստ ամմէն տեղվանք որ յիշեցինք , տաճկի տրուէ սահման է :

Օ . Ը . Ե . Ի . Ը . Ի . Ը . Ի .

Ա . Բ . Ա . Գ . Ս . Տ . Ա . Ն . Դ . Կ . Ա . Բ . Ա .
Բ . Ի . Ա . :

Ըստ Տիս միայն մէկ քանի կողմը տաճկին տակն է . ը որում ճիտտէ քղբը փաշա կիսավրէ . և մէքքէ ու մէտիննէ քղբը մօնլա . բայց շահու կողմանէ արապստան կշահի տաճկէն , իսկ տաճկի տրուիր բան մը չիշահիր աբապստանէն : Հին ատենը , և հիմա ալ յՅգրաց իրեք մեծ նահանգ կբաժնվի :

(*) Ըստ առաժ արաբիա :

(*)

- (*) Բնապատ արաբիա :
- (*) Երջանիկ արաբիա : Հիմնա եկ-
մէն կըսվի , ուր կեղծայ խաճվէն :
- (*) Մէտինէ : Եկմէնին մէջն է .
հոս է գերեզման մահմէտին , մէկ
մեծ ճամբի մը մէջ :
- (*) Մէքքէ : Եկմէնին մէջն է . ուր
տեղ ծնաւ մահմէտ , աս տեղիս կը
սենք քեապէ :
- *) Միւխա : Մօտիկ պապիւլմէն
տէսլ նեղուցի կարմիր կի՞ սիւլէյիս
Ժովուս :

Ե . Ա . Շ . Խ . Ա . Ր . Ն :

Վ . Ե . Ը . Թ . Ս . Թ . Ա . Ն . ' Ի ' Կ ' Վ . Ի . Բ .
Ի՞ Վ . Բ . Ա . Ս . Տ . Ա . Ն . :

Հայաստանու հիւսիսային կողմը
կըլնի : Հին բաժանամբ կըբաժ-
նըվի վերին և վարին : Վերին վրաս-
տան՝ որ է բուն յատուկ կիւրճիսթին,
ունի նահանգ Վարդը և Վախէթ :
Իսկ վարի վրաստան՝ ունի նահանգ
Իմէրէզ , որ կըսվի նաև Ղըզզ պաշ .
և Վուրիէլ . ' Ի ' Կ ' . Վողքիսէ . ևն : աս
երկուքսալ ուրիշ տրու ինտեր էին , բայց
հիմակվան էրէյլի խանը կիւրճիսէ
բուն՝ գրեթէ տակը առածի պէս է :

(*)

(*) ԹԻՓԻԼԻՍ : ԿԻԼՐՃԻՐԷՆ ՏԻՓԻԼԻՍ
 ԸՄ մեր մատենագրաց Տիփսիս . նաև
 Փայտակարան : ԲՆՈՐԻ ԿԻԼՐՃԻՍԹԱ
 ՆԻ մայրաքղքնէ Գարդլնասանդին
 մէջ . կուր կի՛ք քիւր գետին վրայ :
 ԹԻՓԻԼԻՍ կի՛ք Գարդլնասանդին հա-
 ըաւային մասը , յատուկ հայաստա-
 նի մասն է :

(*) ԹԻԼԼԱՎ : Ատեսէ՛թ նասանդին
 մայրաքղքն է :

ԱԿԵՐՃԻՍԹԱՆ կրտսի նաև ախլցիսա
 նասանդը , որ հիմա փաշայուհի մընէ
 տաճկի տակ . վժ գի քէնան փաշայ
 վէղիր ք սուլղան միւրատին , 1045
 հիճրէ՛թին իրեն տակը առաւ : Աւ
 նի շատ դաւառներ կի՛ք տանճագներ ,
 քր ԲՆՐԴՈՒՆԻՆ . ԲՆՐՏԱՆՈՒՆԷ . ԲԵՂԱ
 դրակ . ԱՊՏՐՋՈՒՐ . ԼԷՆ : ԲՆՍ ախլցիսա
 նասանդին մեծ մասը հայաստանի
 երկիրն է :

Հայաստանէն սկսե՛լ ինչվան հոս ինչ
 զըտար տեղ որ սրատմեցինք , կհաս
 նի տաճկի տրուէ ձեռքը :

ԱԿԵՐՃԻՍԹԱՆԻ ԴՈՒԼԻ ԵՂԱԾ աղբեր . և
 աշխարհներ :

(աշ) ԱԿՐԷՆ , կի՛ք մէկրիւ : Բնքնա
 գլուխ է , սև ծովին արևելեան քո
 վը կը յնի :

(աշ)

- (աշ.) Մայազա : ՍԼ ծովին հիւսիս
սային կողմը կըլնի . ուրիշ ազգ
դժուճարաւ իրենց սահմանը կը
մտցընեն :
- (աշ.) Զէրքէս : Ինքնադըուխ է ու
կուսպաշտ . ապաղային հիւսիսային
կողմը կըլնի :
- (աշ.) ()ս : Լըրբեմն ճէրքէսին տա
կը կըլնայ . հաւատքով կուս
պաշտ է :
- (աշ.) Գուսպան Թաթար : Տաճկին
տակ . ճէրքէսին հիւսիսային կող
մը կըլնի :
- (աշ.) Տաղիսթան . 'ե կ'ն" . Վեռնա
կանք : Աիւրճիսթանի հիւսիսային
կողմը կըլնի , և շիրվան կի՞ կաս
սից ծովուն արեւմտեան կողմը . տէ
միր խափուին քովը . բոլոր Տը գրե
թէ տասնօրվան տարածուի ունի .
մէջինները լեզկի կըսվին . որոնց
մեծ մասը աւաղակուէ հետ են .
ու իրենք մահմէտական են , ի
րենց մեծ իշխանը կնսաի գոյմուք
ըսած բերդը :
- (աշ. 4.) Ը իրվան : Սե՛ծ մասն է հին
աղուճանք կի՞ աղբանիա Տին՝ որոյ մէ
ջինները հայու ազգէ եկած էին .
ետքը քչիւեցան գանտասար : Պար
սից տակ է : Սըրիշ քիլքներէն զատ
բունի քիլք մը Մ'նան . որ է անուն մեծ
նա

Նահապետի մը աղուճանից, որ վա-
զարչակ մեր թիւրը իշխան դրաւ աս
կողմերը :

Բ . Ա . Ը . Խ . Լ . Բ . Ն .

ՂԸ ՁԸ Լ. ՊԱ Շ . Դ Կ՝ . ՊԱ Ր Ա
ԿԱ Ս Տ Ա Ն . Ի՞ ՊԱ Ր Ս Բ :

Ը առ մեծամեծ նահանգներ և քա-
ղաքներ ունի իր մէջը . որոնց մէկ
քանին դնենք :

(*) Իսպահան . ետքինները կկոչեն Իա-
ֆէհան : Իրեն թիւրնիստ մայրքը քն
է . 36 մղոն է կրօնն քիւքին սլաոյ
տը . բայց մէջը իբ բաղդատու թիւ
մարդը քիչ է :

(*) Նիմէտան , կի՞ Նամատան : Ի Կ՝
Սկբատան : Նին ատենը մարաց , կի՞
քրդերու թիւրուէ մայրաքաղաքների :

(*) Ը իրազ : Ը սոր խալբախի մոր
թը անուճանի :

(*) Ը ղ . կի՞ Ը ուշա : Ը սոր խա-
լին անիւն :

(Կ) Սիլան :

(Կ .) Ս աղէնտերան :

(Կ) Ս տրակճան . Ի Կ՝ . Ս տրապատա-
կան : Ը ն նահանգս շատ ատեն մեր
աղբին

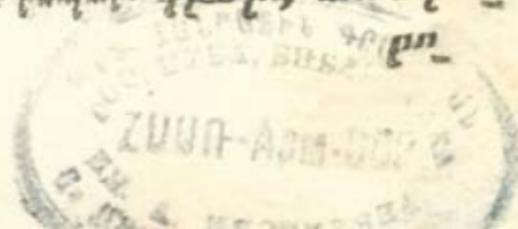
ազգին ձեռքն էր: Իրեն մայրքիլքը
 կրավի Իհիվրիզ . 'ի հն' . Գավրիժ :
 Պարսից քով տրուի մը կայ Խորասան
 կրավի . որ շատ անգամ սրարսից տա
 կը կըլնայ . ունի երևելի քիլքներ Կի
 շասուր . Ներավ . Պիլն . 'ի հն' .
 Բալհ . ևն :

Թ . Բ . Ը . Խ Բ . Բ . Ն .

ԲԱՆՏԱՀԱՐ . Ի ԱՂՈՒԱՆԻ .

Պզտիկ բայց քաջ Թիգրուի մընէ 'ի
 մէջ պարսից և հնաստանի , մէջին
 ներք լէնկթէմիւրը բերաւ հոս շիր
 վանէն . որ ինչպէս որ վերը ըսինք
 հին աղոճանք Տին մեծ մասն է . ա
 նոր համար Թէպէտ ասղտար հեռու
 տեղ փոխադրեցան , բայց իրէնց առ
 ջի աղոճանք անունը պահեցին : Ը
 տոնց հայէ ազգէ ըլլալուն կրվ
 կայէ նաև տաճկական աղոճանից
 պատմուիլը , կի՛ Բարիւր ըստամպու
 տպած . և կրսէ 16 երդ Թուղթը՝ որ
 իրենց հոս դալու ատենը շիրվանէն ,
 քրիատոնեայ էին . դանտահար դալէն
 ետքը , հնաստանցոց հետ խառնվելով
 կամաց կամաց տաճկըցան . ասոր ա
 սլացուցուի նո . Խապի կբերէ ան արա

05-5185



բողո՛ւիր , որ ի՛ր ատենը կընէ՛ին աղո՛ւ
 ճանները . քի հոց եփելու ատենը . հա
 ցին վ՛ր խաչի նման նշան մը կընէին .
 (Երբէ յայտ լինի կըսէ Ռէ այս է Յիւ Եմ
 Բնացեալ 'ի Ժամանակէ անպի հայտեթոն քրիս
 տոնէոսէն Իարեանց : Արգրէ և անոյն ա
 ղո՛ւանից պատմու՛իր՝ Թէ որովհետև
 գանձաասր ըսած հայոց վանքը , որ
 գարասպաղին մէջնէ , մօտիկ է խիստ
 շիրվանի . և մէջի եսքը աղո՛ւաննե
 ըու կաթուղիկոս կըսվի . քովի սրղ
 նագ լեռներուն բնակիչներնալ ի
 ըենք զիրենք աղո՛ւանք կկոչեն . անոր
 համար կարելի է կըսէ որ լէնկթէ
 միւրը զիրենք հոս քրչելու ատենը
 իրենց ետքով , գանձասր անոնք
 դրին իրենց բնակած տեղին . որետ
 քը ավրովելով ան անոնք գանդակար
 անուն փոխվեցաւ : Ինչ որ որ կայատ
 մէ տաճկական պատմու՛իր աղո՛ւանք
 ներուն վրայ , դէմ բան մը չիկայ
 մեր հայոց պատմագրացը . մենք
 խիստ համաձայն և յարմար կուգայ .
 ինչնս ըարձակ ունիս տեսնել մեծ
 Տգրուէ մէջ :



Ժ. Ա. Շ. Խ Ա. Ր. Ն.

Թ Ա Թ Ա Ր Ս Տ Ա Ն : Դ Կ Ի Ի
Թ Ի Ա :

Մեծ Թաթարք . կի՛ք խիւթայի Թաթարք : Լու անուհույ մէյմը կիմացվի ամմէն ասիայի Թաթարները . որ Թուրքաստանալ կըսվէր մէկ ատենմը : Եկդ կիմացվի յատուկ մեծ Թաթարքը , որ մեծ Տմբնէ . իրեն տակը ունի շատ Թիբուրներ . բայց երևելի և յատուկ մեծ Թաթարի մէջի եղածները ասոնք են :

(աշ . ն .) Ի սողակէք : Ասայից կի՛ք կիլան ծովին արևելեան դին կըյնայ . աս աշխարհիս մէջն են մեծամեծ Տքները . ան . Խորագմ : թ . Թուրքաստան առանձնակ կի՛ք յատուկ . որուն մէջը բնակին երկու ժողովուրդք , յորոց մէկը կըսվի Աարագալուգ : Գ . Մեծ Պուխարա . որոյ հիմակ վան մայրաքղքն է Մէմերդանտ . ուր գնաց ան հեթում հայոց Թիբը 1254 ին ատենները . հին ատենվան մայրաքաղաքն էր Պուխարա քղքը : Լ . Ղէկխալբախի մորթ կի՛ք տերի կելայ սուխարայի մէջ :

(աշ. 4.) Գալմուղք : Արոյ մէկ մասն
է փոքր Պուխարա :

(աշ. 4.) Դիպէդ : Ար կբաժնվի մեծ և
փոքր . ասկից կելլայ հնտստանու ե
րևելի գետերը :

Ինչվան հոս է գրեթէ յատուկ մեծ
թաթ արները . որ կըսվի նաև ինքնա
գլուխ թաթարք . որովհետև մնացած
զանազան թաթարներուն ազդը , ամ
մէնը կըլնան մէկ մէկ տերուէ տակ :

(աշ. 4.) Թաթարք չինու : Կինու մա
չինի սահմանակից է , ու անոր կըլնայ .
ուր են արևմտեան և արևելեան մոն
կոլք կի՞ մողոլք . արևմտեանին մէջն
են սև ու գեղին մողոլք :

(աշ. 4.) Սիպերիա . կի՞ Սիպիր : Մէջ
մը լարձակ կառնվի բոլոր ասիոյ հիւ
սիսային կողման համար : Մէջմալ
յատուկ և մասնաւոր կառնվի Թո
պուլքոյի նահանգին հարաւային մա
սին համար : Հին ատենը կար ան տե
ղը Սիպիր քղք . անոր անունով բոլոր
աս մեծ և լայն Տը՝ Սիպիր քովեցաւ .
Բոլոր սիպերիա . և մէջի եղած զա
նազան թաթարներուն ազդերը մոս
կովին տակ են :

Եթտերիան : Ար յատուկ անունը
հայդար խան պիտոր ըլլայ կըսեն .
առաջ թիբուր մընէր թաթարնե
րու , հիմա շատոնցմէ մոսկովին տակն
է .

է . ունի մայրաքղք էթիլ գետին
քով . կասպից կի՛ կիրանու ծովին
մօտիկ . 2000 տնէն էվելի հայ կայ
քաղքին մէջ . իրեք հողի հայոցմէ
կտեսնեն ամմէն հայերուն դատաս
տանը . բաց ՚ի յարեան դատաստա
նէն :

Իյազան թաթարք : Նողայի թա
թարք . ևն : Նն զանազան թաթար
ներու ազգեր , որ հիմա մոսկովին տա
կը կըյնան ամմէնալ :

Ժ.Մ. Ա.Շ. Խ.Բ.Ր.Ն.

Հ.Ն. Տ Ս Տ Ա.Ն. 'ի 4^ն . Հ.Ն. Դ
Կ Ա Ս Տ Ա.Ն.

Նստատան ըսածնիս շատ թիւրուինէր
կիմացվի . որ հինտի գետը իրենց մէ
ջէն անցնելուն համար . ըսվեցան
հնտատան : Բայց յատուկ հնտատան
կըսվի մողովին թիւրուիր . որոյ վր
հիմա խօսինք :

Մողու . է՛ Մողալ :

Մողովին թիւրը ամմէնէն հարուստ
թիւր կսեպվի աշխրբիս վրայ . վեց հա
րիւր

ընկր միլիոնն ուռ բի եկամուտ իմ իրատ
 ունի իրեն տարին . (մէկ միլիոնն ուռ
 բին կրնէ գրեթէ երկու հար. քեսէ .)
 600 հազար զօրք ունի . օրանկղիպ
 իրենց թիւրը աս մեծուիք հանեց զի
 բենք : Վարերով կիմ ձեւահիրնէ
 բով շինած մէկ մեծ սիրամարգ կիմ
 թափուղ խուշի մընէր ասոնց թահար
 սիրամարգին փետրին դուներուն պէս
 յարմարցուցած ամ մէն մէկ քարը .
 60 միլիոնն ուռ բիէն է մէլի իրեն
 ածողէքը . որ դահմասը պարսից
 թիւրը աւաւ : Հիմա օրէօր վար կիջ
 նայ ինկիլիզին ձեռքէն , ու իրեն մէ
 ջի եղած աստամբներուն կիմ տէ
 ղէպէյէրուն ձեռքէն . որոնց գլխա
 ւորն է մարաթայ ըսված աստամբ
 ներուն խաւքը : Մողոլին թա
 դաւորը թաթարի ազդէն ըլլալուն
 համար , մահմետական է . նամա
 նապէս նապապներնալ , իմ է իրենց
 փաշաները . մնացած ժողովուրդը
 բոլոր կուսպաշտ : Այլ իրենց մեծ
 տէնին է . ասկէց ի զատ ուրիշ կեն
 դանինները . ջուրը . հանքերը իմ մա
 տենները . ու մէկ քանի մարդիկնե
 րը , իմ տեղ կարաշտեն : Մմնք թւեր
 նին կչորցնեն . տղաքնին զոհ կմա
 տուցանեն իրենց տէոց հիւր : Միս
 չեն ուտեր . կերածնին միայն բրինձ
 է

է ու ըսէ չէ լեզէն : Մեռելնին կե-
րեն . բայց հարուստները սանտալ ,
կի՛ Էօտ աղաճի փայտով , որ մողովն
մէջ կելլայ : Անիկնին ողջ ողջ կե-
րեն Էրիկնին մեռածին պէս . թէ՛ որ
մէյմը խօսք տրված ըլլան Էրիկնին
մեռնելէն ետև ղերենք Էրեյու :

Մողովն հետ վաճառահանուի ընող
ասդիի կողմանէ Ֆռէնկնէրէն ա-
ռաջ մեր հայերը եղան . որ նոր ճիւ-
ղայէ ցամաքով տրլլի դացին առաջ .
Ետքը կամաց կամաց ինչվան պէն
կալա : Այլ որ կուզէ մողովն վճար
հետաքրքրական ու նոր ծանօթուի
ներ իմանալ , կարդայ մեծ Զգրու
թիւ :

(աշ . ն .) Մողով Էրկու մեծ մասն
կբաժնվի մէկը հիւսիսային , մէկա-
լը հարաւային . որ կըսուի նաև ցա-
ճախ կղզի յայսինոյս գանգէսի . կի՛ յարևմտեան
կողմն գանգէսի .

Աս Էրկու մասնալ կբաժնվին ի՞նչ
նահանգ : Հիւսիսային մասին մէջի
եղած նահանգներուն գլխաւորնե-
րը ասոնք են :

(ն . 7) Տրլլի . կի՛ Շաճանապատ .
Հոս կնտի մողովն թիւրը :

(ն . 7) Քիշմիր : Հինտի շալ կշինեն :

(ն . 7) Լահու : Հինտի շալ կշինեն .

(ն .) Պէնկալա : Մողովն նահանգնե-
րուն

բուն մէջ ամմէնէն մեծնէ . թիւ
 պէնտին պինտ աղէկը և շատը աւ
 կից կելայ : Ունի երկու մեծ քղք .
 Սազսուտասպատ . ուր տեղ կայ 300
 ճամի : Վաչկադա . ուր տեղ կայ 600
 հազար մարդ : Գրեթէ բոլոր ա
 նահանգըս հիմայ ինկիլիզներուն
 ձեռքն է :

(ն. 4) Գուճրադ : Ուրկշինէն խալէմ
 քեարի . խութնի . ճանֆէս . և ու
 ըիշ հինտի խումաշնէր : Ունի մեծ
 քղք և նաւհնդիսա Սուրաթ անու
 նով , ուր մէկ միլիոն մարդ կայ , ու
 ամմէն հինտի ապրանք կգտնուի :

(ն. 4) Մկբարապատ . կիմ Մկրա : Հոս
 կնստէին մողոլներուն առջի թղը
 ները :

Հարաւային Տասին ծովեղերքը ասոնք էն :

Գորումանտէլ : Հարաւային մասին
 արեւելեան ծովեղեր անուննէ . ուր
 վեց ամիս միշտ մէկ հով կիջէ . և
 անձրև կուգայ , երբոր մալադարի
 ծովեղերը հանգարտուն է : Մս ծո
 վեղրիս վրայաս քղքներս կան : Մէ
 լիափուռ . հոս է գերեզման սբյն
 թովմայի առաքելոյն : Վալեաքադ .
 Ֆիլեմէնկներուն ձեռքը : Մատրաս ,
 կիմ Ղինաբադնամ . ինկիլիզներուն
 ձեռք

ձեռքը : Քուսնդիշերի . առաջ Չ Փռան
սրղնէրուն՝ հիմա ինկիլիզնէրուն ձեռ-
քը : Թուինքառ . տանխմառգային
ձեռքը :

Սալապար : Հարաւային մասին արև-
մտեան ծովեզեր անուննէ . ուր վեց
ամիս միշտ մէկ հով կիլէ . ու անձրե-
կուգայ երբոր հանդարտուի է գորո-
մանտէլի ծովեզերը : Աս երկու ծո-
վեզերս գորումանտէլ ու մալապար ,
կբաժնրվին գոմնրին քթով , ուր ա-
ղէկ մարդրիտ կելլայ : Սալապարին
մէջնէ հէյտէրնաէդ խանին սահմա-
նը . որ դեսոյան նի էլէի խավրեց ըս
տամնջոլ մեր ատենը ՚ի թոճականիս
ուսիլէ :

Ղանարա : Սալապարին հիւսիսայ-
ին կողմը կլլնի , աս ծովեզրիս մէջն
է Ղոա քղք ու նաւահանդիստ բօր-
դօգալներուն ձեռքը :

Ղոնգաս : Ղանարային հիւսիսային
կողմը կլլնի . աս ծովեզրիս մէջն է
Ղոմնգայի քաղաք ու նաւահանդիստ
ինկիլիզներուն ձեռքը :

Հարաւային մասին Չէ եղած գլխաւոր
գեղունանք ասոնք էն :

(աշ . ն .) Տըգան : Ուր կնստի բոլոր
հարաւային մասին փոխարքայն կի՞
վէղերը , մողոլի թգրին կողմանէ :
Ղ C (+)

(*) Հէյտարապատ : } Մ^ս երկու թղթս
 Կըզանտա : } մէկը մէկու մօ
 տիկ ու դիմա

ցէ դիմաց ըլլաճուեն համար , մէկ
 կսեպլին : Մ^ս սոնցմէ 'ի զատ տահա
 տեղոճանք շատ կայ աս հարաւային
 մասին մէջ . ու երեսունէն էվէլի պըզ
 տիկ պզտիկ թիւրուիներ կայ . որ
 ուաճայուի կըսվին , առաջուց ամմէ
 նը մոզոլին տակնէին . հիմա շատը
 ինքնագլուխ եղան : Ինչայն են Մ^ս
 տուր . Մ^ս այսուր . որ քսան հազար
 զօրք ունի . ու 30 հազար քեսէ ոու
 բի կէլիր ունի տարին : (մէկ ոու բին
 կընէ գրեթէ հիմակվան 1 զնշն
 էվէլի .) :

Յամայ կողի յայնկոյս գանգեսի . էճ
 յարեւելեան կողմն գանգեսի :

Մ^ս ցամաք կղզի նալ կըցնայ հստատա
 նի մէջ . ու կըլմանի մէկալ ցամաք
 կղզիին որ մոզոլին հարաւային մասն
 է . և անորպէս վեց ամիս արեւելեան
 ծովեզերը անձրև կուգայ : Մ^ս սոր մէ
 ջը կան ցեղ ցեղ ինքնագլուխ թա
 դաւորութիւներ . որոնց անունները
 ասոնք են :

(աշ . ն .) Բէկու . կըսվի նաև Մ^վ լա .
 հոս միայն կելլայ աղէկ կարմիր եա
 խու

խուժը : (Ծագին քով կրսեն որ հաւ-
կըթի չափ մեծուք կարմիր եախուժ
կայ : Իրեն պալատին մէջ ունի մէկ
խուց մը՝ որ բոլոր պատերը մէջի
եղածներով ձուլ սակի է : Այլադե-
տը երկու կրբաժնէ ասոնց սահմանը՝
որուն մէջ լեցուն է կոկորդիլոս
դազանը :

(աշ. ն.) Արադան : Հոս կեւայ արա-
դան քարը :

(աշ. ն.) Շխամ : Անի շատ հանք,
կի մատէննէր . Ֆիլ . ու կոկորդի-
լոս :

(աշ. ն.) Մալաղա : Անի գոյնը գոյն
ծաղկի գունով թուչուններ :

(աշ. ն.) Ղամայոյա :

(աշ. ն.) Ղազինչին :

(աշ. ն.) Ղունդին :

Ասոնք ամիւնը կռասպաշտ են . ետքին
ներէն մէկ քանին հարկատու են չի-
նումաչինու :



ժԻ • ԱՇԽԱՐՀ •

ՉԻՆՈՒՄ ԱՉԻՆ • ԻՔԻՆ

ՆԱ : ԴՊ • ՍԻՆԵԱՑԻՈՑ

ԱՇԽԱՐՀ :

Ընունմաչինի թգրուիր ամմէնէն
 մեծ է . ամմէնէն շատւոր է , ու
 ամմէնէն հին կըսեպո՛ւի : Իրեն ամ
 մէն սահմանը եւրոպայի չափ կայ .
 մէջը 130 միլիոն մարդ կայ կըսեն :
 Յամաքին կողմանէ ունի մէկ հաստ
 պատ մը թաթարներուն դէմ . որ
 հազար մղոնէն կի՛մ միլէն է միլի կքը
 շէ երկչնուիր : Մէջիւ երած ապրանք
 ները շատ ու աղէկ . ունի ոսկիի
 արծ թի հանք կի՛մ մատէն . չայ . Փառ
 Ֆուռի . խալէմքեարի . աղվար խու
 մաշներ . բամպակ . իփէկ . ըուղան
 եզը որ վեռնիչ ալ կըսու՛ի . գուն
 ըզգուն աղէկ ներկէր կի՛մ պօեանէր ,
 և այլ անբաւ ապրանքներ , անանկ
 որ ուրիշ աշխրքի ապրանքներու կի՛մ
 բերքի՛ քիչ բանի կարօտ է : Մար
 դիկները գործունեայ ու աչքը բաց .
 անար համար իրենք զամմէն ազգը
 երկու աչքով կոյր կըսեպէն . զեւրո
 պո

պայիս միայն մէկ աւքով բաց կըսէ
 պէն : Ազուրցեն ոմանք որ տպագրու
 թիր , պառութը , թօիր՝ ու նաև
 փուսուլան . մենէ առաջ չինիմացին
 ները գտան : ()տար ազգ չեն մոյր
 ներ իրենց սահմանը , միայն տարին
 անգամը բնայիր կը լայ ծովեզերեայ
 գանթոն քղքը . անտեղս կծախեն ի
 րենց ապրանքին : Հաւատքով կու
 պաշտ են : Այն ազգ մը ասոնք տա
 կը չէ առած . միայն թաթարը իրեն
 սահմանակից 'ի թուականիս ութ .
 և յամին 1640 մտաւ ներս , ու իրեն
 ազգէն թիր դրաւ . որ ինչպան հիմա
 կըբէ : Անի իրեն տակը մէկ քանի
 թիրուի . ու թաթարստանի մէկ
 կողմը :

*) Փէքին : Թիրանիստ քղքն է . ուր
 կայ երկու միլիոն մարդ :

(*) Սանքին : Հին թիրանիստ քղքն
 է . ուր կայ գրեթէ երկու միլիոն
 մարդ :

Ա Ս Ի Ա Յ Ի Ն Ա Ն Ո Ի Ա Ն Ի
 Գ Ե Տ Ե Ր Ը :

Առաւ : 'ե 45" . Արաւ :
 Առ : 'ե 45" . Տիրիս :

Երազ : 'ի հն" . Երասխա : (Ե'սք գրոց)
Գեհոն :

Ճորոխ . կի՛ք Զորուխ : 'ի հն" . Փասխա :
(Ե'սք գրոց) Փխտոն : Ե'ս չորս գեաւերս
կելլան հայաստանէն . ուր տեղ էր
աղամայ գրախար :

Քիւռ : 'ի հն" . Կուր : Հայաստանէն
կելլայ :

Կսկայ : 'ի հն" . Կանգէս : Կիպէդէն
կելլայ . մողոլէն կանցնի :

Հինաի : 'ի հն" . Կնդոս : Կիպէդէն
կելլայ , մողոլէն կանցնի :

Քեանձ : Կիպէդէն կելլայ . չինու
մաչինէն կանցնի :

Յորդանան : Հրէաստանէն կելլայ .
ու լճակ մը կշինէ . որ ծով մեռել կը
սու՛ի :

Ա Ս Ի Ա Յ Ի Ն Ա Ն Ո Ի Ա Ն Ի

Կ Ղ Ձ Ի Ն Ե Բ Ը Կ Ա Տ Ա

Ն Ե Բ Ը .

ով կիսնոսին զէ :

Ճեափօն : Մէկ մեծ Թիբուրի մընէ
չինու մաչինի աղպէ եկած . չինու մա
չինի դիմացը . իրեն սահմանը բոլոր
կղզիներ են . երկուքը մէջերնին
մեծ են . մէկ կղզիին անունը կըսվի
Կիւ .

Վիճի՞նս . որ ունի մարտօ չըլք : Մէ
 կալին անուէնը կրալի Պօնկօ . որ ու
 նի նանկաղաչ նաւա հանդիտար : Վս
 ճեափօն շինումաչինի պէս տեսակ
 տեսակ բաներ կը բերէ . յորոց մէկն
 է չայ . միայն ֆիլէմէնկը կրնայ ճեա
 փոնի հետ վճռկանուի ընել : Մէ
 ջը կայ շատ թիւրուինէր . ամմէնը
 կհնազանդին մէկ կայսեր տակ , որ
 դրեթէ նոյ պէս կարաշտեն . անոր
 մեռնելու ատենը , շատ մարդ իրենք
 զիրենք կմեռցնեն կըսեն . իրեն տու
 նը շինելու ատենը , շատ մարդ իրենք
 զիրենք հիման տակ կձգեն . ասանկ
 կընեն նաև ամմէն մեծամեծներուն
 ծննդերը . մեծամեծնին քիրէմիտի
 կմ զուրջինի տեղ , բարակ ոսկի
 տախտակ կղնեն իրենց աներուն վր :
 Նէշ : մեծ կղզի մը ճեափօնի խիտ
 մօտիկ . երկուքին մէջնալ քարէ
 մանտրտիկ կղզիներ լեցուն . անոր
 համար ճեափօնցիք չեն կրնար անել
 կիւղ նաւարկել հոն ու առուտուր
 ընել անոնց հետ : Ապատմեն որ մէ
 ջը մազոտ մարդիկներ երեցան :
 Քիլոպպեան կղզիք : Մանտրտիկ
 կղզիներ են հազարէն էվէլի . մէկ
 քանին սպանեօլները առին . անոր
 համար իրենց փիլիպպոս թիւրին ա
 նուերը դրին : Ետ շէքեր կելլայ .
 C 4 մի .

միայն թէ շատ ալ օձ կըլլայ : Մէջերնին մեծ կղզին կըսվի Մանիլա . ուր տեղ սպանեօյնները օտար աղգաց քնոնելից թող չեն տար մտնալու , բայց հայերը համարձակ կմըտնան կեղան առուտուրի համար :

Մարենեան . կի՞ Մարիանէս : Սպանեօյնները դրին աս անունը . իրենց մարիա աննա թագուհին անունովը . որ ՚ի փիլիպպոսի իրենց թիքրին կնիկնէր . Մս կղզիները կըսվին նաև Մազակաց կղզիք :

Մոլուղեան կղզիք : Արևելի են սպահարի համար որ մէջերնէն կեղայ . Քենդ խարէնֆիլ ու հնատան ճէլիլի : Մէկ քանին ասոնցմէ կըսվին Չեկպեանք . մէկալնոնք կըսվին Ղալոլ . Քորամ . Մայոյնա . Պանտա . Մսոնց ամմէնուն տրուինները Ֆիլէմէնկներուն ձեռքնէ , ուսկից շատ գանձ կխաստրկին :

Ղեաւա : Մէկ մասը աս կղզիին իրենց մադերանի թիքրին է . բայց գլխաւոր քաղաքը Ֆիլէմէնկներուն է . որ կըսվի Պադաւիա : Հնատանի դին սինտ երևելի տեղը Ֆիլէմէնկներուն աս է :

Պունէօ : : Մեծ կղզիմընէ . մէջէն կեղայ պիպէռ . քեաֆիրի . ուսկից շատ բան կխաստկին Ֆիլէմէնկները :

Սու մարդրա : Հոս կելլայ աղէկ պի
պեւը . մե՛նծ տէրուիը Ֆիլի՛մէնկնե
րուն ձեւքն է :

Սէյլան , կմ՛ Սէյլան : Մողովին դի
մացը . հոս կելլայ պինտ աղէկ թար
ջինը աշխարքիս վր ու սէյլան քարը .
կելլայ նաև ոսկի : Մողոր կղզին
երկու տրուի կբաժնվի . մէկը մէ
ջիններուն է , մէկալը Ֆիլի՛մէնկնե
րուն՝ որ շատ ծովեղերեայ տեղվանք
ունին :

Մալտիճեան կղզիք : Մողովին դի
մացը մէ կզմէ կու մօտիկ կղզիներէն
և քարեր խիստ շատ . ամմէննալ
մէկ թիքի մը տակ , որ ինքիը զինքը
կկանչէ թիք 13 նահանգի , և 12000
հոգիի : Մէջը կգտնվի կոկորդիլոս
գազան , և ամիոն ձուկը որ մարդ
կրկլէն :

Նոր օլանտա : Սխատ մեծ կղզի մընէ
եւրոպայի չափ , մէջինները մերկ են
բոլորովին , անչափ աղտեղի են , որ
տիղմը կեղևի պէս մարմիննին պա
տած է . գունդգուններկով կրներ
կեն բոլոր մարմիննին . քթերնէն
երկան ոսկոր կրկախեն զարդի հա
մար . կրակը՝ երկու փայտ մէկզմէ
կու քսելով անանկ կհանեն և ոչ
չախամախով :

Նոր գուճինէա : Նրկան կղզի մընէ :

1. որ զէ լանտա : Մեծ կղզի մը որ
 երկու կբաժնալի : Մէջինները մար
 միննին կասողտեն և սև ներկ կլեցը
 նեն զարդի համար , տեղ տեղալ
 ճամբա ճամբա կըճղքեն և սև ներկ
 կլեցընեն . բայ ասկից՝ կարմիր դու
 նով տեղ տեղ կընեըկեն . որով զար
 հուրելի կերևնան : Իրենց զգեստ
 նին ծառերու տերևներէն կշինեն .
 Մէջը կերակուր քիչ գտնըվելուն
 համար երբեմն մէկզմէկ կուտեն
 կըսեն :

2. ս իրեք կղզիսալ յամին 1770 ին
 տտենները դուք ինկիլիզը ամմէնը
 մէկիկ մէկիկ քալեց , ուր տեղվանք
 որ կըցաւ . ու շատ տեղէկուհներ
 յայտնեց անոնց վրայ :

3. ս ամմէն կղզիները , ու այլ ուրիշ
 անբաւ կղզիներ ան դիերը , մեծ մա
 սը կուտարաշտ են . շատնալ մահմե
 տական են : մէկ քանինալ բոլորո
 վին անհաւատ : Մէկ քանի կղզի
 ալ կըգտնըվին . որ ոչ օրէնք ունին ,
 ոչ դատատան , ոչ տուն , ոչ հադ
 նիլ , ոչ վարուցան , ոչ ալ մէկ տեղ
 կընաակին , և ամմէն մարդկու թի
 դուրս ըլլալով , մէկզմէկ կուտեն :

Ա Մ Ի Ա Յ Ի Ն . Ա Ն Ո Ի Ա Ն Ի

Կ Ղ Ջ Ի Ն Ե Ր Ը .

Ճ եր ճ ա հ ծ ո Վ Է ն Ռ Է Է :

Ք լ ա ղ ը ղ : ' Ի Կ ն ' . Ա ղ ա ղ ը ը : Ու ը ն ի թ ա
ղ ա թ Ա ի զ ո ղ ա . Տ ա մ ա հ ո ս ս տ ա . օ ղ ը
գ է շ է . թ ա յ յ գ ի ն ի ն ա ն ո լ ա ն ի . կ ը
թ եր է ն ա լ մ ե ղ ը . շ է թ է ը . թ ա մ ա ղ ա հ .
ռ ա մ լ է ն ա տ . և ա ղ է կ լ թ ու ռ ու ը ն ձ :

Ս ա տ ո ս : Շ ի ն ա տ է ն ը մ ա լ թ ա յ յ
ձ ե ու թ ն է ը . թ ա յ յ ա ս ու լ զ ա ն ս ի լ է լ
մ ա ն ը յ ա մ ի ն 1522 ա ու ա ա ն ո ն յ ձ ե ու
թ է ն . և թ ա հ է յ ա ն մ ե ծ ա Տ ա ղ ի ն
պ ղ ն ձ է ա ը ձ ա ն ը ն ա լ ա Տ ա ն գ ո տ ի ն թ է
ր ա ն ը , որ ու ը ա ղ ա մ է ջ է ն ն ա լ է ը
կ ա ն ջ ն է ի ն :

Ս ա զ ը ղ : ' Ի Կ ն ' . Շ ի ո : Մ ս ո ղ ի լ մ ո ն ը .
փ ո ղ թ ու ղ ա լ ը , թ ու ռ ու ը ն ձ ը . ն ու շ ը .
և մ ե ղ ը ը , ա ղ ն ի ը է և ա ն ո լ ա ն ի :

Ս ի ա ի լ է ի : Ս ե ա ի լ ի ն է . կ ը յ յ ու ը ն ա
թ է ն Ս ի ղ ի լ ի ն ի . կ թ եր է ա ղ է կ ղ է լ թ լ
ն ի է ղ . ու մ ի ա ի լ է ի ձ ի :

ԳՒ. Բ.
Ե Ի Ր Ո Պ Ա
ԵՐԵՐԵ Ս. ան :



Իրոպա յարեմտից և 'ի հիւ
սիսոյ՝ ունի իրեն սահման ուլ
կիանոսը, յարեւելից՝ ասիան . 'ի
հըւոյ՝ ձերմակ ծովը . ամերիկայէն
կբաժնւի ուկիանոսով . ամերիկայէն
ձերմակ ծովով . ասիայէն կբաժնւլի
ան գետով ու ան ծովերով , որոնց
մով ասիան կբաժնւի եւրոպայէն :

Ե. Ե. Շ. Խ Ե. Բ Ն :

Բ Օ Ր Դ Օ Վ Ա Լ Դ Կ Լ Ո Ի
Ս Ի Տ Ա Ն Ի Ա :

Բօրդօկալներուն կի՛ք բօրդուգէ՛շնե
րուն երկիրը պզտիկ . մէջինները
ինչպէս որ կըսեննէ , ամմէ՛նը երկու
միլիոն մարդ . որովհետեւ մէջիննե
րը շատը ցրո՛ւեցան վերի հստատա
նը . ի՛նչ է՝ ասիայի հստատանը . որ
1497ին ծովուն կողմանէ պինա ա
ռաջ

ուաջ վասքօ կամա բօրդուգէշը գը
տաւ . անկէց ետե ինչվան հիմա ան
բօրդուգէշներուն ցեղը կը քշէ հին .
Բօրդօկալ 60 տարիի չափ սպան
եօշներուն տակն էր . ետքը 1640
ին անցաւ յատուկ բօրդուգէշնե
րուն ձեռքը : Առաւարուինին միա
պետական է : Ա եց նահանգ ու
նի . յորոց մէկն է՝ Վլիաուվէ . որ
առաջ պզտի Թադաւորուինինէր .
ետքը 1300 ին ատենները բօրդ
կաշին տակը անցաւ :

Վիսպոն : Թադրնիստ մայրաքաղաքն
է . էսդրէմատուրա նահանգին մէջ
Թակօ ըսծ լայն գետին վր . որ երկու
մղոնէն կի միլէն էվէլի լանք ունի .
Վիսպոն քիչմը հեռու կը լինի ովկիա
նոսէն . մէջինները հարուստ ու շատ
վոր , մօտիկ 200000 հողի . քաղքին
ճամբաները երկան . 1755 ին մեծ
շարժ մը եղաւ որ քաղքին մեծ մա
սը փլցուց . անկէց ետե ալ երբեմն
երբեմն շարժ կը լայ :

(*) Վլօռա : Վլէնթէօ նահանգին
մէջն է . և Վիսպոնէն ետքը աս քիչքս
է եկդ Թադաւորուէ :

(*) Բօուդօ : Տօվո գետին բերանը՝
որ տիլիանոսը կիջնայ : Վիսպոնէն
ետքը աս քիչքս է հարուստ ու մեծ
էնդրէ տովրօ էմինչօ նահանգին
մէջ :

մէջ : Մտոր անուճալ բոլոր թիւրու
Թիւ կրսոճի բօրդօկալ :

Բ . Ե . Շ . Խ . Լ . Բ . Հ .

Ս Պ Ա Ն Ի Ա :

Սպանիա՝ ամմէնէն հարուստ թաղա
 ւորուի է եւրօսրայի մէջ . Տիս չորս
 մասին մէջնալ տեղ ունի . անոր հա
 մար առակ է իրենց մէջը . Լրեւը
 միշտ սպանիային վրայէն չեպահսիր . կի՞ թէ .
 Լրեւը սպանիային գլխարկնէ : Իրենց մեծ
 տեղը և հարստուիւր ամերիկային
 մէջն է : Մէջի բնակիչքը դրեթէ 8
 միլիոնի ջախ կան . որ սպանիայի մե
 ծուէր նայելով քիչ է . մէջերնին
 ծածուէ հրէայալ շատ կան : Ուղ
 դափառ են , և թիւրնին ուղղադասան
 մականուն ունի . որ 1500 ին չ ա
 ղէքսանդր սրապը դրաւ : Բնու թիւ
 կամաց շարժօղ են սպանիայիք և
 խորունկ մտմտացօղ . անոր հա
 մար շատ բան առաջ չեն կրնար բե
 րել . և շատ բան ալ կաւրեն . հպարտ
 են ; Թշնամի կրլան թէ որ մէկը ի
 րենց կարծեացը դէմ զուրցենէ . և
 ինչդտար հարարտ , անդտար ալ շատ
 անգամ տղայաբարոյ : Մեռնօղ
 թիւրը

Թ՛գրք ՚ք դատել շատ քանի կարգա-
 ւորուի ըրաւ . անոր հմբ շատ ալ
 Թ՛համբ ունեցաւ իրեն . վերցուց
 անհամ ու փասակար խաղը եղնե-
 րու , որ մեծ քանի մը տեղ դրեցին :
 | Եզուենին գալեանին հասարցու-
 ցածնէ : Խ՛գրուինն միասլետական
 է . հիմակվան Թ՛գրին ցեղը՝ Ֆրան-
 սայի Թ՛գրին ցեղէն է , որ պորպո-
 նեան կըսվի . անոր համար Թէ որ
 Ֆրանսային կի՛ սպանիային Թ՛գրա-
 կան ցեղը հասնինէ , մէկըմէկու
 տեղ կանցնին : Վոչոր սպանիա ժ՛գ
 նահանգ ունի . որ ամմէնը մենդ
 ժ՛գը՝ Թ՛գրուի կըսվին . որովհետե
 հին ատենը մուղրեաց տակնիքէն
 մէյմէկ Թաղաւորութի էին . ետքը
 արահոնիայի ու գաստիլիայի եր
 կու նահանգիս Թաղաւորները տի
 րեցին ուրիշ նահանգներուն . և ա
 նանկ սպանիա եղաւ երկու Թ՛գրու-
 Թի . ետե ժէ դարուն վերջերը բոլո
 րը միացաւ արահոնիայի Թ՛գրի տակ .
 և ըսվեցաւ սպանիայի Թ՛գր : Արեւելի
 նահանգներէն մէկ քանին դնենք :
 (Կ) | Էսն . Սենի սարամանգ ք՛ղք .
 որուն համալսարանը անունանի :
 (Կ) Էին գաստիլիա : Աբերէ բուրդ .
 եւրոպային մէջ ամմէն տեղացմէ
 աղնիւ :

(ն) Նոր գաստիլիա : Մատրիտ [Թիբրա-
նիստ քիբը ասոր մէջն է . մանդա-
նարէս սլզտի գետի մը վր, որ տաք
ատենները կը ցամքի . մէջինները 100
հազար հողիէն աւելի : Սիգրին պա-
լատը էսկուրիալէ գեղին մէջն է .
10 կմ 11 միլ հեռու մատրիտէն :
Հին Թագաւորները կնատէին դօլե-
տօ քիբին մէջ . որ նոյնայն նոր գաս-
տիլիային մէջն է :

(ն) Մնտալուսիա : Սպանեօլինա հանդ-
ներուն մէջ խիստ աղէկն է . կբե-
րէ եղ . գինի . ու աղէկ սպանեօլի-
նի : Սիլիլիա գլխաւոր քիբն է . գե-
տի մը վրայ որ ովկիանոսը կիջնայ .
մատրիտէն ետքը աս քիբս է մեծ ու
շատլոր բոլոր սպանեային մէջ . հա-
րուտ . առուտուրի բանուկ . Ժամե-
րը մեծաշէն . աթոռանիստ Ժամը ի-
րեն զանգակատանը մէջ ունի 24
մեծ զանգակ :

Սան լուգառ քիբը զուկաս , անտա-
լուսիային նաւահանգիստն է ովկի-
անոսի վրայ . բէռուէն ելած ոսկին
և այլ գանձը , (որ ամերիկայի մէկ
նահանգ մը նէ ,) հոս կբերեն նա-
ւերը . և ասկէց կտանին սիվիլիա :
Ղիպրալդառ . կմ Ճիպիլդէռառ .
որոյ յատուկ անունը պիտոր ըլլայ
Ճիպրլ դարիֆ . որ արալի խափուտան
մը

մընէր . և անոր անունով ըստնեցաւ .
 աս անուննի և անառիկ բերդը :
 713 ին ափրիկէին արապները որ
 մուղըի կըստնին , աս նահանգիս
 մէջ մեծ պիճով ըրին , ոտորիկոս
 սպանիային թիւրը սպաննեցին . և
 սպանիայէն շատ տեղ իրենց տակը
 առին . ու 800 տարիի չափ անտեղե-
 ըր թիւրեցին :

(ն . 4) Առանադա : Աբերէ ճէվաճիր :
 Սալակա , ասոր նաւահանդիստն է
 ճերմակ ծովին վրայ . գինին անունա-
 նի : 1492 ին է Ֆէրտինանտոս արա-
 կոնայի թիւրին ատենը կռանադա
 ազատեցաւ մուղըիներուն ձեռքէն .
 և կործանեցաւ բոլոր մուղըիներուն
 տերուիւր սպանիայէն :

(ն . 4) Սուրջիս : Սոր քղքին մէջն
 է թ արժոնստ գաստիլիայի թիւրին
 գերեզմանը . որ թիւրեց 1282 ին , և
 իրեն ատենը անուննի աստղաբաշխ
 էր :

(ն . 4) Սալէնցա : Աբերէ ցորեն շատ .
 աղ . ինիկ . և պտուղներ . իրեն
 Սալիքանդէ քղքին գինին խիստ ա-
 ոողջարար : Անի մէկ քանի նաւա-
 հանգիստ ճերմակ ծովի վրայ :

(ն) Վադալոնիս : Վութք աղքը և
 ալանները 400 ին իրենց տակը առ-
 նելուն համար աս դաւառս ըստնե-
 ցաւ .

ցաւ դաժաւունիս . իբր թէ գուժաւ
լանիս կի՛մ ին մեր լեզուին դուժաւ
լանք : Ըստ նաճանգս Ֆրանսային
սաճմանագլուխ կի՛մ սէրհատ ըլլա
լուն համար , իրեն քիչքները ամուր
են : Ունի աղվոր նաւահանգիստ
Ճերմակ ծովին վրայ Պարչեղունս :

Գ . Ա . Ը . Խ . Բ . Ն .

Ֆ Ր Ա Ն Ս Ա . Դ Պ . Գ Ա Ղ
Ղ Ի Ա :

Բնակիչք Ֆրանսային շատվոր . որ
19 միլիոնի չափ կելլան , և շատնալ
ցրուած են ասոխ անդին , անոր
համար դրեթէ ամենէն երևելի տեղ
վանք Ֆրանսալղ կգտնուի . բնուի
շատ քաղաքավար , բայց և թեթեւա
բարոյ և արտորցող . մէյմը տաքնա
նէ բանի մը վրայ , աղէկ կի՛մ գէշ
կուլէ առաջ ամնիլ . աս իրենց
տաքնալնինէ , որ աս տարիներըս
ասղտար խառվուեց մէջ ձգեց ի
րենց ազգը : () տար ապգայ հետ
սիրտերնին շխիանար : Աղղափառ
են . իրենց թագաւորը ունի մակ
անուն ամենաբնորոնեայ . բայց ժի
դարուն մէջ մտաւ Ֆրանսոս գարլի
նին աղանդը , և անչափ խառվուեց
մէջ

մէջ ձգեց . որ քիչ մնաց թիւրուհիսին
 կորսնցնելու , և ինկիլիզին տակը բլ
 նելու . անկէց ետքը օրէօր քիչցան
 գարլիսնականք . Քրանասային եկեղե
 ցականքը անուճանի . ունի շատ եր
 ևելի եղանակ , վզնիտներ , և անձա
 բաններ . իրեն մեծ անձաբանները
 սօռալօնդ կրսուճին , սօռալօնդ դարա
 տան անուճուլը . աս ետքի տարինե
 ըրս մեծ անձալաշտուի ցըցուցին եկե
 ղեցնիք , որ եկեղեցնայ դէմ բան
 չընելու համար յանձնատին ունե
 ցածնին թողուլ . և ասդիս անդին
 ցրուճիլ : Քրանասային մեծ արուճեա
 տը կարդալ դրեճնէ , ու գիտուի .
 չիգայ Յիս վրայ մէկ ազգ մը ասղը
 տար կարդալու սէր ունեցող ինչպիս
 Քրանասա . անոր համար իր լեզուին
 մէջ շատ օգտակար դրեանք ունի .
 ու օրէօր կուճենայ , որ համրանքի
 չիդար . իրեն ասղտար դրքերուն
 համար , ամմէն ուրիշ ազգերուն ի
 րեն լեզուն սորվելու սէր կըբրէ .
 ու որ օգտակար բան մը ընէ գի
 տուե կի՞ արուճեատի կողմանէ , սար
 դև կուտան կի՞ տուրք մը կըկապեն .
 քայց դրեանց մէջը շատալ կըդտ
 նըվին գէշ գրեանք , որ թէ զիրենց
 ազգը , և թէ զուրիշ ազգերը կու
 ըն : Արաւալարուհիսին միապետականե
 րէ :

է . բայց թի՛րք ունի իրեն խորհրդա-
կանի ահս մեծ իշխաններու ժողո-
վը , որ չորս մէնդ թէ հինգ կարգ
է . ասոնցմէ 'ի զատ ժք նահանգնե-
րու մէջալ , ունի Քրանսա ուրիշ
ժք ժողով . որ բաւլուման կըսո՞ւն .
որոնց գլխաւորն է փարէզին բաւ-
լումանը . բայց աս տարիներըս իրենց
կառավարուիլը փոխել ուղեցին . և
ազգային մեծ ժողովով կառավա-
րել , առանց թի՛րք դուրս հանելու .
որուն անունը դրին ասեմալեա . որ
ժողով կընշանակէ . և անոր համար
դրօշակնինալ յի պայրախնինալ փո-
խեցին : Հին օրէնք ունին սալթա կըս-
ո՞ւն , որ չի թողուր կնիկ մարդու
թի՛րքել Քրանսայի . թէ և թագա-
ւորական ցեղը հատնինէ :

Ըտոր Քրանսա ունի 30 նահանգ . և
1 ուկնայի տուգայուիլը . որ 700 տա-
րի յատուկ տուգայուի մըն էր , կի՛
իշխանուի մը , բայց 1735 ին խաղա-
ղուէ համար լէհի թի՛րքին տրվին . և
լոուենայի իշխանին դոսկան Եր տը-
վին . ասկէց ետքը 1766ին լէհի թա-
գաւորը մեռնելէն ետե , լոուենան
Քրանսըղին ձեռքը անցաւ , որ ինչ
վան հիմա անոր ձեռքն է : Քրանսա-
յի դուրս ունի նաև քիչ մը տեղ
Քի .

Ֆիլիմէնկի երկրէն . նաև վերի և
վարի հաստամանէն :

Յատուկ Ֆրանսայէն մէկ քանի երե-
ւելի նահանգները դնենք :

(Կ) Աղզի Ֆրանսիոյ : Հոս է փարէզ
Թիբրնիստ մայրաքղքը . մէջը 500
կիֆ ըն այլոց 700 հազար մարդ կայ .
վարը շներով միլիոն մընէ կըսեն .
Թիբրը կնստի վէճասալիս դեղը . որ
մէկ քանի միլ հեռու է փարէզէն .
Թիբրին պալատը ունի մէկ մեծ ան-
նրման պարտէզ մը կիֆ պախճայ մը ,
որ Յքիս մարդը իրեն տեսքին բերել
կուտայ : Փարէզ ջուր չունենալուն
համար , գետին ջուրէն քղքին մէջ
ջուր կբերեն . ահագին զարմանալի
Թուլու մըլայով մը՝ որ կրակին իստ-
վը ինքիւրեն կը շարժի :

(Կ . Կ) Օւլէաննէ : ' Ե Կն " . Մարեւիտա :
Քիչքն է լուար գետին վր , որ ունի
կամուրջ մը անուճանի :

(Կ . Կ) Միոն : ' Ե Կն " . Մուկտուն : Մտոր
քղքը անուճանի . մէջը զանազան ար-
հեստներու քերխանա խիստ շատ .
մէջի բնակիչքը 120 հիւր հոգի կե-
լան :

(Կ) Մուսլանա : Մենի աղէկ նաւահան-
գիստ ճերմակ ծովին վրայ Մարսի-
լիս անուճով . մէջը նաւեր լեցուն .
իրեն ստօթաները անուճանի :

(Կ)

(ն) Տօֆինէ : Որուն իշխանը հուսկերդ տօֆինն • 1343ին սլարդ և էց Ֆրանսայի Թիքրի սղտի աղին աս Թէուքոր ամ մէն յաջորդները տօֆին կոչվին • էտքը է դարլօ Ֆրանսային Թիքրի ատենը , Թիքրին առջինեկներուն տրվին աս նահանգս • որ դրե Թէ ու ըիշ արուիմընէ • անոր համար արը միշտ Ֆրանսայի Թիքրին առջինեկը կը լայ • և ասոր համար Թիքրին առջինեկը միշտ տօֆին կիմ ին իտալաց ւոյ տէլֆին կը ավի :

(ն) Պուռկոյն : 1674 ին Ֆրանսային տակը անցաւ • ասոր դինին աղնիւն •

(ն) Շամբայն : Ղինին անուանի :

Դ • Ե • Շ • Խ • Բ • Ն :

Ս Տ Ո Ր Ի Ն Ա Շ Խ Ա Ր Հ Ք :

Ստորին ըստնէցաւ իմ վարի • ին սրում ուենոս և ուրիշ գետերուն գրեցը նայելով վար կրցնայ : Մս Յ իրեք կբաժնվի • ն Ստորին Յք ուղղա փառներու : Ք • Ստորին Յք բրօ դէսդանդներու : Ղ • Ստորին Յք Ֆրանսարդներու : Մսնք իրեքնալ կբաժնվին ժէ նահանգ • ատենօք բորբը աւսդրիային տակը ընկան , էտ

Ետքը սպանեօլին • բայց 1579ին ,
 գրեթէ կէսը՝ իրենց հերետիկոսութե
 կռուի համար , ելան սպանեօլներուն
 տակէն , շատ խռովութիւն կռիւներ
 ըլլալէն ետքը :

Ե : Սրտիկն Տր ուղղափառաց • է՛՛ հանձնագ
 հարստացին : է՛՛ Քիանորա :

ԱԹԸ նահանգ ունի իրեն տակը • մէ
 ջերնին Ֆիանորա գլխաւորնէ • և
 ամմէնը ուղղափառ են • առաջ սպա
 նեօլին տակն էին • ետքը 1714 ին
 նեմցէին անցան :

(Կ) Արապանդ : ԱԹԸ նահանգներ
 րէն մէկն է • ունի քի՛ք Արուսեւ •
 հոս կնատի իրենց կառավարը • և հոս
 կըլլայ իրենց մեծ ժողովը : Սովա
 նիօ • աս քի՛քիս համալսարանը փարե
 ղէն ետքը եկդ է Տքիս վր : Մնայելը
 սա 'է կն' • Մնգվերպիա • անուննի է
 քաղքիս մէջ ճիզվ իթներուն ժա
 վը՝ բոլոր քարաշէն , և դարմանալի
 քաշունածներով լեցուն :

Է : Սրտիկն Տր Սիւսցողներուն • է՛՛ Քարօ
 դեպարտնդներուն , է՛՛ () լսնսա :
 և է՛՛ Փիւլեկնէ :

Արսուի միացողներու Տք • սրովհետե
 1579

1579 ին, միաբան երգումն ըրին ուղ-
 ուէք քաղքին մէջ, որ հասարակապե-
 տուի ընեն իրենց կառավարուիր :
 Արալի բրոդէսդանդներու Յք, է-
 ընց հւտքնին հմր'որ է դալվինա-
 կան . կրսուի օլանտա . օլանտա նէն
 գին անուսովը, որ գլխաւոր է ու-
 ըրչներու մէջ : Հին ատենը ութը,
 հիմա եօթը նահանգ կբաժնրվի :
 Առաջ ուղղափառ էր աս Յք և
 սպանեօններուն տակը . ետքը ինք
 նագլուխ եղաւ : շատ մեծամեծ
 խռովութիւններու համար : Աթը նա-
 հանգէս 'ի զատ, ունի միացողնե-
 րուն Յքը իրեն տակը մէկ քանի
 քիք' նաև Ֆիանտրային և պրապան-
 դին մէջ . որ կրչնի ուղղափառնե-
 րուն Յքին մէջ : Աս միացողներուն
 Յք կբերէ աղէկ և մեծ մեծ կով .
 ինչվան մէկ հատը 300 . նաև ըն ու
 մանց 500 օխայի չափ միս ունեցող .
 և ինչվան 30 , 40 օխայ օրը կաթ տը-
 վող . անոր համար օլանտային ար-
 դար եղը սլանիրը շատ է ու աղէկ :
 Աճառականուէ և առուտուրի կող-
 մանէ մէկ հատիկ է Յքիս վր . հա-
 րըստուէ կողմանէ գրեթէ սպանեօլ-
 ներու չափ . և ըն ոմանց աւելի հա-
 րուստ . վերի հաստտան շատ տեղ-
 ունի . և տեղ տեղ թգրուի .

մէջինները 2. միշտինի չափ կելլան .
բայց շատը ցրուած է վերի հաս-
տան :

(2) () լանտա : Ամոգրտամ ասոր մայ-
րաքղքն է ուկիրանոսին վր . Յքիս վր
մէկ հատիկ իրեն վաճառականնե-
րուն շատվորուն ու հարստունը հա-
մար , որ խելքէ դուրս է . մէջը ու
նի ծովէ լան ճամփաներ ծառերով
զարդարած երկու դին : Արնայ ըս-
տէի նաւերու քղք իրեն նաւերուն
շատվորունը համար . որ Յքիս չորս
դիէն ամմէն որ հանդիսի կի՛ արայի
մը պէս կելլան կմբտնան :

Այտէն . 'ի կն' . Առկտուն բադա-
ւիոյ : Իրեն տպագրուն աղվորուիը
մէկ հատիկ է Յքիս վր :

Հայա : Այլը կան երեւելի շինուած
ներ . որովհետեւ հոն կըլլայ իրենց
մեծ ժողովը , ու հոն կնատին ուրիշ
թիւրներուն դեօսպանները կի՛ կլլե-
ները :

(3) Օ ելանտա : Այլը կղզի է մէկ
ըզմէկու քով : Այլտեպուռուկ իրեն
դիւաւոր քղքն է . մէջը կայ մէկ
մեծ պալատ կի՛ խոնախ մը հնարս-
տանի վաճառականներու
ընկերուն :

Գ: Ստորին աշխարհ Փրանսըղներուն:

Սէկ քանի քղք են Ֆիանտոա և
Տայնավղ ուղղափառաց նահանգներ
րուն մէջ. որոնց Փրանսըղը իշխե-
լուն հիմ, ըստնեցան ստորին աշ-
խարհ Փրանսըղներու:

Ե. Ա. Շ. Խ Ա. Ր. Տ:

ԻՆ Կ Ի Լ Ի Զ. Թ Ի Ն Կ Ի Լ Գ Ե Ռ
Ռ Ա. Դ Կ. Ա Ն Գ Ղ Ի Ա Թ
Բ Ր Ի Տ Ա Ն Ն Ի Ա:

Երկու մեծ կղզի է. մէկը մեծ մէ-
կը պղտիկ. մեծին կէսը կըստնի ին-
կիլդէոա, կէսը կըստնի Սեօյլա. որ
առաջ ուրիշ տրուի մընէր. Ետ-
քը 1603 ինկիլդէոային տրուե տա-
կը ընկաւ: Աւրոսլիայէն կըստնուի
աս մեծ կղզիս Գալէս կի՛ Մա-
նիգա նեղուցով: Իսկ պղտիկ կղզին
կըսվի Իռլանտա: Աս երկու կղզիս
բոլորտիքը ուրիշ մանաբումունտը
կղզիներ շատ կան. անոր հիմ բո-
լոր ինկիլդին Տքը շատ անդի՛ մէկ
անունով կըստնի կղզի Բրիտանիայ:
Ինկիլդը իրեն քաջուե և վարպե-
տու.

տուն համար, թիւր կըսուի ծովի
 վր. իրեն արհեստը և շինած բա-
 ները խիստ շատ, ամմէնը մաքուր,
 վարպետ, և ամմէն Յք զարմացնող:
 Վիտուէ գիւն գրեթէ ֆրանսըղէն
 աւելի բարակ. դատաստաննին ար-
 դար. իրեն ազդը խիստ սիրող.
 ֆրանսըղներուն թշնամի. ինչպէս
 ֆրանսըղներնալ ասոնց: Մէջիննե-
 րը 5 միլիոնէն աւելի: Առաւվարու-
 թինին խառնէ միապետական և հա-
 սարակապետական. երկու կարգ-
 ժողովի ունին մեծամեծ իշխաննե-
 րու որ բառլամէնդ կըսուի. բայ
 անկէց զանազան ատեաններ. հա-
 լատքով առաջ ջերմեռանդ ուղղա-
 փառ էին. ետքը զանազան հերե-
 աիկոսութե և աղանդներով լեցուե-
 ցաւ աս պատուական երկիրը. բայց
 մէջերնին կըգտնուին շատ ուղղա-
 փառներ: Մեծ կղզին կըբերէ ազ-
 նիւ կապար. անագ. հանքի ածուխ
 իմ մատէնի քեովիւր. ու մարթ. կիֆ
 տէրի: Վայլ իմ դուրտ չիգտնուե-
 լուն համար, ոչխարները գիշեր ցո-
 բեկ դուրսը կարծին. մէջի ոչխարնե-
 րուն բուրդը աննման ազնիւ. անոր
 համար անկէց շինած չուխան խա-
 ախիֆի նըման՝ տեղ մը չիգտնուի:
 Պզտի կղզին իմ իռլանտայի խատը՝

խիստ պատուական ըզարուն հա-
մար, կենդանեաց մորթը, բուրդը,
եղը, շատ է ու ազնիւ: Այսպիսի ու
գինի չի գտնուիր ինկիլիզին մէջ.
գինիի տեղ՝ խնձորին ու ուրիշ բա-
ներուն հիւթը խմելիք մը կշինեն
ազնիւ գինիի նման: Աբաժնուի
ԾԹ կի՛ք լը ոմանց ին նահանգ. բայց
դիւրուն համար բաժնենք հինգ
մեծ Ծ:

Ծ. Արևելեան: Ար է Անտրա. կի՛ք
Անտոն. Թիբրիստ քղքը Աէմիզ
գետին վր. քիչմը հեռու ուկիանո
սէն. 700 հզրէն աւելի մարդ կայ.
մէջը մեծադործ շէնքեր պալատներ
խիստ շատ. մենդ քը պողոտի եկե-
ղեցին տեսնելու շէնք: Աւնի նաւա-
հանգիստ ու թէրսանէ աղվոր:

Թ: Հիւսիսային: Ար է Աթոք քղք.
որ Թիբրին երկդ զաւակներուն տրը-
ված է. ասոր արքեպիսը կպսակէ ին-
կիլիզի թագուհին. լը որում անոր
տաներէցն է. կբերէ աս քղքս կա-
պար ին դուրչին, պղինձ, և երկաթ:

Կ: Արևմտեան: Աւնի դաւառմը
Ապլէս անունով. որ 1282 էն ետև
Թիբրին առջինեկներուն տրուված է.
կբերէ աղէկ ձի:

Կ: Հարաւային: Աւնի քղքներ Աւ-
չէսթեր, ուր կշինուի պինտ աղէկ
սա

տայա չուխան . և այլ չուխաներ .
 Տօրդամուծ . որոյ բերդը նուհան
 Կիսար և Թերսանէն անուանի է .
 և չորս Թերսանէներէն ինկիլդեու
 ուայի մէկն է :

Ե : Սիջին : Սէր է Պոթիտօլ . քղք ին
 կիլիզին մէջ լնտրալէն ետքը աս է
 մեծ վաճառականուէ քղք . և եր
 ըորդ եմսարան է : () քսփօռդ . ան
 ուանի է աս քղք իրեն համալսարա
 նին համար . որ ամմէնէն վեր է ին
 կիլիզին մէջ . ունի անուանի գրքա
 տուն մը . աղվոր պարտեղ մը . և
 տեսնելու բժշկարան :

Սդօցիա : Մս կղզիիս մէջն է Արա
 քով քղքը . որ զուարճալի դրիցը
 համար կըսուի գրախոս Սդօցիայի :

Իւլանտա : Մս կղզինալ կըսուի
 չորս . նա արևելեան . ք հիւսիսային .
 ք արևմտեան . ք հարւելին : 1172ին
 եկդ ենրիկոս կի՛ արրիկոս Թիբին
 ատենը՝ աս կղզին միացաւ ինկիլ
 դէուային հետ . և ուծեցդ արրի
 կոս Թիբը՝ ըսուեցաւ Թիբ իւլան
 տայի : Տուպլին իրեն գլխաւոր քա
 ղաքն է . հոս կնստի փոխարքայ կի՛
 վէզիր մը Թադաւորին կողմանէ և
 արքեմս . իրեն նուհանգստին մէջ
 մեծ նաւեր չեն կրնար մանալ :

Օ . Ա . Շ . Խ . Բ . Ր . Ն :

Տ Ա Ն Ի Մ Ա Ռ Գ Ա . Դ Կ Կ . Դ Ա
Ն Ի Ք :

Տանհամառագային օղը խիստ ցուրտ .
բայց բնակիչքը տաք արիւն . բնու
թիւն նեմցէի մօտիկ . աղանդով լոթ
րան . բոլոր մէջինները մէկ միլիո
նէն աւելի : Թիւրքնին առաջ վիճա
կաւ կընտրուէր . հիմա 200 տարի է
որ օրդւոց օրդի կերթայ . և 1660ին
կատարեալ միապետ ըստճեցաւ :
Կրբերէ աղէկ ձի . եզ ու կով . որ
կտանին նեմցէստան և Ֆիլիմէնկ .
Թիւրք ամմէն նաւէն որ կանցնին
Սոււտ ըսած նեղուցը տանհամառ
գայի և շիւտի մէջ , մէկ մէկ տուրք
կառնէ . և ան է իրեն մեծ եկամու
տը . քի կէլիրը : Բոլոր տանհամառգայի
Թիւրուէ սահմանը հինգ բաժնէնք :
նա . Կղզիք տանհամառգայի . որ է Օ կ
լանտ կղզի , 60 մղոն իրեն պտոյտը .
և Ֆիոնիա կղզի : Կտրէնհայճ .
Ի կն . հաթնիա : Թիւրքնիստ քղքն
է զէլանտ կղզիին մէջ . պզտիկ այլ
հարուստ . ունի մէկ աղէկ նաւա
հանդիստ սոււտ ծովին վր . մէջին
ները 4000 տնէն աւելի :

- Թ .** Առուգլանտ : Յամաք կղզի է
 գերմանիոյ կարած . ասոր շատ տեղը
 Թիբրին չէ , այլ հօղաղէյն տուգլիս
 և ուրիշ իշխաններու ձեռք է . որ տա
 նիմառգայի Թիբրին ցեղէն են եկած :
- Գ .** Արսիւճիա : Ալկիանոսին ծովեղ
 ըր երկան բարակ դէպ 'ի հիւսիս
 ձգած մէկ մեծ երկիրմընէ . առաջ
 ինքնագլուխ Թիբրուի մընէր . ետքը
 1400ին տանիմառգային տակը ան
 ցաւ . և տանիմառգային հաւատքին
 ու սովորուէ հետեւեցաւ : Արկրին
 մեծ մասը ապառաժ լեռներ են ու
 աւազուա , քի խումլուխ . անոր հա
 մար կերակրեղէն չունի , այլ ան
 տառ խոշոր ծառերու . քար , և զա
 նազան հանք , քի մատէն : Քրիս
 տիանա : Արսիւճիային մայրաքղքն
 է . ասանկ ըսուեցաւ իբ քրիստիա
 նոս տանիմառգային Թիբրին անու
 նովը . որ 1648ին նորոգեց թղքը :
- Տրոնդհէյմ :** Ա՛եծ գիւղքիք . առու
 տուրի տեղ . բայց նաւահանգստին
 մէջ քարեր շատ գանդիւլուս հա
 մար , մեծ նաւ չի կրնար կենալ :
- Դ .** Աբբօնիա : Ալբոսային հիւսի
 սային ծայրը մէկ վայրենի և լեռ
 նային ճք մընէ , որոյ մէկ մասը հար
 կատու է տանիմառգային :
- Ե .** Իսլանտա : Ա՛եծ կղզի մը որ
 Եսոպ

նորվեճիային կըլնի . 490 մղոն կի՞
 միլ երկանքը . և 200 մղոն լանքը :
 Խիստ ցուրտ և ձիւնալից ըլլալուն
 համար՝ գետնի տակի քիւքիւրանե-
 ըը կը բռնկին . ու ձեան մէջ կրակե
 գետ կվազցընեն . մէջիններնալ շա-
 տը գետնի տակ կը բնակին : Աերած-
 նին միս է , ձուկ , խոտերու արմատ-
 ներ , ու սրանիր . որովհետև երկիրը
 չի բերէր ցորեն և այլ ընդեղէն . ու
 մանք ալ աղուեալ իմ թիւրի միս
 կուտեն . ասոնք կերակրի մէջ աղ
 բանեցնել չունին : Քաղքը ցոյց ու
 գեղացոյ խաղալիկը կի՞ էյլէնձէն
 սաթուանձ խաղն է . շատ անգամ
 ասանաւորով կխօսին . մէկգմէկու
 հետ . ինչպէս որ կպատմեն : Առջի
 ատենները շատ հիվընտուի և սով
 ըլլալուն համար , հիմա մէջը հազիւ
 800 հազար հոգի կան .

Է . Արէնրանա : Աղզի մընէ ամերի-
 կայի մօտիկ : Այլինները կարճա-
 հսկ . բնուի մտղձոտ . ձմեւը գետ-
 նի տակ 6. 7 տընվոր սղտի տեղ մը
 մէկ տեղ կընստին սաստիկ ցրտուե-
 հիր , զաւակնին վ՛ց անդտար գուձ
 ունին որ ոչ երբէք կծեծեն . կե-
 րածնին խոտ է , ու զանազան անաս-
 նոց միս . նաև արջու կի՞ այլի միս ,
 որ ձերմակ կըլլան :

Արի՛

Վեմցի մէջ ալ ունի տանխմառգան
 Տօլադէյն երկրին մէկ մասը , ու օլ
 տէմպուռուկ քղքը . ուր տեղի իշխան
 էր տանխմառգային Թադաւորին ցե-
 ղը Թադաւոր չեղած : Վեմցիին ամ
 պուռուկ քղքնալ իրեն տակը կըցցնէ
 տանխմառգան :

Լ . Բ . Շ . Խ . Ը . Թ . Տ .

Շ Վ Է Տ . Թ Ս Վ Է Յ Ի Ա .

Շ վէտին կէսը անտառ է ու պղտի
 պղտի ծովէր , որոնց մէջը անուանի
 է Ս կէռէն ծովակը գողխային . 200
 կանգուն իրեն խորունկուիը . փո-
 Թորիկ ելլալէն օր մը առաջ որոտ-
 ման ձայն կըհանէ իրմէ : 1528էն
 սկսած Թիքնին որդւոց որդի էր .
 ետքը ցեղը հասնելուն համար , ընտ-
 ընտլ կըդնեն Թիք , ինչպէս պինտ
 առաջ կընէին : Առաջ լոթրանի
 աղանդը միայն Թող տըրված էր
 շվէտի մէջ , որ աղանդով են իրենք :
 Չմեռը ինը ամիս կըքչէ . անոր հա-
 մար օդը խիստ ցուրտ , բայց առողջ
 է . ինչպէս 120 տարի ապրօղ մէջեր
 նին կըգտնըվի . մէջի բոլոր բնակիչ
 քը դրեթէ 2 միլիոն . շատ պղինձ

կելլայ շլէտէն . մօրթ . ու մեծ մեծ
 նաւերու կայմ , իմ տիրէկներ . ար
 ծիւն իմ խառախուշ . ու արջ : Վի
 տուէ դիացէն բնական փիլիսոփայ
 ուիր շատ ծաղկած է մէջերնին :
 Աբաթնո՛ւնի հինգ գլխաւոր նաճանգ .
 և լէհանրապէս կբաժնո՛ւնի արևե
 լեան և արևմտեան Պոթնիա ծոցո
 վը , իմ խոյովը , որ գրեթէ 450 մղոն
 կի՛ միլ երկանքն է . ու 90 մղոն լան

բլ :

ն : Արևելեան : Առաջ շլէտը ասոր
 մէջը ունէր ինկուիա , ու Վիզոնիա
 գաւառները . բայց 1721ին Ֆետերի
 կոս շլէտի թիւրը երկան ծեծէն ետ
 քը մոսկովին տրվաւ ասոնք , որ լ
 րեն խիստ աղէկ ու հարուստ դա
 ւառներնէին . իմ ինկուիան որ խիստ
 առաջ նոյննոյս մոսկովին էր . ետքը
 1617ին շլէտը առերէր . և լիւ
 նիան . որ 1660ին լեհին ձեռքէն ա
 ռերէր շլէտը : Ամանապէս մոսկո
 վին տրվաւ մէկ քանի տեղմընալ
 Ֆինլանտիայի նաճանգէն , և այլ
 ուրիշ քղքներ և բերդեր . և () սէլ
 ու հակօ կղզիները : Հիմա ունի
 մեծ մասը Ֆինլանտիայի երկրէն ո
 թուն մայրաքղքը կբալի Վսո :

Է . Արևմտեան : Անի Ե նաճանգ .
 ն Պասնաւոր կի՛ յատուկ շլէտը

որ կըստնի նաև Միջոնիա . իրեն դա
 ւառները կըստնին Սուրբուսան ,
 Մեռիչ , Սէսաման , Սէնփրանատ ,
 Տարէքառլիա , և Սւբլանա : Եւ ուր
 լանտ դաւառին մէջն է Ստողօլմ
 Թիքրանիատ քղքը մեծ ու աղվոր .
 քարէ կղզիներու վրայ շինուած .
 մէջնները 100 հողի չափ կան . մե
 ծերուն տները կղմնալի կի՛ քիրէմի
 տի տեղ պղնձէ կի՛ երկթէ տախտա
 կով պատած էն : Վաղքիս նաւա
 հանդիստը մտնալը դժուար , բայց
 մէջը ապահով ու հանդիստ . մեծ
 ծովէն հեռու ըլլալուն համար , նաև
 երկաթ ձրգելու կարօտ չէն ըլլար
 նաւերը . որ ինչպէս որ կըստանեն
 հազարէն աւելի աննաւահանդատին
 մէջ կըթողվին Յքիս չորս դիւանէն :
 ք Վաթիան . կի՛ Վութք . որ ունի
 Վալմիր քղք ու նաւհանդիստ պալ
 դիկ ծովին վրայ : ք Սքանիան կի՛
 Սքոնէն . որ առաջ տանիմարդային
 ձեռքն էր : ք Վուդլանտ . որ ըն
 մանց սիլեծիային մէկ մասն է . հաս
 է պինտ աղէկ պղնձի հանքերը կի՛
 մատենները . տարուէ ՚ի տարի 2 մի
 լիոն կվաստի յասկից միայն Թաղա
 ւորը : Ե Վաբբոնիան . որ արևե
 լեան մասին մէջալ կըլնայ : Եւ
 մէկ մեծ Յք մընէ . որ ինչպէս վերը

ըսինք՝ քիչմք տանհիմառգային քիչ
 մընալ մոսկովին հարկատու է .
 բայց մեծ մասը շվետին հարկատու
 է . և իրենց յատուկ թաղաւորնին
 գրեթէ աւ է . և շվեաներուն օրի
 նօքը կը վարին : Աբբոնիա ձմեռը
 ամիս մը կայ՝ որ միակտուր մէկ դի
 շեր մը կը լայ . և անդտար օր արև
 չեն տեսնար . իսկ ամառը ամիս մը
 կայ՝ որ միակտուր մէկ օր մը կը լայ .
 և անդտար օր արևը չիմանար իրենց .
 այլ միշտ վրանին կսրտըտի : Աբբոնացիք
 քոնացիք քոնեայ են , բայց կու
 պաշտութե հետ խառն . մարմնով
 պզտիկ , թեթև , ուժով , բայց ծոյլ
 ու վախկոտ . ուրիշ կենդանեացմէ
 ՚ի զատ՝ ունին մէկ տեսակ կենդանի
 մը , որ անով ամմէն բաներնին կը
 լըմընցնեն . միսը կուտեն . կաթը
 պանիր կը շինեն . մորթը կի՛ տերին
 կը հագնին . ջիւերը կի՛ սինեիրները
 դերձան կը շինեն . սոկորներնալ ու
 ըիշ բանի կը բերեն : Տմէ որ լաբ
 բոնացիք աշխատաւոր ըլլային , շվե
 տին թփրը շատ վաստակ կուեննար :
 որովհետև մէջը հանք կի՛ մատէն
 լեցուն է :

Շվետ առաջ նեմցիին մէջ շատ տե
 դո՛ւանք ունէր . հիմա քիչ բան ձեռ
 քը մնաց . միայն բօմէաանիային ա
 ըն

ընամեան մասը : Սենի նաև երկու
 գլխաւոր կղզի Քօլդանատ . ու
 ()լանատ :

Բ . Բ . Շ . Խ Ե . Բ . Տ .

Մ Ո Ս Կ Ո Վ . Ի Բ Ո Ի Ս Ս Ի Ա .

Իրեն սահմանին ծայրերը չորս ծո
 վին հետ հաղորդուի ունի . շիրուան
 ծովին հետ . սև ծովին հետ . պալ
 դիկ ծովին հետ . և հիւսիսային ու
 կիսանոսին հետ . որով իրեն վաճա
 րականուէ ճամփան ամէն գիացէն
 բաց է : Իրեն սահմանին մէջ ունի
 երկու ուրիշ պղտի ծովեր : Դատո
 կա ծով . որ 450 միլ պտոյտ ունի :
 ()նէկա ծով . որ 360 միլ պտոյտ
 ունի : Իրեն սակը ունի մէկ քանի
 կղզի մը ուկիսանոսին մէջ , որ պըղ
 տի քաներ են : Բոլոր մոսկովստան
 եղած ժողովուրդը 18 միլիոնի չափ
 կելան . որ իր տարածուէր նայե
 լով քիչ է : Մոսկով առաջ պղտիկ
 և խեղճ տրուխմընէր , երբեմն Թա
 Թարի երբեմն շվեաին սակը . ետ
 քը 1450ին առենները ինքնադլուխ
 եղաւ իրեն ն յոհաննէս վասիլէ
 վիչ Թիբրին ձեռքովը . և կտրեալ
 մեծ .

մեծցաւ իրեն իմ պետրոս Թորին տը-
 տենը , որ 1672ին ծնաւ . 1688ին
 Թոր նստաւ . 1725ին մեռաւ . շատ
 ծեծ ըրաւ , ամմէն Թնամիներուն
 յաղթեց . ցամաքի ճամփաները
 շրտկեց . որ չինիմաչիններուն հետ
 վաճառականութի ընելու հեշտ ըլլայ .
 Սուքովա կի՛ տուինա դետը միա-
 ցուց էթիլ դետին հետ . որով ջրէ
 ճամփայ ըրաւ բէդրօսրէրիէն ինչ
 վան կասալից կի՛ շիրվանու ծովը . եր-
 կու հըր չորս հարիւր միլի չափ տեղ .
 պաղդիկ ծովէն անցնելով լատոկա լի-
 ճը . անկէց ծնկկա լիճը . անկէց սալի
 տակ ծովը . անկէց տուինա դետը ,
 անկէց էթիլ դետը , անկէց կաս-
 ալից ծովը . ինչպէս կրնաս տեսնալ
 1786ին փորած եւրօսպիս պատկե-
 ըին մէջ : Մս պետրոսին կտրըճու-
 Թիր , աշխատուիր , և խելքը , աս
 երկու բանով աւելի զարմացուց բո-
 լոր Տք . մէյմը որ շատ տարվան կա-
 բօտ եղած բաները , քիչ մը ատե-
 նի մէջ լմընցուց . երկրորդ որ իրեն
 ըրած բաները բոլորը իրեն ազգին
 օգտին համար էին , չէթէ իրեն :
 Սակով ազգը երկու աղէկուի ու-
 նի որ մէկ ազգին քով չիգայ . մէյմը
 դիմացկունութի կի՛ չարբաշուի . մէյ-
 մընալ ինչպէս իմաս հասղանդու-
 Թի

Թի իրենց Թգւրին որ միապետ է :
 Իրենց մեծ քաղաքները հիմա բոլոր
 ֆրանսրզի վարմունք ունին . քայց
 մնացած ժողովուրդը՝ որոնց մեծ մա-
 սը ռօսթօնիք ըսած ժողովուրդն են,
 իրենց առջի կոստուէ մէջ են . առ
 ռօսթօնիքները անչափ աւելորդա-
 պաշտ են , որ ուրիշ ազգի նաև ռուս
 մոսկովներուն ալ չեն ուզեր դպչիլ .
 կրգտնրվին ոմանք հեռու գեղերը ,
 որ ուրիշ ազգ տեսածնին պէս , գե-
 տինը կպառկին որ ոչ աչվրնին տես-
 նէ , և ոչ քթերնին հոտ առնէ :
 Հաւատքով հոռմի դաւանանք են .
 քայց իրենց պատրիարքը իրենց սի-
 նոտոսն է : Օ անկակի խիստ սէր ու-
 նին . անոր համար ամմէն ժամեր
 նին լեցուն է զանկակով . մասքվիա
 քաղքին վերափոխման ժամը ունի
 մէկ երեւելի զանկակ մք գետինը
 ընկած , ու մէկ կողմը կոտրած . որ
 Յիս մէջ մէկհատիկ է . 64 ոտք ի-
 րեն պտոյար . 19 ոտք իրեն բարձ-
 րուիր . 2 ոտք իրեն հաստուիր . 2500
 խանթար իրեն ծանրուիր . 500 խան-
 Թար լեզուին ծանրուիր : Մոսկով
 կելլայ աղ . քիւքիւրտ . երկաթ . ու
 տեսակ տեսակ աղէկ մուշտակներ
 կի՞ քիւքիւր :

Մոսկովին սահմանը ամմէնէն մեծ
 է .

- է. բայց շատը անասրատ : Քնդհան
 րապէս երկու մասն հբաժնու՛նի . մէկ
 մը եւրոպիոյ , մէյմնալ աօիոյ : Աւ
 րոպիոյ մասը անհատնում նահանգ
 ներ ունի . գլխաւորներն ասոնք են :
- (ն. 4.) Սոսքիւիա . որ ունի հին թիւրա
 նիստ մայրքիւքը մոսքիւիա անունով .
 իրեն մեծուէ նյերով իրեն մրիւք քիչ
 մէջը երևելի տրներ կան հայոցմէ :
- (ն) Վիտիւիա :
- (ն) Պէլիօրում :
- (ն) Վոլիօրում .
- (ն) Սմոլէնսք : Ար առաջ զատ տու
 գայու հմներ լեհի :
- (ն) Սիւնիա : Ե վետին ձեռքէն ա
 ռաւ մոսկովը 1721ին :
- (ն) Սնկուիս : Ե վետին ձեռքէն առ
 1721ին . հոս է Սան բեդրուրուրի .
 կիմ Քեդերսպուրի հիմեկվան թիւրա
 նիստ մայրաքիւքը որ իրենց նս պետ
 րոս թագաւորը շինեց նիկիա գետին
 վր : Քետին մէկալ գին իրեք պրո
 տի կող իներ կան , որ բեդուպուրիին
 արուճարձան են . նր վարըշ : Առջի
 նը կրսու՛նի Քեդրուրուրցքի կօռօտօ .
 նր բերդ պետրոսի . լն որում հոս
 պետրոս թիւրը բերդ մը շինեց , ու
 ժամ մը սքին պետրոսի և պօղոսի
 անունով . անոր համար քիւքնալ սան
 կրսու՛նի . որ թիւքսելէ : Ահդը կրս
 վե

վի Սասիլիօ օսդ ոօֆ . քի վասիլի կրդ
 զի : Երբ որ Քամինի օսդ ոօֆ . քի
 քամինի կղզի . վասիլիօ օսդ ոօֆ և
 ինչպան քի քը գիմացի գիմաց կա
 մուրջ կի՛ քեօիբիւ կայ : Բեդ ոօ
 պուրկի դեղեցիկ քը ք է . պարիսպ
 չունի . մէջը 20 հըր տան չափ կան :
 Սաճառահանուիը հեշտ ըլլալու հա
 մար մոսքվիայէն հոս բերաւ պետրոս
 Թիբրը իրեն արքունիքը . ու ամմէն
 իշխաններու հրամեց որ մոսքվիայէն
 ելլան , տան բեդրօպուրկ տուն շի
 նեն , անոր համար շուտ մը զարդար
 վեցաւ քը քը : Եւ թը Ժամ կի՛ սէթ
 բեդրօպուրկէն հեռու՝ կղզիներուն
 դին՝ Քնօշդատ բերդ մը կայ ա
 մուր . ուր տեղ է բեդրօպուրկի Թեթ
 սանէն պալդիկ ծովին վրայ : Բեդրօ
 պուրկի հիմա Ծքիս պինտ երևելի քա
 ղաքներու հաւատար է . ու օրէ օր կը
 պայծռնայ . վ՛ս զի պետրոս Թագա
 ւորը բոլոր եւրոպա ժուռ եկաւ . ու
 ինչդտար երևելի վարպետներ և դի
 տուններ կային , ըստրկի չինայելով
 ամմէնը ժողվեց հոն տարաւ . դըպ
 րատուններ շատցուց . ասով իրեն
 վայրենի ու կոպտ աղգը մորդ ըրաւ :
 Եւ քը քս մէկ քանի հարուստ ան
 ունի վաճառահաններ կան մեր
 աղգէն . ունին աղվոր Ժամ մը քա
 ղա

ղաքին մեծ հրատարակին կի՛մ մէջ
տանին վր՛ք :

(ն. 4.) Մ. քանձէլ : Ունի քղք իրեն
անուճում տուինա գետին վր՛ք . 10
միլոնի կի՛մ միլի չափ հեռու ովկիանոս
ծովէն . բայց բեղրոպուրկ բացուճե-
լէն ետքը օրէ օր վար կիջնայ : Մ. ք-
անձէլին մեծ ասրանքը մուշտակ
է ցո՛ք քիւրք . որ ինկիլիզներուն և
այլ ուրիշ ազգաց կ՛ծախէ :

Մոսկովստան ունի իրեն տակը եւրո-
պայի ու ասիայի մէջ զանազան ազ-
գէր և թագաւորութիւներ թաթար-
ներու , որք կըսուին Մ. ժտէրխան .
Խաղան . Գաղադ . Գալմուդ . Սի-
պիր . ևն : Եոր ատեններս 1773ին
լեհէնաւ շատ տեղ իրեն տակը առաւ :

Թ . Մ . Շ . Խ . Մ . Ք . Յ .

Լ Ե Զ . Կ Բ Ո Լ Ո Ն Ի Ա .

Մ. աջ մեծ սահման մընէր , որ բո-
լոր եւրոպային մէջ մոսկովէն ետե
ասոր սկէս մեծ սահման կի՛մ տրուի
չիզար . մէջինները 12 միլիոնի չափ
կելլար . բայց 1773ին ատենները 4
մասն բաժնրվեցաւ . մաս մը մոսկո-
վին տակ ընկաւ . մաս մը պրանտէ-
պուր

արուրկին . մատմբ նեմցելին . և չորրդ
 մասը մնաց լեհի Թագաւորութե
 տակ : Վեհցիները որ կըսուին նաև
 Քօլաք , կարիճ ազգ են և աղէկ պա
 տերազմօղ սրով . ուղղափառ և
 ջերմեռանդ քնտոնէ . զանազան լե
 զուներ շուտ մը կըսորվին . իրենց լե
 զուն որ շկլաւոնի լեզուէ ելած չի
 բանեցուցած լեզու մընէ , նոր զար
 դարել սկսան . մանաւանդ հիմակ
 ուն Թագաւորը որ շատ կարդացօղ
 է . և կարդալու սէր ձգեց իր ազգին
 մէջ . դպրատուններ շատցուց . վրա
 նին վերակացուներ դրաւ . ան ամ
 մէն վերակացուներուն գրագիրը կ'ի
 սրբեալթիպը՝ որուն ձեռքէն ամ
 մէն բան պիտոր անցնի , է հայ քա
 հանայ մը կանոնիկոս գրիգոր բե
 ռամովիչ . շատ կարդացօղ . սիրելի
 Թագաւորին . և ամմէն տեղ ան
 ունի իրեն դրքերուն համար : Վե
 հի Թագաւորը քիչ բանի մէջ ինք
 նագլուխ է . և զիրենց ազգը բո
 լոր կառավարօղ իրենց ըհանուր
 ժողովն է , որ երկու տարին անգամ
 մը կը լայ և վեց շաբաթ կը քէ . ա
 նոր համար իրենց կառավարուիը
 ազնուապետական է . երբոր ժողով
 կը լայ , Թագաւորը որ գլուխ է ժո
 ղովոյն երդում կընէ իրենց Թագա
 ւո

և որուն օրէնքները սրահելու հա-
 մար : Իրենց ժողովին կանոնը աս է ,
 որ ամմէննալ միաբան պիտոր ըլ-
 լան , ամմէննալ պիտոր հաւնին մէկ
 բանի . Թէ որ մէկը միայն չի հաւնի-
 նէ , ան բանը առաջ չի կրնար եր-
 Թար . աս կառաւիարուիը պատճառ
 եղաւ , որ լեհերը շատ կռիւներու
 մէջ ընկան . կորսնցուցին իրենց
 մեծ զօրը , և 1773ին ատենները
 պղտի բան մը եղան . բայց աս տա-
 րի 1791ին իրենց ժողովին մէջ՝ որ
 կարգէ գուրս իրեք տարի եղաւ քա-
 նի սկսած է , և ինչլան աս օրըս կը-
 քըշէ կոր , իրենց ազգին բարւոյն հա-
 մար որոշեցին , որ հիմակուան լեհի
 Թագաւորը մեռնելէն ետե՛ սաք
 սոնիայի տուգան ըլլայ լեհի Թա-
 գաւոր . և անոր ցեղը որդւոց որ-
 դի քըշէ . և որովհետեւ հիմնկու-
 հիմն մանչ զաւակ չունի , որոշե-
 ցին որ լեհերը և նոյն սաքսոնիայի
 տուգան իր աղջիկը որին հետ կու-
 ղեն՝ անոր հետ պսակել տան . և ան
 փեսան որդւոց որդի ըլլայ Թիւրո :
 Սորոշեցին նաև որ՝ Թէոր անոր ցեղը
 ատենօք հապնի , ան ատենովան Թիւրա
 կան ժողովը ուրիշ մէկ ցեղմը ընտ-
 րէ որնոր կուզէ , և ան ցեղը որդւոց
 որդի քըշէ : Արջասյս յաջորդու-
 Թիւ

Թի՛ք ըլլայ իրենց Թագաւորը . և ոչ
 ընտրուի՛ք որ ինչպան հիմա շատ կուի՛ն
 ներու պատճառ եղաւ : Արոշեցին
 նաև , որ լիհի Թագաւորը իշխանու
 թի՛ ունենայ զօրաց վի՛ր , գանձուց
 կի՛մ խաղինէի վի՛ր , բայց ամմէն բա
 նը ստորագրուի՛ մեծ գրադրին կի՛մ
 սըբբեաթիպին . անանկ որ անոր
 ստորագրուի՛ր չըլլայնէ , ոչինչ ըլ
 լայ Թագաւորին հրամանը : Արոշե
 ցին ևս՝ որ գեղացիները որ ինչպան
 հիմա գերիի մը պէս էին իշխաննե
 լու , կի՛մ իրենց գեղին տէրերու ,
 կուղէիննէ ինչպան կմեռցնէին .
 ասկէց ետքը իրաւունք ըլլայ անոնց ,
 ինչպէս իդալիայի կի՛մ ուրիշ ճքնե
 լու մէջ : Այլ ուրիշ ասանկ շահա
 ւոր օրէնքներ շատ դրին ան սահմա
 նադրուէ՛ մէջ , կի՛մ ինչպէս իրենք
 կըսեն լատին բառով Գօնադիոտայիօնին
 մէջ , որ է հիմն ամմէն ուրիշ օրէնք
 ներու՝ ինչդտար որ օրէնքներ պիտոր
 դնեն ասկէց ետքի ժողովներու
 մէջ : Ահա ստան կելլայ խիստ շատ
 ցորեն՝ որ շատ անգամ ապրիլի կի՛մ
 մայիսի կը ցանեն , օգոստոսի կհըն
 ձեն , մեղրեմով . աղ . մն՛նդ գրա
 դով խաին քովերը . ուր տեղ կայ նաև
 արծըթի հանք կի՛մ մասէն . տեղ
 տեղ կելլայ նաև ձէվահիր քար :

Ե՛հաստան առաջ շատ հայեր կային
 անդիս անդին , բայց հիմա օրէ օր
 կը քիչնանկոր լե՛հին ազգը փոխվե-
 լով . մենդ լիզո՛ւնիային սահանդին
 և վարչավա քղ քին մէջի հայերը , որ
 բողոքովին լե՛հ են դարձած , հայու ե-
 կեղեցի կի՛ք քահանայ չի գտնուվելուն
 համար : Ե՛հի Թի՛րուէ սրաշտոննե-
 րու մէջ շատ կը գտնուվին հայերէն ,
 և անուն ունին . որոց մէջը աւելի
 անու՛նի են մալախովսքի տունը , և
 սաբեղայի տունը , որ և միանգի՛մն
 իշխան է . որոնց երկուքնալ հիմակ
 վան լե՛հի մեծ ժողովին Մարեշալ են
 ՚յի գլուխ ամմէն ազնու՛նկաններու ,
 և իբր Թէ կառավար ժողովին , ա-
 նոնք խօսեցնել կուտան իշխանները
 և անոնք կառաջարկեն . որոնց ձեռ-
 քով շատ աղէկ օրէնքներ սահման
 ունեցան . մալախովսքին կի՛ք մալխա-
 սեան տունը՝ յատուկ լե՛հին կի՛ք բո-
 լոնեային կողմանէ մարեշալ է . իսկ
 սաբեղան՝ լիզո՛ւնիային կողմանէ .
 երկու տուննալ խիստ հնուց եկող
 հայերէն են լե՛հին մէջ :

Մըջի լե՛հին սահմանը նայելով , եր-
 կու Յ կի՛ք մեծ նահանգ կբաժնը
 ունի . ա՛ Քոլոնիա , կի՛ք Ե՛հաստան .
 ք լիզվանիա :

(աշ . ն .) Քոլոնիա , կի՛ք Ե՛հաստան :
 Իրեք

Իրեք նահանգ ունի . նա Սեծ կի՛
 վարի լեհաստան կի՛ Տոլոնիա : ք
 Պլտի կի՛ բարձր լեհաստան : ք
 Փոքր Ռուսիա :

(Կ) Սեծ լեհաստան : Ատոր մէջն
 է Սաղովրա գաւառ . որ ունի
 Սառչալա կամ Սարչո մայրաքա
 ղաքը բոլոր Թագաւորուէ լեհու .
 ուր կրնասի Թագաւորը . քաղա
 քը պարսպապատ է , վիտլա դետին
 վրայ շինած . պղտիկ՝ բայց իրեն
 եօթը արուճարձաններով կի՛ վարըշ
 ներով մեծ է . սս տարիներըս ար
 ուճարձաններուն չորս դիագէն ցըցե
 բով պատնէշ կի՛ մէթերիզ քաշե
 ցին . քովը ունի մէկ մեծ դաշտ մը՝
 ուր աեղ կրլայ իրենց ժողովը Թա
 գաւոր ընտրելու , վրանի կի՛ չատը
 թի տակ : Յատուկ մեծ լեհին մէջ
 կրնայ Տոլոնանի քղք . և Մնեգնո .
 որ է հին քղք . Մնեգնոյին արքեպիսը
 դուլիս է ամմէն լեհի եպսներուն .
 Թագաւորը մեռնելէն ետքը , ինչվան
 նոր Թագաւոր ընտրուելու ատենը՝
 սս արքեպիսը կրկառավարէ լեհաս
 տան . ու սս կ՛ժողվէ ժողովը Թա
 գաւոր ընտրելու :

(Կ) Պլտի կի՛ Սարի լեհ : Իրեք գա
 ւառ ունի . յորոց մէկն է Վրագո
 վիա գաւառ . որ ունի իր անունով
 սլինտ

պինատ աղվոր քղք բողոր լեհին մէջ .
 մէջը քարաշէն ժամեր շատ : Հին
 ատենը հոս կնստելին լեհի թագա-
 ւորները . հիմա հոս կպահուի թա-
 դաւորական հանդիսին զարդարանք-
 ները . և հոս կպահուի լեհի թա-
 գաւորը . ունի անուանի համալսա-
 րան որ քսամիր լեհի թագաւորը
 հիմնեց 1343ին , և լրմնացուց վլա-
 տիսլաւս թագաւորը 1401ին : Սուր
 լին գաւառ և քղք ամուր . ուր տա-
 ըին իրեք անգամ տօնաւաճառ կիֆ
 բանայիր կը լայ , որ մէյ մէկ ամիս
 կը քշէ :

(4) Փոքր Սուսիա : Սո գաւառս
 հիմա աւսդրիոյ տանը կիֆ կայտեր
 տակն է . ասոր մէջնէ իլվով . կիֆ
 ի կոբուլիս քղքը . նեմցերէն կըսվի
 ի կմուղիկ որուն մէջը առաջ հայեր
 շատ կային . իրենք կըտեսնէին իրենց
 դատաստանը . հիմա շատը լեհ դար-
 ձան . բայց ինչվան հիմա ունին արք
 եպոս անձաճնայ ժամուն մէջ , ուր
 տեղկայ հրաշագործ պատկեր լուսա-
 ւորչի և հայոց կուսանաց վանք մը :
 Սեծ անուն ունին անտեղս մեր
 հայերուն Յականները հարստուէ
 կողմանէ . քհնյները կարդացողուէ
 կողմանէ : Տոտուլիա . երկու գաւառ
 ունի . մէկին մէջը քի յատուկ բոտո-

լիային մէջնէ կամենից քաղաք •
որ լեհի խիստ ամուր և անուանի
բերդնէ : 1672ին տաճկները առին
1699ին ետ տուին :

Ճ . Ը . Ը . Խ . Ը . Բ . Ն :

Բ Բ Ո Ւ Ս Ս Ի Ա . Թ Պ Բ Ո Ւ Շ . Թ
Պ Բ Ա Ն Տ Է Պ Ո Ւ Բ Կ :

Բրուսսիային սահմանը առաջ լե-
հին տակն էր • ետքը 1466ին մէկ
մասը ինքնադուխ եղաւ , և 1519ին
մնացած մասնալ • բայց 1657ին եր
կար պիտղմաց ետեւն , բոլորովին ան-
ցաւ պրանտէպուրիին մարդէզին
տակը , որ կայսրընտիրներէն մէկն
է • նոյն մարդէզը 1701ին թիւր ըսվե-
ցաւ • վն զի առաջ դուստ կիմ դուստ
կըսուէր բրուսսիոյ որ մեծ իշխաւ
նուէ անուամբնէ • և Տարգէզ կըսվէր
պրանտէպուրիի , որ նոյնպէս իշխաւ
նութէ անուամբնէ սահմանադուխ
կիմ սերհատ տեղերու : Ըսկէց առ-
ջի թիւրը որ 1786ին մեռաւ , շատ
զարդարեց և ծաղկեցոյց բրուսսիոյ
Թագաւորութիւնը , անանկ որ հիմա
ուրիշ եւրոպիոյ թիւրուէց կարգը
անցաւ : կառավարութիւնին միապէ-

Ե

E

տա

տական է . մէջինները ազանդով
կէս մը լութերական են , կէս մը
գալլիանական : Աորս մեծ նահանգ
կըրնանք բաժնէր աս տրուիս :

(Կ) Պրանտէպուրի : Աերին սաքսո-
նիային մէջնէ . որ գերմանիային
կիմ նէմցէտանին մէկ նահանգնէ .
ուսի քիլք Պրանտէպուրի . Պէռ-
լին : Նոս կնստի թագաւորը . մէջը
ուսի մեծամեծ շէնքէր . բնակիչքը
125000ի չափ կելան : Ֆրանգֆորդ .
Վասերկն քիլքէ : Ինքնագլխ :

(Կ) Պրուշ . կիմ Տրուսարա : Աերի
նահանգ էր , ետքը սլոնտէպուր-
կը իրեն տակը առաւ . ինչպէս վե-
րը գրեցինք : Վոնիկսպէռի ասոր
մայր քղքնէ պալգիկ ծովին վրայ .
Ուսի ուրիշ երևելի քղքներ . Մա-
ռիէմպուռի . Տրուսն . ուսկից էր կո-
պերնիկոս աստղաբաշխը : Տանձգա-
պալգիկ ծովին վրայ աղէկ նաւա-
հանգստով կայսերական քղքէ ինք
նագլուխ . անոր համար սլոնտէ-
պուրի կիմ բրուսոիային թագաւո-
րը շիկրնար խառնուի : Մուտուրի
կողմանէ ծովով և ցամաքով պինտ
երևելիներէն մեկն է աս քաղաքս
Նքիս վր . իրեն շէնքը ու տները աղ-
վոր և խիստ մաքուր քաղաշէն . ճամ-
փաները շիտակ . տներուն գրանե-
րուն

բուն երկու դին ծառեր տնկած .
 մէջինները խիստ հարուստ . աղան
 դիւ լոթրան . ինչդտար ցորեն կու
 գայ լեհէն ան կողմը , միայն տանձ
 գացիք կառնեն ու Ֆիլէմէնկներուն
 կծախեն . անոր համար Ֆիլէմէնկի
 ցորեն կրսուի . 1550ին որոշուեցաւ
 որ տանձգային նաւահանգիստը ինչ
 ղըտար եկամուտ կրբերէ , կէսը լե
 հի թգրին երթայ :

(ն) Ռոմէոանիա : Նեմցէի վերի սաք
 սոնիայի մէջն է . առաջ բոլոր աս
 նահանգս պրանտեպուրիին ձեռքն
 էր . ետքը գրեթէ կէսին չափ մնաց
 իրեն ձեռքը : Սենի Շ դէդդին քա
 ղաք . որ շվետին ձեռքէն առաւ :

(ն) Շ լեզիա : Մա նահանգիս մեծ
 մասը բրուսսիայի թգրին տակն է ,
 որ 1763ին կատարել տիրեց . իսկ
 սլոտի մասը կայսեր տակ է :

Բրուսսիան կի՛մ Պրանտեպուրիը ի
 ընն տակը ունի նաև մէկ քանի քա
 ղաք նեմցէի մէջ . ինչպէս Մագտե
 պուռկ . որ առաջ տուգայուի մը
 նէր . Մնաբազ . Գուլէմպադ : Ար
 խառնուի նաև գլէվէս նեմցէի քա
 ղաքին վրայ : Իրեն տակը առաւ
 1773ին ատենները շատ տեղ նաև
 լեհաստանէն :

ՉԼ. ԸՇԽԸՐՆ :

ՆԵՄՅԵՍՏԱՆ. ԹԱԼԻ
ՄԱՆԻԱ. ԹԳԵՐՄԱ
ՆԻԱ :

Երոստային գրեթէ մէջ տեղն է . երոստայի մէջ չի գայ մէկ թիւրուի մը , որ ասղտար մանտր ու մունտր իշխանութիւներ ունենայ , ինչպէս դեր մանիան որ բոլոր կայսեր տակն է : Կայսերութի ըսածնիս մեծ թիւրուի մընէ ուրիշ թիւրներէն վեր . որ մեծի կոստանդիանոսի ատենը հռոմայէն ըստամպօլ փոխվեցաւ . ետքը ոնորիոսի արկադէոսի կայսերաց ատենը 395ին երկու բաժնրվեցաւ . մէկ մասը արեւմտեան կայսերութի ըսվեցաւ հռոմ նստելուն համար . մէկալ մասը արեւելեան ըսվեցաւ ըստամպօլ նստելուն համար : Արեւմտեան կի՛ հռոմային կայսերութիւր՝ արեւելեան կայսերութէն առաջ վերջացաւ , զանազան բարբարոս ազգերուն ձեռքէն . բայց 800ին մեծն կարողոս ֆրանսայի թիւրը դձլ նորո՛

րողեց : Մ^ս նորոգած կայսերուհիք
 երբեմն Ֆրանսային երբեմն սպանի-
 ային , երբեմն նեմցեին ձեռքը պտը-
 տեցաւ շատ կռիւներով . ետքը կռիւ-
 ները դադրելու հմբ , եւրոսլայի թա-
 գաւորները 7 կայսրընտիր որոշեցին ,
 որ անոնք վիճակ ձգելով ով որ ընտ-
 րէն , ան ըլլայ կայսրը : Մ^ս կայսրըն-
 տիրներուն իրեքը եկեղեցական են .
 նա մակոնցային արքեպիսք . թ Գօլձն
 եային արքեպիսք . դ դուկվերին արք-
 եպիսք : Չորս հատը ճական . նա պօհ-
 միային թիքրը . թ ուենօին բալադի-
 նօն . դ սաքսօնեային տուգան . դ
 պրանտէպուկին մառդէզը՝ որ հիմա
 թագաւոր է : Մ^սոնց անունները կը
 գտնուին հին սակի կոնդակին մէջ ,
 որուն մէջ գրուած է կայսերական
 օրէնքը . բայց 1622ին , Ֆէտերիկոս
 բալադինօյին կայսրընտիրը թշնամի
 ըլլալով կայսեր բանի մը համար ,
 կայսրը քշեց անիկայ . և անոր տե-
 ղը պավիէնայի տուգան կայսրըն-
 տիր դրաւ . 1648ին դձլ բալադինօն
 ու թեթի կայսրընտիր եղաւ . աս
 թեուք , որ թե որ ցեղը հատնինէ ,
 աս ու թեթի կայսրընտիրը վերնայ :
 Ատքը ատենօք 1692ին լեօբօլաօ
 կայսրը բարերարուի մը ընելու հա-
 մար էննէստօի . որ հաննօվերի տու-

գան էր, իննե՛րդ կայսրընտիր դրավ-
 ասանի ինը եղան կայսրընտիրնե-
 րը : Ասոնք ամմէնալ մէյ մէկ մեծ
 սլաշտօններ ունին կայսեր մօտիկ :
 Ազատ քղքները՝ կըսուին կայսերա-
 փան, ը որում կայսեր տակ միայն կը
 նան որ 50ի չափ կելլան . ոմանք ա-
 սոնցմէ կըսուին անաէարդիտ՝ ը որում
 մէկ տեղ միացած են առուտուրի հա-
 մար որոնց գլխաւորը Սուպէք է :
 Աս քղքներուս ամմէն մէկը՝ գրե-
 թէ մէյ մէկ ռամկապետուի են . ո-
 ղովհետեւ իրենց ժողովըդեան գլխա-
 ւորները կըտեսնեն ամմէն դատաս-
 տաննին . 300 տարի առաջ ամմէնը
 մէկ տեղ տանխմառգային հետ ծեծ
 ըրին : Այսրը մինակ չիկրնար խառ-
 նրվիր կի՛հ հրամեւ, ոչ կայսրընտիր
 ներուն, ոչ իշխաններուն, և ոչ
 կայսերական քաղաքներուն, այլ ա-
 սոնք ամմէնը մեկէն կառավարող և
 հրամայող՝ (անալ մեծ բաներու
 մէջ .) իրենց ժողովն է, որ կըսվի
 կայսերափան ժողով . աս ժողովը կրնայ
 օրէնք դնել ու հրամեւ . բայց աս
 ժողովը ժողվող, ու ժողովին դրած
 օրէնքը՝ օրէնքի տեղ բռնել տուօղ,
 կայսրն է : Աս ժողովին մէջ կայ-
 սեր և իրեք կարգ իշխաններու դես-
 պանները կի՛հ էլ իններն են որ կժող-
 վին .

վին . առջի կարգը կայսրընտիրներն
 են . երկրորդ կարգը՝ ուրիշ իշխան-
 ներ . երրորդ կարգը կայսերական
 քղքներ . որ հաշուէ թէ իշխանուի
 մը չունին ասոնք ժողովին մէջ . վր
 զի թէ որ առջի երկու կարգը բանի
 մը վր համաձայն ըլլան , իրենք չեն
 կրնար դէմ կենալ . իսկ թէ որ
 չի համաձայնին , իրենք չեն կրնար
 բան մը կտրել : Աս լեհանուր ժո
 ղովէս ՚ի զատ , երկու ուրիշ ժողով
 ալ կայ , մէկը վեցար քղքը հաս-
 սիային մէջ , մէկալը վիեննա . աս
 երկու ժողովս կրդատէ ամմէնորվան
 վէճը բոլոր գերմանիային , թէ որ
 իրենք իրենց դատաստաններէն բո-
 ղոքեն և դիմեն ասոնց : Ալ այսպէս
 գերմանիային կառավարուիլը միա-
 պետական է բայց խառն լե ազնուա-
 պետուէ և ռամկապետուէ . կայսրը
 իբրև միապետ , զանազան իշխանք
 գերմանիոյ իբրև ազնուապետք ,
 կայսերական քղքները իբրև ռամ-
 կապետք : Այսրը գերմանիայի մէջ
 որ քղքն որ ըլլայ , կրնայ նստիր .
 բայց հիմակվան կայսերք որովհետև
 ավսդրիային արհիտուգան են , ա-
 նոր համար ավսդրիային մայրաքա-
 ղաքը կրնատին , որ է վիեննա : Տո-
 լոր գերմանիային մէջինները 24 մի-

լիոն կելլան : Հաւատքի կողմանէ
 ուղղափառ են կայսեր յատուկ սահ
 մանը . իրեք եկեղեցական կայսրըն
 տիրներուն և պավիէոայի տուգային
 սահմանները . դալվինական են հա
 սիայի և պրանտէպուրգին սահմա
 նը . մնացած սահմանները գրեթէ
 ամմէնը՝ մենգ կայսերական քղքնե
 ըր՝ լոթրան են : Քոլոր գերմանիա
 մաքսիմիլիանոս կայսրը 1500ին ժո
 ղովի մէջ վեց շրջանակ բաժնեց .
 ետքը 1512ին չորս շրջանակալ ա
 լելցուց , որով բոլոր նեւցէստան
 տասը շրջանակ իմ մեծ նահանգ բաժ
 նը վեցաւ , ասոնց մէջնեն զանաչն տու
 գայուիններ . մարգէզուիններ , աբբայ
 ուիններ . և այլ ուրիշ գերմանիոյ ման
 տրը իշխանուիններ . աս տասը շրջա
 նակնալ տուրք և զօրք կուտան կայ
 սեր ին որում կայսեր , Է հանուր
 գերմանիայի կառավարուէ հիբր . ա
 նոր հիբր ասոնցմէ առած ստակը և
 զօրքը չիկրնար խարճէր կայսրը ին
 կամաց իւրոց ավագրիային վր , մա
 ճառին վր , որոնց վր կիշխէ ոչ ին
 որում կայսր , այլ ին որում ուրիշ
 իշխան և թիբր :

Թ. Շ ըջանակ : Մ. Լսորիտ :

(*) Ս իեննա : Մ. վսգրիային մայրա-
 քաղաքնէ կայսերանիստ , թունա
 գետին վր . ամուր սարսպով շի
 նած . բուն թղքը սղտիկէ , բայց իր
 արոճարձաններով կի՛ վարըշներով
 մեծ է . որ քիչմը զատած են իրմէ ,
 և օրէօր կըմեծնայ . դրսի ներսի
 բնակիչքը ամմէնը մէկէն 300 հըլի
 չափ կելլայ կըսո՛ւի . բուն թղքին
 տրները բարձրկեկ են . իր ճամփա
 ները և տները դրսէն խիստ մաքուր
 սահո՛ւելուն համար , բոլոր թղքը
 նոր շինած կերևայ . ունի օրինած
 շատրոճաններ մէնդ հօֆ ըսած հրա
 սարկին կի՛ մէյտանին մէջ : Սք ստե
 փաննոս իրեն գլխաւոր ժամնէ քա
 ղաշէն . գոթիգա ըսած կերպով շին
 ու՛ած . իրեն քարաշէն և զարդա
 ղուն զանկակատան գլուխը՝ սուր ու
 բարակ ըլլալուն համար , մոմիմը
 պէս կերևայ հեռըլանց . թիքրա
 կան գանձատունը , զինարանը կի՛
 ճէպխանէն , և ուր տեղ որ ան
 գիւտ բաները կըդնեն , շատ երևե
 լի են բոլոր թղքին մէջ : Նիմակո՛ւան
 կայսեր ցեղը ավսգրիայի տուգա ըլ
 լալուն համար , աս թղքս կընստի :

(²) Մդիռիա : Ունի բերդաւոր քղք
 Սրաց :

(²) Վառնիօլա : Ունի քղք | ուպաք
 կի՛ք | ուսիանա :

(²) Վառինթիա : Տուղայուի է •
 ունի քղք մեծ ու ամուր Սլանձէ
 Ֆուռդ :

(²) Վիուօլօ : Վօնդէուի է • ունի
 սնտիկի կի՛ք ճիւլայի հանք • իրեն
 մայրաքաղաքը Սաբուք : Պուէք
 սէն • քղք է և եսլտուի • ասոր եսլտը
 ամսդրիայի արշտուգային իշխան
 ըլլալուն համար , պամսէուկ քղքին
 եսլտին պէս իրեն տակը զօրք ունի •
 իրեն Տաւէշալք պավիէուայի տուգան
 է : Վուէնդօ քղք • ասոր եսլտնալ իշ
 խան է դիուօլօի քօնդէին տակը :

Սսամսդրիան իրեն շրջանակէն դուրս,
 ունի ուրիշ տեղո՛ւնք , ինչպէս Ֆօ
 ուէսցիէուէ ըսուած չորս քաղաքը •
 և այլն :

Բ.Ը Բնանակ • Պավիէուա 3

(*) Սօնաքօ • կի՛ք Սանիք : Հոս կնրս
 տի պավիէուայի տուգան • աղէկ քա
 ղաք , բայց ամուր չէ • և առուտուր
 չունի •

(*) Սնկօլդդատ : Սմուր քղք պավիէ
 ուայի մէջ • Թունա գետին վր :
 (²)

- (ն) Եկտուրուկ : Տուգայուի է կայսր-
ընտիր բալադինոյին ձեռքը :
- (*) Ուադիսպոն : Եսթուի է կայսեր-
րական քիք մեծ ու ազվար . հոս
կըլլան կայսերին ժողովները :
- (*) Բասավիա : Եսթուի է . մեծ
քիք . շէնքը փայտէ :
- (*) Սալիսպուրի : Իրեն արքեպիսք
իշխան է քիքին . և գերմանիային
եպիսկոպոսն գլուխ . որ բռնիմաս կըս-
ուի :

Գ . Երջանակ : Սկեկեա :

- (ն) Եկտուրի . կի՞ () գոստա :
Եսթուի է և կայսերական քիք . ա-
մուր ու օրինած շէնք . մէջինները
լէք գետին մէկ ձիւղը քիքին մէջէն
անցուցին . զանազան արծթի և
փղոսկրէ ձեռագործներ շատ կը շի-
նեն :
- (ն) Գոստանցա : Եսթուի է . բայց
կայսրնալ ձեռք ունի :
- (ն) Փոռէսցիէնէ : Ես անունով կի-
մացուին չորս քիք . որ հսուցմնէ
ալտորիայի շրջանակին մէջ լսնե-
լուն համար , կայսեր տակն են . որ և
միանգամայն տուգա է ալտորիայի :
- (ն) Փուռսդէմսկուկ : Ես աջ գոնդէ-
ուի , հիմա բռնիւրադո է . քի՞ իշ-
խանուի :

(Կ) Ս իդդէմպէռկ : Տուգայուի է •
ուրիշ է մէկալ վիդդէմպէռկ քէլքը
որ ն շրջանակին մէջն է :

(Կ) Պատէն : Ս առգէզուի է :

(*) Ուլմա : Կայսերական քէլք Տա
րուստ :

Ս մմէն շրջանակներէն աւելի աս շըր
ջանակին մէջը շատ կան կայսերկն
քէլքներ :

Դ • Ե ընտան : Փռանտնիտ :

(Կ) Պամպէռկ : Կայիսկոպոսուի է •
ամմէն գերմանիային Կայիսկոպոսնե
րէն վեր • օրէնք դրոճած է՝ [Ժէ որ
կայսր Եղօղը Տիչ տեղ մը չունե
նայ գերմանիայի կի՛ նեմցիի մէջ ,
աս քէլքս պիտոր նստի • քաղաքին
էնպնալ ան ատենը վիլլաքօ քա
ղաքը պիտոր երթայ :

(Կ) Ս նսգաք : Ս առգէզուի է պրան
տէպուրկին տակը :

(Կ) Ղ ուլէմպախ : Ս առգէզուի է
պրանտէպուրկին տակը :

(Կ) Ս թոիմպէռկ • կի՛ Ս իրնպերկ :
Ս ռաջ յատուկ իշխան ունէր իրեն,
որ պուռկուավիօ կըսոճէր • Ետքը մէ
ջինները 1427ին ծախու առին Ֆէ
տերիգոս պուռկուավիօն , որ պրան
տէպուրգին առջի մառգէզը Եղաւ
ան

ան ցեղէն • անոր համար հիմա ա-
զատ և կայսերէն թղթ է • մեծ ա-
մուր ու հարուստ : Կայսրը պսակ
վէլէն ետքը , առջի ժողովը աս քա-
ղաքս պիտոր ընէ • անոր համար ի-
րեն պսակվելու զարդարանքները
հոս կպահուին • մէջինները լոթ-
րան • ուղղափառները միայն կէս է-
կեղեցի ունին կրսեն • հրէաները
թղթէն դուրս կբընակին • վարախը
ձեռագործը աս թղթիս Յ ամմէն
կերթայ :

(Կ) Լճիս շղէր • Եպիսկոպոսուհի է •
իրեն եկեղեցին ունի մէկ տը անօթ
մը ոսկեղէն մեծ • 250 էլմասով
զարդարուած • 1400 մարդրտով •
և 250 եախութով :

Լս ֆուանքօնիային մէջն է դեդոն
եան ըսած մեծ իշխաններու կարգը :

Է • Երջանակ : Արե Ուէնօ :

(Կ) Դուէվէուի : Լճքեայթուհի որ մե-
անգամայն կայսրընտիր է :

(Կ) Գօլօնիայի արքեայթուհի : Միան-
գամայն կայսրընտիր է • Գօլօնիա
թղթը վէսդֆալիա շրջանակին մէջն
է • անոր համար գլխաւոր թղթը աս
արքեայթուհի Գօլօնիան է • այլ Գօ-
նա թղթը : Լս արքեայթուհի իրեն
սաչ

աահմանէն դուրս ուրիշ շատ տեղ
դո՛ւանք ունի իրեն տակը :

(Կ) Մահոնցայի արքեպիսկոպոսու
Թի : Եկեղեցին կայսրընտիրներու
մէջ պինտ առջին է . ու կայսերաւ
կան ժողովու գլուխ . բայց չունի
հարստուի իրեն պատուոյն արժա-
նաւոր : Մահոնցա թղթը մեծ է .
բայց մէջինները քիչվոր . հոս ելաւ
կրսէն ոմանք տպագրուէ արուճեաւոր
1447ին : Ասոր արքեպիսկոպոստ
մանէն դուրս շատ տեղո՛ւանք ունի
իրեն տակը . ինչպէս է ո՛րտա քա-
ղաքը դուրիճիայի մէջ : Աս մահոն-
ցային արքեպիսկոպոստ անուն
1198ին էնրիքոս կայսեր կողմանէ
Թագ բերաւ մեր թ լեոն Թագաւո-
րին :

(Կ) Ռալադինադ. ուէնօի : Մէկ տե-
սակ մը իշխանուի է , ու Յին կայսր-
ընտիր . ունի գլխաւոր թղթ Տէ-
տէլպէռէ , բայց կայսրընտիրը կնրս-
տի Տուսսէլտոնֆ քաղաքը պերճէն
տուգայուէ մէջ . որ վէսդֆալիա
ըջանակին մէջը կրչնայ :

Աս է ըջանակը վարի ուէնօի , կրս-
ուի ըջանակ կայսրընտիրի . չորս
կայսրընտիր գտնուիլեւուն համար իր
մէջը :

Է. Երևանի : Արի Է՛ Քաղաք
 Արի :

(ն) Տուրքոնդի . և Սիմիդուհն : Քաղաղինա ըստնաճ ցեղին են . և երկուքնալ տուգայուհի են :

(ն) Փռանքֆուդ : Արյսերին քղքանուհանի ու հարուստ . հոս կրպսակուհին կայսերք . և հոս է պահուհաճ ոսկի կոնդակը , որուն մեջը կայսերական օրէնքը գրած է . տարին երկու անգի՛ մեծ բանայիր կը լայ աս քղք :

(ն) Հասսիա տառւիգատ : Անկուա վիո կըսուի . տեսակ մը իշխանուհանուն է :

(ն) Աօրմէղ . կի՛ Աօրմէղիա : Այլիս կոպոսուհի է և կայսերական քղք :

(ն) Աբուա : Ապոսութի է , և կայսերական քաղաք :

(ն) Հասսիա քասսէլ : Անկուավիո կըսուի . Քասսէլ քղքը մեծ է , ամուր , օրինաճ , և հարուստ իրեն ձեռագործին համար : Ասոր հարաւային կողմը մէկ արբայութի մը կայ Փուլտա կըսուի , որուն արբան կիշխէ անտեղի :

(ն) Արիգէրավիա : Ետ գոնդէուհի ունի իրեն մեջ . քի՛ պղտիկ իշխանութիներ :

Սարի ունի շրջանակը՝ աս վերի ունի
 նո շրջանակին մէջէն խաչաձև անց
 ներուն հմր, իրեն սահմանը զատած
 է. կէս մը ասդին կէս մը անդին :

Է. Շրջանակ : Ս հար Փալիա :

(*) Մ գոճիսկուանա . կի՛ք Մ ախէն :
 կայսերական թղթ . հին առեւնը հոս
 կրտսակոճէին կայսերք . հոս է գե-
 րեղմանը մեծ կարողոսին . թղթիս
 կառավարութիւր ուղղափառներու
 ձեռք է :

(ն) Նիւլիէու : Ս զտի տուգայունի .
 բալադինո ըսոճած կայսրընտրին
 ձեռքը :

(ն) Վլավէս . կի՛ք Վլէվէս : Ս զտիկ
 տուգայունի . ունի իրեն յատուկ օ-
 րէնք . ու յատուկ տուգա . բայց
 պրանտէպուրկնալ և մուղայի մար
 գէզնալ մէկ տեղ կիշխեն :

(ն) Միէճէ : Մ սոր իշխանը իրեն է
 պիսկոպոսն է . Փիլէմէնիին ձեռքն
 է . բայց վէսդփալիա շրջանակին
 մէջ կրցնի :

(ն) Սունսթէու : Մ ուջ աղատ թղթ
 էր . ետքը 1661ին իրեն եսյօք եղաւ
 թղթիս իշխան :

(ն) () սթփրիզիա :

(ն) () լտէմպուռի : Մ սոր իշխանը
 գօնդէ կրսվի . որ մէկ պզտիկ իշխա-
 նու

նուի մընէ տանիմառգային տակը
պինտ աղէկ նեմցելի ձիերը հոս կը
լան :

(ն) () սնապրութիւն : Ասոր իշխանը ի
րեն ենպսն է :

Աս վէտդ Փալիա շրջանակիս մէջ եր
կու պզտի տուգայութիւններ ալ կան .
Ֆէռտէն . և Պուէմէն . որ 1719ին
շվետին ձեռքէն պուռնավիքին կամ
հաննովերի տուգային ձեռքը անցաւ :

Է . Ը ջանակ : Սերէն է՞ (Լարճր Սադ
անիւն :

ն) Սաքսոնիա : Տուգայութի է . իրեն
գլխաւոր քաղաքը Սիդդէմսերկ կըս
ուի : Սաքսոնիայի Փարֆուրիները
չինու շէնքէն աւելի աղվոր , Յամ
մէն կխավրէ :

(ն) Միսնիա : Մարգէզուի է . ունի
մայրաքաղաք Տրէստէն . ուր կնըս
տի բոլոր սաքսոնիային տուգան :
Լիբզբա . կի՞ Լիբսիք : անուճանի քա
ղաք գիտուէ կողմանէ . ուր տեղ
կխօսին խիստ աղէկ նեմցերէն , ասոր
չուխան անուճանի :

(ն) Ղառուիճիա : Ասոր իշխանութիւնը
կըսուի լանտկրուավիո . որ կելլայ եր
կու բառէն նեմցելի . մէկ իշխանու է
անուն մընէ՝ որ հայրէն կոմս կըսվի .
գուռիճիային մէջն է Ղառֆօռդ
քա .

քաղաքը . որ մակոնցայի իշխանին
ձեռքն է :

(ն) Անհալդ : Կրսվի բռնչիբադո ,
հայրէն իշխանունի . դիւսուոր քղք
ունի Պոռնապուրկ :

(ն) Րոմէռանիա : Տուգայունի է . ա
սոր կէսը շիւտին , կէսը սրանտե
պուրկին ձեռքն է :

(ն) Պրանտէպուրկ : Մարգէղու
թի է . տէս աս նահանգիս համար
Գ աշխարհին մէջ :

Ը . Երջանակ : Սպորեն ԷՏ Ալարե
Սախանիս :

(ն) Պրեմա : Տուգայունի կրսվի . կայ
սերական քղք է . առաջ շիւտին
ձեռքն էր . ետքը 1719ին ձեռքէն
ելաւ :

(ն) Պոռնապիդ : Տուգայունի է մեծ
երևելի մը ցեղի ձեռք 500 տարունա
նէ վեր , որ հաղիւ չորս կի՛հ հինգ
ցեղ կրդտնրվի եւրոսլայի մէջ ա
նանկ հին : Պոռնապիդ ազատ քղք
էր . բայց 1667ին ռիստոլթօ աս քա
ղաքիս տուգան իրեն տակը առաւ :
Անի մէկ քանի քղք , որոնց մէջը
երևելի է նանսուլեր . անոր համար
չատ անգամ աս տուգայունիը հան
նուլերի տուգայունի կրսվի :

(ն) Նիլտէսհէյմ : Ասոր իշխանը է
սվա

պիսկոպոս է • բոլոր սաքսոնիային
մէջ ասիկայ է միայն ուղղափառ •
մնացած երկիրը բաց'ի կայսրընտրէն
լոթրան են հաւատքով :

(Կ) Մակեմպուռկ : Տուգայուի է
պրանտկպուրկին տակը :

(Կ) Մէքէլպուռկ : Տուգայուի է եր
կու իշխաններու ձեռք , որ մէկ ցե
ղէ են • և ցեղերնին կիջնայ հին օ
պօղրիդ ըսո՛ւած թիւրներէն :

(*) Սուպէք : Քաղաք կայսերական
պալադիկ ծովին մօտիկ • առուտուրի
բանուկ • քաղաքէն դուրս ինչդար
սահման կայ նէ , ասոր լոթրան է
պիսկոպոսին տակն է :

(Կ) Հօլսդէյն : Տուգայուի է • մէկ
մասը տանիմառգային է • մէկ մասը
իրեն հօլսդէյն կօղգօռք տուգային
տակն է , որ անալ տանիմառգայի
ցեղէ է • աղէկ առապայի ձիւրը հոս
կելլայ :

(*) Մմպուռկ : Կայսերական քղք
է • ամմենէն մեծ , ամմենէն հա
րուստ գերմանիայի մէջ • և առու
տուրի բանուկ • շէնքնալ ամուր :
Տանիմառգան քիչ մը տրուի կցը
ցընէ աս քիլքիս վր • անոր հմր սմանք
կայ սերական քիլք չէն սեպեր :

Մս շրջանակիս մէջ գնելու է Սա
վեմպուռկ տուգայուիը , որ սաքսո
նէա .

նեայի տուգան և ուրիշ իշխաններ
շատ ուզեցին տակերնին առնել .
բայց 1710ին հանսովերի տուգային
ձեռքը անցաւ :

Ժ . Ը ջ ջ անակ : Պօռկոյնա :

Ըստ նահանգս ոմանք ջրջանակներուն
կարգը չեն դնել , ը որում մէկ մա-
սը Ֆրանսային հետ միացած է , և
Ֆրանսաւրդին ձեռքն է . մէնդ թէ ա-
ռաջուցալ աս փոփոխուիս չեղած ,
թէպէտ պօռկոյնային դեսպանը կայ
սերական ժողովը կերթար , և ժո-
ղովնալ իր դեսպանը կ'ըռնէր , բայց
ժողովը պօռկոյնայի հետ ոչ երբէք
վարվեցաւ անանկ , ինչպէս որ կը-
վարվէր ուրիշ ջրջանակներու հետ .
և պօռկոյնալ ոչ երբէք մտաւ դեր
մանիայի տէրուէ տուրքերուն տակը ,
ինչպիսի ուրիշ ջրջանակները մտան :

(աշ . ն .) Պօռկոյնա : Տասը ջրջանակնե-
րէ դուրս մէկ թիւրուի մընէ ինք-
նագլուխ . բայց կայսեր տակ ու
դերմանիայի մասն կսեպոճի , եր
կու բանիս հմր . մէյմը որ 1208 տար
վանէ սկսած պօռկոյնայի թիւրին դես-
պանը կրմտնայ կայսերին ժողովին
մէջ ինչպիսի կայսեր իշխան մը . եկդ
որ 1200 տարվանէ սկսած պօռկոյն-
ային թիւրը կայսրընտիր է : Ըստ
ջուց

Յուզ ընտրուք կըլլային պօհմիայի
 թիւրները . ետքը 1647ին սահման
 վեցաւ որ որդւոց որդի ըլլայ : Ետ
 ժամանակէն վեր պօհմիայի թիւրուիւ
 անցաւ աւսդրիոյ տուգային տանը .
 անոր համար ինչպիսի հիմա ավսդ-
 րիոյ տուգան (որ և միանգամայն
 կայսր է .) կըլլայ պօհմիայի թիւր .
 մէջ ինները շատվոր և բոլոր ուղղա-
 փառ . պօհմիային սլիլուդէնը Ե
 ամմէն կերթայ : Ունի մայրաքղք
 Նրահա . ուր տեղ կընստէին պօհ-
 միային հին թիւրները :

(աշ . ն .) Ղուսացիա : Ղս մեծ նահան-
 ցիա շատ տեղը՝ պօհմիայի թիւրին
 ձեռքէն սաքսոնիայի կայսրընտրին
 ձեռքը անցաւ շատոնցմէն : Ունի մայ-
 րաքաղաք Վոուլից :

(աշ . ն .) Շլէզիա : 300 տարիէն աւե-
 լի է որ լեհաստանէն պօհմիայի տակ
 անցաւ . ասոր շատ տեղը հիմա պրան-
 տէպուրկին տակն է : Ունի մայրա-
 քղք Վուէսլաւ . կի՛մ Ուուադիսլաւ .
 իրեն աղնիւ ու օրինա՛ծ կտաւներուն
 համար անու՛անի :

(աշ . ն .) Սլոնաւիա : Սարդէզուի է .
 առաջ () լմուց քղքներ գլխաւորը ,
 հիմա Վոին քղքն է :

Կայսրը ունի իրեն տակը Ստորիա
 նահանգին մէկ մասը՝ ուր տեղ է
 թիւր

Թրիէստ նաւահանգիստը ճերմակ
 ծովին վրայ . և Ֆուխուլին մէկ մասը ,
 ուր տեղ է Մ. գ. վիլիա քղքը : Եւստ
 առեւն է որ մաճառատանալ կայսեր
 տակը անցաւ ըն որում իշխան ամադ
 ըիոյ . բայց յատուկ Թ. գ. բուխը բլա
 լուն հիմը , յատուկ գրեհք անոր վր :

ԺԻ . Լ . Ը . Խ Լ . Բ Զ :

Մ Ա Ճ Ա Ռ Բ . Ի Ռ Ի Ն Կ Ա
 Ռ Ի Ա . Ի Ը Ն Կ Ռ Ռ Ի Զ Բ .
 Ի Կ . Պ Ա Ն Ն Ռ Ն Ի Ա :

Մաճառատանին զո՛ւարճալի գիրքը ,
 առողջ օգը , և զանազան բերքը նայ
 ելով , Լ. արուստին կայսարանը կրնանք
 բսել խիստ նման ըլլալուն համար .
 հայաստանի պէս ունի ոսկիի արծ թի
 հանք կի՞ մատէն , ցորեն և ընդե
 ղէն . իրեն գոգայի գինին ամմէն
 տեղ անու՛անի . իրեն եզները շատ ու
 ընտիր : Մաճառ ազգը կտրի՞ են
 ու սրտոտ . հաւատքով առաջ ամ
 մէնը ուղղափառ էին , ետքը շատը
 հերետիկոս եղան լուտերի դալվինի
 և զվինգլիոսի ազանդով : Մաճա
 ոին Թ. գ. բուխը 1526ին խնամուէ հա
 մար

մար աւսդրիոյ տանը անցաւ . որ և
 միանգամայն կայսր է . շատ կռիւ-
 ներ ըրին մաճառները , բայց իրենց
 ուզածը չկաջողվեցաւ . ետքը 1722
 ժողովի մէջ ալ հաստատվեցաւ որ
 աւսդրիոյ տնէն ըլլայ մաճառի թա-
 գաւորը որդւոց որդի յաջորդաբար ,
 ուստի 250 տարունէ վեր աւսդրի-
 ային ցեղն է որ մաճառի թիւր է , և
 միանգամայն կայսր : Երկու կբաժ-
 նուի մաճառստան Վարի և Վերի :
 (աշ . հ .) Վարի մաճառ . Սենի մայրա-
 քաղաք Վուտիմ , կիմ () ֆֆէն .
 լեռան վր թունային քով . մաճառի
 թիւրուե ատենը՝ աս էր թիւրանիստ
 քաղաքը : Բէշդ . թունային մէկալ
 դին պուտիմին դիմացը կըլնի աս
 քղքս : Բիմացէ դիմաց անցնելու
 համար թունայի մէջ սալերու վր
 շինած կամուրջ մը կայ երկու քա-
 ղաքիս առջևը : Բսքուդ . մէկ կղզի
 մընէ թունայի մէջ . 40 մղոնի կիմ
 միլի չափ երկայնուիւր , որ մէջը քա-
 ղաքներ ունի :

Բրէսպուրկ . կիմ Բոթօն . հոս կը
 սրսակուի մաճառին թիւրը . և հոս
 է թիւրական թաղը :

(աշ . հ .) Վերի մաճառ : Սենի քղք-
 ներ . Բաշէո . Լէօշէ . Լկէր . Բօ
 գայի . ուսկից կելլայ անուննի դի-
 նին .

նին . Տէպրեցէն . Գրմշվար . դաշ
տի մը մէջ ամուր շինած բերդ մը
նէ պէկ գետին վր . Գարանշէպէշ .

Բանջուլա :

Գրանսիլվանիա . կի՛մ Եւռոտէլ : Սա
ճառի քով մէկ մեծ նահանգ . կի՛մ Յ
մընէ . որ առաջ յատուկ իշխան ու
նէր իրեն . բայց 1002էն ինչվան 1526
մաճառստանի Թիւրնէրու ձեռքը ան
ցաւ . ետքը ապստամբեցան . բայց
1689ին աւսդրիոյ տունը մաճառնէ
րուն հետ մէկ տեղ դձլ տակը առաւ .
և 1699ին մենդ 1713ին բոլորովին մա
ճառստանի հետ մէկ եղաւ , և աւսդ
րիոյ տանը անցաւ . որ կայսր է և մի
անգամայն իշխան դրանսիլվանիոյ :
Ըսոր երկիրը իրատ պատուական .
ունի ոսկիի արծթի և աղի հանք .
ցորեան . ընդեղէն : Սենի մայրաքա
ղաք Տէրմանշդատդ . կի՛մ Սիպին :
Սենի երկու քաղաքալ Սեուլէ . ու
Պաշքալով , որոյ մէջինները բոլոր
հայ են . ունին իրենց տակը երկիր
ներ . իրենց ամմէն դատաստանը ի
րենք կրտեսներն ինչվան արեան դա
տաստաննալ : Իրեք օր հեռու ա
սոնցմէ ուրիշ քաղաք մընալ կայ
Ղոռճով . որուն մէջնալ հայեր շատ
կան :

Շքլավոնիա : Յատուկ տրուի մընէ
մա

մաճառի կօրած արեւմուտքի կողմա-
նէ . և անոր հետ միացած շատոնց-
մնէ աւսդրիոյ ցեղին տակը : Տո-
սէկ , իրեն մայրաքղքն է : Տէգրօ-
վարատին . պինտ երևելի բերդերէն
մէկնէ կայսեր սահմանին մէջ , գու-
նա գետին վր . գետին միւս կողմը
կայ Նայսոց քղք , կի՛ Սլավիտեգ ,
վարի մաճառին մէջ . ուր տեղ կան
նաև մեր հայերէն . աս քաղաքսալ
շատ անգամ բեգրովարատին անու-
նով կիշլի ուամիկներէն :

ԺԳ . Ը Շ Խ Ը Բ Հ :

Զ Վ Ի Յ Ե Ռ Ի . Ի՛ Ս Ի Ի Ի Զ .
Դ Գ՛ . Հ Ե Լ Վ Ե Յ Ի Ա :

Սերոպային մէջ ամմէնէն բարձր
է , լեռնային , ու լճերով իմ կեօլերով
լեցուն . մէջէն շատ խելացի ու գի-
տուն կելլայ . կարդալու խիստ սեր
ունենալնին հմր մէջի գիտուէ գալ-
րոցները խիստ շատ : Սենի ԺԴ նա-
հանդ . որք կրսուին Վանդօն . իմ է
անիւն կի՛ բեօլէ . աս գանդօններէն
չորսը գալվինական հերետիկոս են .
որք կրսուին բրօգէսդանդ . եօթը
ուղղափառ . երկու գանդօնը խառն
Օ . F ուղ

ուղղափառ և բրօղէսդանոյ • ամմէն
 մէկ դանդօնը զատ զատ հասարակ
 կապեալուի են մէկզմէկէ անկախ •
 բայց մէկ տեղ միացած են իրենց շա
 հուն համար • թոյրին մէկ տեղ կա
 ռաւարու թիր ազնուճապետական է
 խառն ի նաակապետուէ • չորս բրօ
 ղէսդանդներուն դանդօնները և եր
 կու ուղղափառներու դանդօնները
 ֆրիպուրի և սօլուռա քաղքըցիք
 կրկառավարեն • մնացած դանդօն
 ներուն գեղացիքնալ կառավարուէ
 մէջ կրմտնան : Վ՛րաջ աւսդրիային
 տակն էին , ետքը 1300ին տակէն
 ելան :

Թ՛ . Չորս դանդօն բրօղէսդանդնե
 րու : Թ՛ . Պէճնա • Ժ՛իւն ալ գլխա
 ւորն է • 60 հ՛ըր զօրք կրնայ հանել •
 իր անուենով քղք ունի Պէճնա • ո
 բուն փողոցները կի՛ սօխախնները եր
 կու գին ծածքով ճամփայ ունին •
 ունի Վ՛րաւ քղք • աս քղքս կրլայ
 բրօղէսդանդներու ժողովը : Թ՛ . Պա
 սիլիա • երևելի է իրեն տարագրուէ
 հիւր • որ հին ատենը կրտակին : Դ՛ •
 Սրաֆֆուղա • գօտանցա ըսած լը
 ճին քի կեօլին քով : Դ՛ • Տուռիկօ •
 23 հ՛ըր մարդ կրնայ հանել • իրեն
 քղքը ամմէն դանդօնին քղքներէն
 շատլոր է :

Թ. Եօթը դանդոն ուղղափառնե-
 րու : ւն . Տրիպուուկ . 28 Տէր մարդ
 կրնայ հանել : Թ . Սօլուուա : Դ .
 Յուկ : Դ . Լուչուուա . ուղղափառ-
 ներուն գլխաւոր նահանգն է . հոս
 կը լայ իրենց ժողովը . կրնայ 15 . 16
 Տէր մարդ հանել : Ե . Սուտեու-
 վալ : Դ . Օվից . կի՛ սիւիզ . ալիս
 դրիային տակէն պինտ առաջ ասոնք
 գլուխ քաշեցին . անոր հի՛ր ասոնց
 անունով ըսվեցան ամիէն դանդոն
 ները զվիցէոի : Ե . Սուի :

Դ . Երկու դանդոն խառն եղօղներու
 որոնց կէս մը ուղղափառ է կէս մը
 նալ բոօղէտդանդ : ւն Լ . Բէնդէլ :
 Թ Կաուիս : Սուիչ Ժւն ինքնագլուխ
 հասարակապետութիւններ ալ կան . որ
 զվիցէրիին տակը չեն , բայց անոր
 հետ մէկ տեղ են . Գր : Կաի՛ճիօն .
 հասարակապետութի մը որ իրեք պըզ-
 տի նահանգ ունի իրեն մէջը : Սալ
 լէօի . մայրաքաղաքը սիօն կըսուի .
 մէջինները ուղղիւ . 20 Տէր զօրք
 կրնան հանել : Լ . սոնցմէ ՚ի զատ
 զվիցերին իրեն դաշնակից ունի ու
 լիչ տրուիներալ որ խիստ մանտը
 տիկ :

ՍԴ • ԱՇԽԵՐՆՆԻ :

Ի Դ Ա Լ Ի Ա :

Իրեք մասն կբաժնայի . ա Վերին .
 ք Միջին . ք Վարին . որոնց ամմէ-
 նուն մէջնալ տէրութիւներ շատ կան :

ա . Իդալեայի վերի Տաւր :

(ազ . ն .) Սալօեա . 'ի Կն" . Սաբաւ-
 դիա : Տուգայուի մընէ . իրեն եր-
 կիրը ապառաժ քարուտ է և ջրով
 լեցուն , բարձր լեռներէն վար կվա-
 ղեն : 700 տարիէն աւելի է որ յա-
 տուկ իշխան կի՛ տուգա ունի իրեն .
 բայց ետքը սառտէնեաի Թիքը ըսվե-
 ցաւ . վ՛ր զի 1718ին սիլզիլիա կղզին
 և Թիքուիը սալօեայի տուգայի ձեռ-
 քէն աւանըվեցաւ . և սառտէնեա կըղ-
 զին անոր տեղը իրեն տրվեցաւ . ա-
 նոր հի՛ր սառտէնեաի Թիքը ըսվեցաւ :
 Վ եց ն՛հնգ ունի իրեն տակը , յորոց
 մէկն է Ղինէվա տուգայուիը , որ
 առաջ Փրանսրղնեաուն էր , ետքը
 սալօեայի տուգային ձեռքը անցաւ .
 իրեն գլխաւոր քղքը կըսուի Վ՛ննը-
 սի : Ղինէվային ժամացոյցը կի՛
 սա

ասհաթը Ե ամմէն կերթայ : Միւն
մօնդ . վեց նասանդներէն դուրս եր
կիր մընէ , որ 1718ին սալօեայի տու
գային տակը անցաւ : Վուռին .
բիւմօնդին մայրաքաղաքն է , ուր
տեղ կրնատի սառտէնեայի թիւրը
անոր համար երբեմնաւ դուռինի
թիւր կրսո՛ւի . քաղքին երևելի ճամ
փաները խիստ շիտակ ըլլալով , մէկ
ծայրէն մէկաւ ծայրը գրեթէ կե
րևայ . մէջինները 87 հըր հողի կեւ
լայ կըսեն :

Սօնֆէռուադօ . առաջ մարդէզուի
էր , ետքը տուգայուի եղաւ . և 1708
սալօեայի տուգային ձեռքը անցաւ :
Ը առ ժամանակ է որ սառտէնիայի
թիւրին ձեռքը անցաւ նաև միլանի
տուգայուէ 7 պղտի գաւառները :

Սալօեային քով կայ մէկ պղտիկ իշ
խանուի մը մօնաքօ անուն , որ ինք
նագլուխ է :

(աշ . ն .) Ղինիլիզ . կի՛մ Ղէնօլա .
հասարակապետուի մընէ ինքնա
գլուխ . պղտիկ , բայց հարուստ .
երկու մասն կբաժնի . արևելեան և
արևմտեան : Վրևմտեանին մէջն է
Ղէնօլա մայրաքաղաքը , ձեւմակ
ծովին վր . նաւահանգստին ձեւը
կրլոր . մէջը նաւերու բազմութի
խիստ շատ . քաղքին տները աղվոր .

մէջինները 120 հըր հողի կան :
 (42. ն.) Միլան : 'ի կն' . Մեղիւղան :
 Տուգայուն է լամպառտիա ըսած հին
 դաւառին մէջ . ժք պզտի դաւառ
 կբաժնւի . եօթը սառտէնեայի թա
 գաւորին տակն է . հինկը ավադրիա
 յին տակն է : Հինկին մէջէն մէկը
 յատուկ միլան դաւառն է . որ ունի
 իրեն գլխաւոր միլան թղքը . քաղ
 քին պտոյտը թ մզոն կըքէ . մէջին
 ները 80 հըր հողի կան . միլանի ա
 թուանիստ եկեղեցին սք անձաճնայ
 ծննդեան Յքիս մէջը պինտ զարմա
 նայի շէնքերէն մէկն է . 400 տարի է
 քանի որ սկսածէն , և ինչպան հիմա
 չէ լամպաճ : Քաղքիս արքեպիսը
 թէ մականունն ունի : Պատմուէց
 մէջ անուանի քաղաք եղաւ . շատ
 կռիւներ ու ծեծեր տեսնալուն հա
 մար . 22 անգամ առնրվեցաւ . 40
 անգամ սրաշարվեցաւ ինչպէս որ կը
 պատմեն : Մօնցա . միլանի մօտիկ
 պզտիկ թղք է . ավադրիային տակը .
 նեմցէին կայսերքը հաստեղս լամպառ
 տայի վր թիւր կը պասակէին թագով
 մը որ քսի բւեռին մասը մէջը սլա
 տած ըլլալուն հմր , երկրթէ թագ
 կըսուի ինչպան հիմա , և պատուով
 կըսա հաւի :
 Քավիս դաւառ և թղք ավադրիային
 տակը

տակը • լուսաբանացւոց թիւը հոս
կնրատէր հին ատենը :

(աշ. ն.) Տառամա • և Տիազէնցա : Առաջ երկու տուգայուի էին , ետքը մէկ տուգայի տակ ընկան • երկուքնալ իրենց անուսով դեղեցիկ քղք ունին :

(աշ. ն.) Մօտէնա : Տուգայուի , որուն քղքը խիստ հին • և խնձորը անո՛ւանի : Սէճճիօ • տուգայու թիւ մընէ մօտէնայի տակ : Միւսանտօլա • իշխանուի մը որ առաջ զատ էր , ետքը մօտէնայի տուգային անցաւ :

(աշ. ն.) Մանդո՛ւա : Տուգայուի՛ որ կոնծակա ըսած ցեղին ձեռք էր • բայց 1708ին տուգան քչլէլուն համար , և ցեղնալ հասնելուն համար , կայսրը առաւ իրեն տակը՝ որով հետեւ աս տուգայուիը Ե կարողոս կայսրը դըրերէր ՚ի պատի՛ւ կոնծակա ցեղին • անոր համար հիմա միլանու քաղաքապետը կը կառավարէ : Մանդո՛ւա քղքը մէկ լճի մը մէջ է • որ մինչիօ դետը կշինէ • անոր համար չորս դին կամուրջներ ունի ցամաքը ելլալու : Ալասդալա • տուգայուի մը որ մանդո՛ւայի սահմանին մէջն է • բայց բառմայի տուգային տակն է : Արիշ մանսար իշխանուի ներալ կան մանդո՛ւային սէջնակիդ :

(աշ. ն.) Ս կնէտիկ : Հիմակոճան հա-
 արակասլետուիներուն մէջ ամմէ-
 նէն հին է . ունի զանազան նահանգ-
 ներ . աօկատօ նահանգին մէջն է Ս ե-
 նետիկ թիքնիստ քղքը ծովի մէջ .
 ցամաքէն երկու ժամի կի՛ սահաթի
 չափ հեռու . 45 շին բատոճացիները
 շինեցին հիւ պղտի կղզիներու վր .
 որ հոս փախան ատտիղաս բունառ-
 րէն : Ս էջը քարէ զարմանալի շէն
 քէր ու ժամեր խիստ շատ . ժամե-
 րուն մէջ վարպետաբան պարկէնք
 ներ լեցուն : Սրեն մեծ հրապարակը
 կի՛ մէյտանը սք մարկոսի ժամուր ,
 թիքրական զարմանալի սլալատովը ,
 և ուրիշ քարաշէն միակերպ շինած
 շէնքերովը՝ որ չորս դիացէն մէջ են
 առեր , պինտ աղէկ տեսնելու բան
 է : Համբարձումին ժե՛ օր տօնավա-
 ճառ կի՛ բնայիր կըլլայ ան հրատա-
 րակը փառէ շինած մէկ մեծ աղվոր
 շէնքի մը մէջ , որ ան օրերը կըկանգ-
 նեն ամմէն տարի : Սիքին մէջ ուր
 որ ըլլայ թէ ծովով և թէ ցմքով կըր
 նայ մարդ երթալ . վճ գի իրեն մէջը
 ինչդտար ցմքէ ճամփաներ , անդտար
 ալ ծովէ ճամփաներ լեցուն են . և
 վրանին քարէ կամուրջներ լեցուն :
 Սե՛ ճամփայմը կայ ծովի որ երկու
 կբաժնէ քղքը . վրան ունի ռիալթօ
 րաս՛

ըսած քարաշէն մեծ կամուրջ մը
 մէկ կամարով՝ զարմանալի շէնք •
 կամուրջին վր իդ խոսուած կան քա
 րաշէն • և իրեք լանկեկ ճամփաներ •
 Սէջինները 150 հզր հողի կելլան •
 առաջ հայեր շատ կային աճեմնե
 րէն • հիմա խիստ քիչ մնացին • որ
 ունին պղտիկ բայց վարպետ քարա
 շէն ժամ մը սք խաչ • քաղքին
 խիստ բանուկ շուկային կի՛ չարշը
 ին մէջ : Սենետիկի քաղքին բո
 լորտիքը պղտիկ պղտիկ կղզիներ
 կան 20էն աւելի • անոնցմէ մէկը
 կրավի սք Վ ազար • քղքէն կէս ժա
 մու չափ հեռու • աս կղզիին մէջը
 միտիծար աբբահայրը 1717ին աղվոր
 վանք մը շինեց մեր ազգին վարդա
 պետներու : Սենետիկի նաւահան
 դիստը մանալը դժուար ըլլալուն
 համար , ուրիշ տրուի մը չէ կրցեր
 առնել աս քաղաքս իրեն շինվելէն
 ՚ի վեր • 40 տարիէն աւելի է որ իրենց
 նաւահանդատին ծայրը հաստ սլատ
 մը քաշել սկսան ծովին մէջ • չորս
 հինկ միոնէն աւելի երկանուինը :
 Քատուճա • խիստ հին քաղաք • մէջն
 է հրաշագործ բատուճացի սքյն ան
 տոնին մարմինը • մէկ մեծ և փառաջ
 ւոր ժամի մը մէջ :

Սենետիկի տրուիը իւրվոյէ դուրս

ունի նաև մեծ նշույթ մը Տալմացիա-
որուն մէջն են քղ. քներ. Սբալադո .
Վասթթաո . Սէուադո . Վաս-
տէլսոլո . ունի նաև շատ մանտր ու
մեծ կղզիներ , որ եւրոպայի կղզի
ներու մէջ պիտոր դնենք :

Բ . Իդալայի Բլէն Ծան :

(աշ. ն.) Վոսգան : Ըս երկիրը 1531
էն սկսած՝ մէկ ցեղի մը ձեռք էր որ
կրսոճէր գաղա րէ Դիւիլի . բայց ցեղը
հասնելուն համար , 1735ին որոշվե-
ցաւ միե՛ննա քաղաքը ք դառլո կայ
սեր և սպանեային մէջ , որ յոհան
նէս կասդօնը ան ցեղի ետքի տու-
գան թէ որ անդաւակ մեռնի , լոռե-
նայի տուգային տակը անցնի . անոր
համար 1737ին Փրանչիսկոս լոռե-
նայի տուգան , դոսդանի տուգա ե-
ղաւ . և լոռէնան տրվեցաւ լէհի թա-
գաւորին . աս Փրանչիսկոսը փեսայ
եղաւ ի գառլո կայսեր , և որովհետեւ
գառլո կայսրը առանց մանչ զաւա-
կի մեռաւ , անոր համար 1745ին
Փրանչիսկոսը եղաւ կայսր . ասան
կով դոսկանի մեծ տուգայուիը ան-
ցաւ կայսեր , կի՛ աւսդրիոյ տանը :
Վոսկանի տուգան (կռան տուգայ)
յի մեծ տուգայի անուն ունի , որ

1569ին Է պիտոս սրնալը դրաւ : Ֆիորէնցա . դոսգանի մայրաքղքն է . 'Է Կն" . Փլորենտիա . իրեն ճամփաներուն մաքրութե հսկը , և շէնքերուն աղվորութե հսկը , աշխոյ մախանուն ունի . և կը սալի որ , Ֆայն Կոն օրերը պէտք էր Գաղաթին դոները Բանալ դրսեցոյ յըցնել լու հաճար : Վիտութե կողմանէ ան ունանի է իդալիայի մէջ : Սենա քաղաք . հին ատենը հասարակապետութի մընէր . 1555ին Է գառլո սպանեօղներուն թիւրը առաւ , 1558ին իրեն աղան փիլիպպոս՝ տրվաւ գողի մասի Ֆիորէնցայի տուգային : Վիվոնս . կի՛ Վլիկոււնա . պղտիկ , աղվոր քղք . նաւահանդիստը խիստ բանուկ . մեր հայերուն սք լուսաւորչի ժամը գմբեթաւոր՝ քովի բը նախարաններով՝ քղքին պինտ աղվոր ժամն է . որ մէկ անուանի խափանցի մը շինեց : Ղինիլիկները տրվին աս քաղաքս Ֆիորէնցացոց . անոր տեղը առին սառցանա քղքը : Վիդա քղք . հին ատենը հասրկապետութի մընէր . 1466ին Ֆիորէնցացիք տիրեցին : Վիսդօեա . ինչպէս որ ի դալիային մէջ դօսգան նահանգը կը խօրաթէն պինտ աղէկ դալիաներէնը , ասանկալ դոսգանի մէջ բիս

դօեա քաղաքը հիսօրաթէն պիտա ա
ղէկը :

Գօսգանի երկրին մէջ երկու պղտիկ
իշխանութիւներ կան . Մասա . ու
Վառուէա . որ մօտենայի տուգլին
ձեռքն է : Երկուք ալ կան Ռաէ
սիտի . ու Ռիօմպիւնի որ նաբօլիին
ձեռքն է :

(աշ . ն .) Սուքքա : Պղտիկ հասարա
կապետութիւնն է ինքնագլուխ դոս
գանի երկրին մէջ . պաշտօնատէր
ները թ ամիս անդամ մը կրօնովին .
իփէկի ու եղի մեծ առուտուր ու
նի : Սիառէճճիօ . իրեն նաւահան
գիտան է :

(աշ . ն .) Հռոմայի տրուի : Ժգ նա
հանգ ունի . անուանին ու ամմէնէն
գլխաւոր հռոմ նահանգն է և քա
ղաք , որ հռոմուլոս շինեց 749 տարի
առաջ թա տրն մեր չեկած : Սքա
ղաքս կնատէին հռոմուլոսէն ետքը
հռոմայեցւոց տրուէ մեծերը . յու
լիոս կայսերէն ետքը (որ 40 տարի
առաջ էր քնէն .) կայսերները . պետ
րոս առաքելէն ետքը սրբազան
պապերը : Վրտոնէից ջերմեռանդ
Թագաւորները և իշխանները որ
որ տեղեր տալով . Ժգ նահանգի իշ
խան եղաւ հռոմայի պապը : Վշխ
թիս վր մէկ քղք մը չիգայ անանկ
գաք .

զարմանալի շէնքէր հին ու նոր՝ ինչ
 պէս հռոմ . պալատներ , ջրի ճամփա
 ներ , հրատարակներ , շատրուան
 ներ , կոթողներ կի՛թ տիգրիլի թաշէր ,
 արձաններ , և ամէնէն զարմանալի
 մէկը զմէկու մօտիկ մեծագործ եկե
 ղեցիներ : Ինչպէս հռոմ կրնայ ըս
 վիր շէնքէրու քաղաք , ասանկալ
 հռոմայու սք պետրոս պօղոս եկեղե
 ցին՝ կրնայ ըսվիր շէնքէրու թաղա
 ւոր . եկեղեցնայ մեծուիր ըստամ
 պօլի այս սօփեային պէս մօտիկ ի
 ըէք . իրեն գլմբէթին բարձրուիր
 այս սօփեային մինարէն մէջը կառ
 նէ . գեաինը՝ մէռմէռ քար . պա
 տերը՝ խորաններ և պապերու գե
 րեզմաններ մէռմէռէ բանուած մէկ
 ըզմէկէ զարմանալի . տանիքը կի՛թ
 թաւանը՝ քաշվածներ . անանկ որ՝ ա
 ղէկ մը տեսնելու աս ժամը շատ ա
 տեն կուզէ : Ակեղեցնայ առջևը
 կայ մէկ մեծ հրապարակ մը՝ քարէ
 սիւներով զարդարուած ճամփայ բո
 լորտիքը : հռոմայի օդը խիստ տաք
 և նեղացուցիչ . դէվէռէ գետը քաղ
 քին մէջէն կանցնի . հայերնալ ու
 նին ժամ մը սք մարիամ եգիպտա
 ցի : Ղիվիդա վէքեա քաղաք , հռո
 մայի նաւահանգիստն է : Ինչօճա .
 նոսհանդ և քաղաք ծովի վր . արայ

անոս կայսրը՝ որ ԳՏին կայսր եղաւ ,
 խորունկ ծովին մէջ քարէ պատ մը
 շինեց նաւահանդատին մէկ կողմը
 նաւերուն դիւրուէ համար , որ ետ-
 քը պապերը աւելի երկնցուցին :
Սուէտո . պղտի գեղ մը 6 սահալժ
 հեռու անդոնայէն . անուճանի է ան-
 ածնայ սք տանը համար , որ մեծա-
 շէն ժամու մը մէջ է . եկեղեցնայ
 գանձը 40 հազար քեսէի չափ կրս-
 ունի . բայց մէկ քանի ճէվահիրներ
 կան որ դին չունին . ան գանձին կի-
 խաղնային մէջ պահուած է քարէ
 դերձանէ հիւսված շապիկ մը զար-
 մանալի : **Պապեննա .** հին քաղաք
 ծովէ լեզուի վր շինած , ուսմանեա
 նահանգին մէջ . անուճանի է մեծ
 իշխանանիատ ըլլալուն համար հին
 ատենը կայսեր կողմանէ . որ էսառ
 րոս կրավէին : **Պօլօնեա** նահանգ և
 քաղաք . իրեն համալսարանը ան-
 ուճանի . քաղաքին փողոցները կի-
 սօխախները ծածքով ճամփայ ունին :
Պէռուառա . նահանգ ու քաղաք բո-
 գեաին վր . առաջ տուգայուի մը-
 նէր էսդէ ըսած ցեղին ձեռք . ետքը
 1597ին երբոր ալֆոնսոս տուգան մե-
 ռաւ , ը կղեմէս պապին տակը ան-
 ցաւ : **Սք մառինոս .** պղտիկ հասա-
 ըակապետուի մը ինքնադուիս . բայց
 հոռ

Հումայի տրուէ ձեռքին տակ . բոլոր
մէջինները վեց հազար հոգի . երկու
մեծաւոր ունին . որ տարին երկու
անգամ կ'իօխոնին :

Գ . Իդալիայի վարի Տասը :

(աղ. 4.) Եւրօլի . կի՛ք պղտի սպանեալ
Ընչպէս որ իդալիան պարտէզ կի՛ք
պաղէ կըսվի եւրօպայի , ասանկալ
նաբօլին պարտէզ կըսվի իդալիայի .
դիրքը ազվոր . մէջը ինչ բարիք որ
ըսես կեւլայ . դիտուէ և կարդալու
կողմանէալ իդալիային մէջ պինտ
անուանի տեղն է : Ընաջ յատուկ
Թիբուրի մընէր , ետքը 1400ին ա
տենները՝ ք յոհաննա նաբօլիի Թա
գուհին՝ է ալֆոնսոս արակոնիայի
Թիբրը իրեն որդէ դիր ըրաւ , ան
պատճառաւ մեծ սպանեօլին ձեռքը
անցաւ 200 տարիի չափ . վճ զի արա
կօնեանալ սպանեօլին տակը ան
ցաւ ինչպէս ըսինք վերը . անկէց ետ
քը կայսեր ձեռքը անցաւ . բայց 1735
սպանեօլները գճլ առին , և իրենց
փիլիպպոս Թիբրին տղան գառլոն՝ նա
բօլիի վր Թիբր դրին . որ վիեննա ե
ղած հաշտուէ մէջ սիլիլիային վրայ
ալ Թիբր դրվեցաւ : Եորս նահանգ
ունի նաբօլի : ւն . Եւրօլա տի ըն

վորո . հոս է նաբօլի մայրաքաղաքը
 ծովի վր . մէջը աղվոր եկեղեցիներ
 և պալատներ լեցուն . ճամփաները
 լան . մէջինները 400 հազարի մօտիկ
 կելլան : Իրեք մղոնի չափ հեռու քա-
 ղաքէն վեսուվիս լեռ մը կայ , որ քիւ-
 քիւրտի հանք ըլլալուն համար հա-
 նապազ կերի . քարէր կըցաթկեց
 նէ . երբեմն գետնաշարժուի կըհա-
 նէ . և երբեմն ինչպան քղքը կըցը-
 ցըքնէ իրեն կայծերը : ք . Վառուց
 ցօ : ք . Վուլչիա . քարեբերնահանդ
 մընէ և իրեք կբաժնուի . մէկը կըս-
 ուի գաբիդանադա , մէկալը կըս-
 ուի պաուի , իսկ միւսն կըսվի օդրան-
 դօ . որուն մէջնէ դառանդօ քաղաք
 դուէմուլիա ցեղին ձեռք . որուն առջի-
 նեկները կըսվին դառանդօյի իշխան .
 և նաբօլիի թագաւորի ցեղէ են : ք .
 Կալապուիա . առ նահանգսալ եր-
 կու կբաժնվի . և նաբօլիի թագաւո-
 րին առջինեկներուն է . երկիրը խիստ
 քարեբեր . ասոր լիմսնը , բօրթուգա-
 լը , եղը , պանիրը , և ուրիշ քարիքը
 աստիս անդին կերթայ . իր մէջէն կե-
 լայ մաննա ըսած դեղը կի՛ գուտրէդ
 հերվասը , որ ծառի մը հիւթ է և Յ
 ամմէն կերթայ :

ժԵ • Լ. Շ. Խ Լ. Ր Յ :

Տ Ա Ճ Կ Ի Ս Ա Հ Մ Ա Ն :

Երոպայի ՏԶ :

Տաճկի կի՛օ օսմաննեան տրուի՛ր՝ Յիս
 իրեք մասին մէջնալ մեծ մեծ սահ
 մաններ ունի . իմ ասիային , եւրո
 պային , եւ ասիական մէջ : Իրեք
 ծով իրեն տակը ունի . ազախու
 ծով , սեւ ծով , մառմառա ծով .
 շատ մընալ տեղ ունի միջերկրա
 կան ծովէն . ասոնցմէ՛ ՚ի զատ , կար
 միր ծովին ալ , եւ պարսկային ծո
 վինալ որք ովկիանոսի մասն են , կը
 խառնուի : Երկու պէյլէրպէյի ունի
 որ ամէն իւր դուղլու փաշաներէն
 վեր են . մէկը անատոլու քեօթաս
 եա քիլքին մէջ , մէկալը ուումէլի
 սօֆեա քիլքին մէջ . որ սուլորքը մա
 նասթրին մէջ կնստի . անոր հի՛ր կը
 սխալին ան Ֆուէնկի Տացոյցները եւ
 Տգիրները , որ շատ պէյլէրպէյի կը
 դնեն . 26 իւր դուղլու վէզիրուի կի՛օ
 փաշայուի ունի . 18 անատոլուի մէջ ,
 բաց ՚ի մարայ վալիէն կի՛օ փաշայէն ,
 եւ 8 ուումէլիի մէջ . 38 երկու դուղ
 լու փաշայուի ունի . 26 անատոլուի
 մէջ

մէջ, և 12 ռուսմէլի մէջ . բայց ա-
 ստնցմէ ունի շատ միւթէսէլլ խմուրի,
 կիմ (ըստ աստիկաց) միւսէլլ խմութի
 ներ : Արկու խանուրի ունի . մէկը ա-
 նատուրու բաղիշու կիմ պիտուիսի խան
 քրդերու , մէկալը ռուսմէլի որ կըս-
 վի թաթար խան : Արկու քսոնեայ
 պէյուրի ունի ռուսմէլի մէջ . մէկը
 պուղտանս պէյի , և մէկալը իֆլադ
 կիմ ուլաճ պէյի . աստնցմէ ՚ի զատ
 անատուրուի մէջ ունի շատ քրդի պէյ-
 ութիներ , որոնց ոմանք ասպտամբ
 են , և ոմանք փաշաներու տակ : Ա-
 րեք խալիֆայանիստ քղք ունի . որ
 հիմա իրեք դուղու փաշայներ կնս-
 տին , բայց հին ատենը խալիֆաներ
 կնստէին . որք են պաղտատ , շամ ,
 մըսըր : Արկու թիքրնիստ քղք ունի
 իրեն . ուր տեղ ըստամսուլ չառնը
 վաճ՝ տաճկի թիքրները նստան . մէկը
 պրուսա անատուրուի մէջ . մէկալը
 էտրէնէ ռուսմէլի մէջ : Եորս բա-
 նուկ նաւահանդիստ ունի ճերմակ
 ծովին մէջ , որ բոլոր աշխարքիս մէջ
 պիտու երեւելի նաւահանդիստներէն
 են . նա իսկէնտերիէ , որ մըրայ նա-
 ւահանդիստնէ . ք իսկէնտերուն ,
 որ հալէպին և ասորոց երկրին նա-
 ւահանդիստնէ . դ սէլանիկ , որ ռու-
 մէլի կիմ եւրոպայի կողմին նաւա-
 հան

Տանգիստնէ . Դ իզմիր , որ անատօլ
լուին նաւահանգիստնէ և ամիէնէն
բանուկ . Տինգերդ նաւահանգիստ
ունի ստամպօլ , որ ճերմակ ծովին
և սև ծովին գլուխնէ , և ռումէլիին
ու անատօլուին մէջնէ : Ընբաւ ազգ
ունի իրեն տակը , որոնցմէ շատը
Տին ատենը մէկ մէկ թիբուհներ
էին . անատօլուի մէջ քստնեայ ազ
գեր ունի , հայ , հոռոմ , կիւրճի ,
ասորի կի սուրիանի , նաստուրի ,
քելտանի , մէլքիթ , մառոնի , խըփ
տի , եհզիտի , որ մանիքեցի է ա
ղանդուլ . և ուրիշ ազգացմէ՝ հրէայ ,
արապ , լաղ , քուրդ , թիւրքմէն ,
տիւրքի , շէմսի , լիւ : Առումէլի մէջ
հոռմէն զատ ունի թաթար , սրոփ ,
պուլղար , զանազան առնալուտի ազ
գեր և այլ շատ ազգեր , որոնցմէ
մէկ քանին վարը դնենք իրենց Տնին
մէջ : Տաճկին նահանգները խիստ
շատ , բայց մեր համառօտուն ինչը
տար ձեռք կուտայ , երևելիներէն
մէկ քանին դնենք :

(ն.) Առումէլի . 'ի կն" . Թրակիա .
կայսերք ստամպօլ նատենէն ետքը
ըսկեցաւ Առմանիա . ուսկից ելած
է ռումէլի անունս : Ըսդտարս է
յատուկ ռումէլի նահանգը . բայց
ժողովուրդը ռումէլի կըսէ նաև բո

լոր եւրոպային : Մատամայօլ , իրեն
 և բոլոր տաճկի սահմանին մայրա-
 քաղաքն է . ուր տեղ կընատի թա-
 դաւորը . մառմառա ու սե ծովին վր
 է . աշխրբիս սինատ աղէկ տեղը . ինչ
 պէս հին և նոր պատմագիրները կը
 վկայեն : Մերև 640 տարի քսէ ա-
 ռաջ վիզաս աս տեղս պզտի դեղ մը
 շինեց . իր անուանով ըսվեցաւ վիզան-
 տիոն , ը մեղ բիւզանդիոն . ետքը
 բաւզանիաս լակեդեմոնացին որ իբ-
 ը 470 տարի առաջ էր քսէ , նո-
 ըողեց ը ոմանց աս քղքս . անկէց
 ետքը մեծն կոստանդիանոս յամի
 ան 329 մեծ քղք շինեց . պատով
 պատեց , ու իրեն անուանով կոստան-
 դնուպօլիս կանչեց . նոր հռոմալ ըս-
 վեցաւ , ը որում հին հռոմայի պէս
 եօթը լեռներու վր շինուեցաւ և
 կայսերանիստ քղք եղաւ . 145 շին
 Փաթիհ ք մէ հէմմէտը առաւ հռոմի
 ձեռքէն : 18 մղոն կի միլ քաղքին
 պտոյտն է . 225 բուրգ կի խուէ
 ունի մեծ ու պզտիկ . 26 դուռ ունի .
 բաց ՚ի ուրիշ ճամիներէն 9 թիւրա-
 շէն ճամի ունի . 6 մեծ ճամի ունի ,
 որ քսոնէից ատենը երևելի եկեղե-
 ցիներ էին , որոնց գլուխն է այա սօ-
 ֆիան , ա յուստինիանոս կայսեր շի-
 նած ք գարուն մէջ . 13 վեղիւրնե-
 ըու

ըու շինած ճամի ունի . անբաւ մի
 նարէնէր , քարաշէն աղբիւրներ ,
 բաղնիքներ , խաններ , որ լեռան վր
 ըլլալով՝ գրեթէ բոլորը կերևան ծո
 վէն աղվոր սլատկերի մը սիւ . 3 հայ
 ու եկեղեցի կայ . 20էն աւելի հոռմի
 եկեղեցի : Մէկ քղքի մը մէջ չիդայ
 Քիս վր անդտար մեր ազգին շատվո
 ըուի՝ ինչպէս հոս . մէկ քղք մը չի
 դայ անդտար զանազան ազգեր՝ ինչ
 պէս հոս . չորս ազգ բուն իրեն տե
 ղացիներն են . տաճիկ՝ հայ , հոռոմ ,
 հրէայ . ասկէց՝ ի զատ՝ ինչդտար քղք
 կայ տաճիկն սահմանին մէջ , ինչդտար
 տրուի կայ եւրոպայի մէջ , գրեթէ
 ամմէնէնալ մարդ կգտնելի : (Ը)ա
 գաւորական պալատը կիմ սերայը
 քաղքին պինտ գլխաւոր շէնքնէ , և
 պինտ աչք տեղն է . ուր տեղ էր
 հին ատենը ագրօբօլիս բերդը՝ ո
 ըուն մէջը կային եկեղեցիներ և հի
 ւանդանոց ին . որոց աւերակը և
 դերեզմանները ատեն ատեն գետնի
 տակէն կելան . և անոնց սառնիչնե
 ըէն 7 հատը նոյն սերային մէջ ինչ
 վան հիմա կան . ինչպէս յայտ է
 գիտցողներու . որոնցմէ մէկը զ
 սուլդան մուստաֆային ատենը գրտ
 նըվեցաւ . աս պարատս որ կըսվի սե
 րայի հիւմայուն կիմ էնտէրօնի հիւ
 մա

մայուն , հիմնեց Փաթիհ մէհէմէ
 ար 1478ին . և ցամաքին դիացէն պա
 տով պատեց . ինչպէս կրվկայէ նաև
 տաճկահան գրուած ը որ ինչվան հի
 մա կայ պատին վր . 3 միլու կէս իրեն
 պտոյտն է . զանազան դռներ ունի ,
 բայց 8 դռները միայն կը բանին :
 Վրէքին մէջը թէ որ քննող և տեղ
 եակ մարդ մը քալէ , ասդիս անդին
 շատ բան կը տեսնայ հին շէնքերէն .
 բայց աւրըշտը կած . զք թէքֆուր
 սերային՝ էյրի խափուին քով , որ
 վէլիսարիոսի շինածնէ . որ էր զօրա
 գլուխն յուստինիմոսի կոյսեր : Պին
 սիր տիրէկ փաղը փաշային քով ,
 որուն մէջ 1001 մէրմէռէ սիւն կան
 իրեք կարգ մէկմէկու վր . որոնց մէկ
 ու կէս կարգը հիմա թաղուած է
 հողին մէջ . սիւներուն վր կայ խաչ
 և գիր յունարէն նիսա՝ որ յաղթեա կնը
 շանակէ ը օրինակի տեսլեան մեծին
 կոստանդիանոսի . աս մեծ և ահա
 գին շինուածը , որուն մէջը հիմա ի
 վիկիճինները կը գործեն , հին ատենը
 սառնիչ էր , զոր շինեց Ֆիլոքսէնոս՝
 որ մեծին կոստանդիանոսի հետ հը
 ռումայէն եկաւ ստամպոլ : Այրի
 պաթան սերայ . հին ատենը կը սվէր
 վասիլիքի քինսդէռնա . որ թգւրա
 կան սառնիչ ըսել է . առջինէն սրը
 տիկ

տիկէ, բայց իր կամարներուն շէնքը
 ազվոր 336 մէրմէն սիւներու վր, և
 մէջի ջուրը անսրահաս. հոռմին ա
 տենը [Թգրահան սրալատին սառնիչ
 նէր, որ մեծն կոստանդիանոս շինեց
 և յուստինիանոս կայսրը վրան սողո
 ման իմաստունին արձանը կանդնեց :
 Ասլանխանէ. հին ատենը էր եկե
 ղեցի սրն յոհաննու աւետարանչին :
 Աւրիշ հին և նոր շէնքերուն համար
 նայէ մեծ Տաղբուէ մէջ, որուն մէ
 ջը լարձակ կրնաս գտնալ ամմէն
 հարկաւոր և գլխաւոր ծանօթութի
 ները ստամպոլին վր. [Թէ հին գր
 ունածները ինչ կրնշանակեն, կսթող
 ները, կի՛ տիգիլի [Թաշերը ինչ էին,
 իրեք չուխուր պօստանները ստամ
 պօլի մէջ և վլանդա պօստանը ինչ
 էին, ճամփներուն սրն էր հին ատենը
 եկեղեցի, դռներուն հին անուննե
 րը, ջուր բերելուն պատմութիւր, նաև
 ստամպօլ շինվելուն և առնրվելուն
 պատմութիւր, և : Վմանասիս մեծ Տա
 գրութէ մէջ կրնաս գտնալ բոլոր
 տաճկին սահմանին վր ինչդտար որ
 կարելի է, ամմէն մէկ փաշայութե
 սանձագները, ամմէն մէկ սանձագ
 ներուն երևելի քիքները, պեղերը,
 քաղքրներուն երևելի շէնքերը, դռ
 ները, եկեղեցիները, առուսուրը,
 մէ

մէջէն ելած ապրանքը , բարիքը ինչ
 յիշու . ստամբուլին քովի արուճար
 ճանը կի՛ք վարընէ : Վ ալադա պէ՛յ
 օղույով խասնիաշայով և Ֆնտխլը
 եով ինչ , ստամբուլին մէկալ քովի վա
 րընէ . երկուքին մէջէն ծով կանց
 նի : Վ արէնէ . ադրիանոս կայսրը շե
 նեւուն համար , հին ատենը ադրիա
 նուպօլիս ըսվեցաւ . մեծ քի՛ք է ուր
 տեղ իրեք գետ իրարու կխառնուին .
 մեր ազգէն շատ կը գտնուին հոս :
 () սմանցիի Թիքրնէրը ստամբուլ չա
 ուած շատ ատեն էտրէնէ նստան . ա
 նոր համար ինչվան հիմա Թիքրի պա
 լատ կայ հոս : Վէլիպօլի . Թէքիրտուղ .
 հի՛ր տուն մը կելայ հայերու :

(Կ) Վուղարք : Սօփիա իրեն և բո
 լոր ուումէլին մայրաքի՛քնէ , և ա
 թու պէյլէրպէյի . որ հիմա մանաս
 թրրին մէջ կնստի . ունի քի՛քնէր
 Վ խտին . Սուուսճուգ . Վիլիստրիա .
 Շումնի . Վ առնա . քի՛ք ու նաւա
 հանգիստ . Վ Եօսթէնճէ . Վ ան
 գալէ . սև ծովի վրայ է :

(Կ) Սւլահ . կի՛ք Վ ալաքիա : Ժէ խա
 տրլըխ է ի՛ք է գաւառ . ատեն մը մա
 ճառին և լէհին տակն էր : Վուղուէ
 իրեն մայրաքի՛քնէ . կը պատմեն որ
 տրայանոս կայսրը հոս խալիբեց Ֆը
 լաքքօ անուն մէկ մարդ մը 30 հի՛ք
 մար

մարդով հոս նստելու համար . անոր
անունով ֆլաք քիա կի՛ք ի՛ֆլաք ըսվե-
ցաւ . ետքը աւրըվելով աս անունը՝
վալաքիա ըսվեցաւ :

(ն) Պուղտան . կի՛ք Մուլտավիա : Ժէ
խատը լըխ է . Նաշ իրեն մայրքի՛քն է :
Աւլահին և պուղտանին փաշաները
քծոններէն պիտոր ըլլան . անոր հա-
մար շատ ատեն կայ որ ստամպուլցի
հումմեներէն կը լլան . և կըսվին վո-
տա . կի՛ք վոյվոտա . կի՛ք պէյ : Հին հռո-
մայեցւոց ատենը աս երկու ն՛հնդսալ
մէկ տեղ կըսվէին Տաշիա . մէջեր
նէն կելայ աղ , նաև ոսկի , բայց
քար հոն չելար . միայն պուղտա-
նին մէկ կողմը կելայ երկան քի տէ-
կըմէնի քար :

(ն) Արթ : Ալիդրատ իրեն մայրա-
քաղաքն է . ամուր բերդ . սալա գե-
տը իր առջևը դունայի մէջ կխառ-
նուի . շատ ծեծեր տեսաւ աս քի՛քս :
Անի սրբ քի՛քներ , Նիշ . Ֆէթ հիւ-
լամ . Սեմենտրէ :

(ն) Պոսնա : Սալա գետով կըսվի
նեմցէէն : Սերայ իրեն մայրաքի՛քն
է . ունի ուրիշ քի՛քներ Պանեալու-
քա , որ ամուր բերդ մըն է . Իդլու-
նիդ . Սիրէպէրնի՛ճէ . Պեօկիւրտէլէն :
Պոսնային քովն է Արօսցիա կի՛ք Սը-
ո՛ւաթ գաւառը՝ որուն մէկ մասն աւ-

բերդեր ունի ծովի վր̄ . Վարին կի՛
 Վարին . Սուժուն կի՛ Ս՛էթո
 նի , Վուրուն կի՛ Վօրոն : Հին ատե
 նը երևելի քղք ունէր կորնթոս . և
 մէկ թիւրուհմը՝ որ կըսվէր լակեդե
 մոնացւոց կի՛ սպարտացւոց թիւրուհ
 Սոռային երկիրը խիստ բարեբեր .
 ամէն բարիք մէջն կելլայ . մենդ
 եղ . 1686ին վենետիկցոց ձեռքը ան
 ցաւ . 1715ին դ՛ձլ օսմանցիին ձեռ
 քը անցաւ :

(աշ. ն) Պշտի թաթար . Ի ն . Սկիւ
 թիա եւրոպիոյ : Վշխարհագիրք հա
 սարակորէն ի գաւառ կբաժնեն .
 Պուճագ թաթար . () զուի նէնդ .
 Վլրըմ . Վողայի թաթար որ
 ասիայի մէջն է : Ին Պուճագ թա
 թար . կի՛ Վէսսառավիա . ունի քղք
 Պէնտեր . որ կըսվի նաև Վիկինէ .
 ամուր բերդմըն գուռլա , կի՛ անեո
 դեր գետին վր̄ : Վգ քիրման . լե
 ոան վր̄ բարձր սլտերով բերդմընէ
 Վարա խարման : Ի () զու կի՛ օք
 սակով . ամուր և անառիկ բերդմը
 սև ծովին վր̄ և գ՛ա : Վլպուռուն .
 բերդ օղուին դիմացը : Վիլ , Վամա
 յիլ , ումէլիի ցորենեբը աս եր
 կու քղքս կ՛ողվին . անոր հիւ քիլ
 իամայիլի ցորեն կըսվին : Վարայիլ .
 Վաագճա նա : Ի Վլրըմ . մեծ ցա
 Ը 2 մաք

մաք կղզի է սև ծովին լճը . հին ատե
նը կրավէր նաև Քերասն տավրիկ
եան . Սենի քիչ Պահճէսերայ . Վը
ռըմ . ՎէՖէ . Պալլէլաւա . հին ա
տենը ունէր Քուէքօք քաղաք . անոր
համար գրորմին մէջիններնալ ան
քղքին անունով կրավէին Քուէքօք
Թաթարներ :

Տաճկին տրուէ հարկատու է նաև
Տօպրա վենետիկը կի՛ Ռակուզան .
որ տալմացիայու մէկ մասն է և պրդ
տիկ հասրկապետութիւնը : Իր անու
նով քաղաք ունի ձերմակ ծովին ան
կողմը՝ որ կրավի աղբիական ծոց :

Ե Ի Բ Ո Պ Ա Յ Ի Ա Ն Ո Ւ Ա Ն Ի
Գ Ե Տ Ե Բ Ը :

Պուճա . 'ի Կն Պանուբ : Կըրոպայ
ին մէջ ամմէնէն մեծ գետն է . նեմ
ժեստան ավիվիա շրջանակին մէջ կեւ
լայ . նեմյէն , մաճաուր , ու տաճկին
սահմանը անցնելէն ետքը՝ չորս բեր
նով կմտնայ սև ծովը :

Եթիւ . կի՛ Վ ուլիա : Պուճայէն ետքը
աս է մեծ գետ եւրոպայի մէջ . մոս
կովին երկրէն կեւլայ , շիրվանի կմ
կասպից ծովը կմտնայ :

(Ղու սույու . կի՛ Տսիէբէր . կի՛ Քո
րիս .

- րիտթէն : Մասկոֆէն կեւլայ սև ծո
 վը կմտնայ :
 Դուռլա . կի՛ժ Տնեսդեր : Մասկոֆէն
 կեւլայ , սև ծովը կմտնայ :
 Բա . 'ի հն . Բատուս : Իդալիայէն կեւ
 լայ և ճերմակ ծովին ան կողմը կիջ
 նայ՝ որ կրսվի ադրիական ծոց :
 Ռենս : Օ վիցերիէն կեւլայ ովկիա
 նոսը կմտնայ :

Ե Ի Բ Ո Պ Ա Յ Ի Ա Ն Ո Ի Ա Ն Ի
 Կ Ղ Ձ Ի Ն Ե Բ Ը :

- Պողոս ատա . 'ի հն . Գէնէտուս : Իրեն
 գինին անտ՛անի .
 Ի խմէ . կի՛ժ իմնուս . և կի՛ժ Իդալմինի :
 Ի շրիւղ , կի՛ժ 'Նէկուքօնդէ' , 'ի հն .
 Ի Վիլիա : Իրկան ու մեծ կղզիմընէ
 լիւատիային ցամաքին խիտ մօտիկ
 որ մէկ երկու նաւակ մը հաղիւ՛ կը
 նայ անցնիր : Հին ատենը կրսյաճ
 էր , ետքը ջուրը քակեց . վ՛ս զի աս
 տեղս օրը 7 անգամ ծովը կշատնայ
 կըքիջնայ : Է Փաթիհ մէհէմէտը վե
 նետիկցոց ձեռքէն առաւ :
 Բնտուս :
 Ստինտիլ . կի՛ժ Բինս :
 Բարո , կի՛ժ Պարլա : Գեանի տակ մէկ
 այր կի՛ մաղարայմը ունի . տանիքէն
 վազած ջուրերը քար են կըտրուվեր :
 G 3 Նագ

Վազսօ, կի՛ք Վաղշա : Վարօսին պէ՛տ
այր մընալ աս կզզիլիս մէջը կայ :
Միլօ . կի՛ք Տէյերմէնլիք :

Միֆնօ :

Սանթուռին : Ղինին անու՛նի :

Սուսամ . կի՛ք Սամօս : Ղինին անու՛նի :

Սիրիտ կի՛ք Ղանատիա : Մեծ ու բարե
բեր կզզի մօտիկ 300 մղոն կի՛ք միլ է
րեն երկանու՛նը՝ լայնքը նեղ է : Մ. ու Չ
վենետիկոց ձեռքնէր որ հոռմի ձեռ
քէն աւերէին , ետքը 1669ին տաճիկը
առաւ 25 տարի ծեծ ընելէն ետքը :

Ննչլան հոս ինչդտար կզզի պատմե
ցինք , ամմէննալ տաճիին տակն են

Օ անթա . 'ի հն . Օ սկիւնթոս : Մ. ս

կզզիին գիշնիչը Յ ամմէն կերթայ :

Ղօրֆու , Ղեօրֆէղ . 'ի հն . կորկիւ

րոն : Ղենի ամուր և զարմանալի բեր

դեր . վենետիկի սֆինին իբրև թէ

բալլիքնէ ծովին կողմնէ . օդը անուշ :

Ղէֆալօնիա : Մէջիննեղը ճարտար

և աքքր բայ :

Մէլաթօ : 'ի հն . Մէլիտէ :

Ղուռոցոլա :

Ղեսինա :

Օ անթայէն ինչլան հոս ինչդտար

կզզի դրինք , ամմէննալ վենետիկոց

տակն են . և ագրիական ծոցին մէջն

են . որուն մէջը ուրիշ մանարմունտը

կզզիներ խիստ շատ :

Սե

Միջիլիա . կի՛ք Միկիլիա : Դ՛մմէնէն
 մեծ կղզին է ձերմակ ծովին մէջ ու
 բարեբեր . օդը անուշ . առաջ սարա
 կինոսներուն կի՛ք արայներուն ձեռքն
 էր , ետքը նորմանեան ըսլած նաբօ
 լիի իշխանները՝ արայներուն ձեռքէն
 առին . 1282ին Թիգրուհիմը եղաւ սիւլի
 լիա կղզին . 1713ին սալօեայի տու
 դային սըրովեցաւ աս Թիգրուհի . ետ
 քը շատ կռիւներ ըլլաւ սպանեօլին
 և կոյսեր մէջ , 1735ին գառլօ սպան
 եօլի Թիգրին տղան Թիգր դրին սիւլի
 լիայի ու նաբօլիի վր . անոր համար
 ինչվան հիմա նաբօլիին տակնէ : Քա
 լէումօ իրեն մայրաքղճն է . իրեն է
 կեղեցիները խիստ հարուստ . աղբիւր
 ներ և շատրոնաններ անբաւ : Սե
 սինա . բալէումօնէն ետքը աս է ան
 ոնանիքղք ծովին քով , հին , սուռ
 տուրի բանուկ . շատ անգի՛ք գետնա
 շարժուի կըլլայ աս քղճս , իրմէ շատ
 հեռու չէ Վոգնա լեռը , կի՛ք Սօնճի
 սէլօ որ քիւքիւրաի հանք ըլլալուն
 հի՛ք միշտ կըլառի , և սպառճառ կըլ
 լայ աս գետնաշարժուէ : Միրակու
 դա . հին ատենը անոնանի քղք էր .
 1693ին գետնաշարժուէ կործանե
 ցաւ . ան ատենէն ետքը ինչվան հի
 մա շինուած չէ :

Ելլայ : Քիւլմը նաբօլիին տակն է .
 G 4 քիւլ

քիչ մը կուան տուգային . քիչմընալ
 քիումայինս իշխանին . կբերէ երկաթ :
Մալթա . Ստղոմէոս Տագիրը ափրի
 կէին կուտայ աս կղզիս . հին ատե
 նը սիւլիլիային տակը կըյնար , ետքը
 երբսր՝ Ծբ յոհաննու եղբայրուիը կսր
 սընցուց ուստոս կղզին , ե գառը կյս
 րը 1530ին աս կղզին տրվաւ անոնց ,
 անոր հմը կըսվին մալթայի եղբայրու
 թի : **Սալէգղա** , աս կղզիս մայ
 բաքաղաքն է :

Սառտէնեա : Մ. ուաջ սպինեօլին տակ
 նէր . 1720ին տալօեաի տուգան աս
 կղզիս վր թիբը ըսվեցաւ :

Գօրսիգա : Տրանսզին տակն է . սենե
 քա փիլիսոփան աս կղզին քչվեցաւ
 և աս տեղս գրեց իրեն մխթարուէ
 գիրը :

Մայօռքա : Սպանեօլին տակը :

Մինսօռքա : Սպանեօլին տակը :

**Սկիւրանոսի մէջի եղած եւրոսայի կղ
 զինները , վերը իրենց թիբուէ մէ
 ջը դրինք :**



ԳՎ. Գ.

Ը Փ Ր Ի Կ Լ . Կ Մ Ը Ֆ Ր Ի

Գ Ա . Դ Կ . Լ Ի Բ Ի Ա .

Երբ որ Մասն :



Տիւսիսոյ ունի իրեն սահմանս
 ձերմակ ծովը . յարեամտից և 'ի
 հարաւոյ՝ ովկիանոսը . յարեւելից
 կարմիր կիֆսիւմէիս ծովը : Աւասայս
 ամբիկէ մէկ մեծ ցամաք կը շինենէ
 չորս դին ծովի մէջ աւնուած . միայն
 սիւմէիսին նեղ ցամաքովը կսլած է
 ասիային . որուն լանքը իրեք օրուն
 ձամբայ է կրտեն : Եւս թիւրնէր ու
 գեցին աս ցամաքը կարել , և կար
 միր ծովը ձերմակ ծովին հետ խառ
 նել . բայց մտրոցիները ոնկ զի իրենց
 վաստակը չի գոցվի , սկսայս պատճառ
 ներով թող չի տունին : Ժամ մեծ աշ
 խարհ կը աճնունի ամբիկէ :

Ը . Ը . Շ . Խ . Ը . Բ . Ն .

Մ Ս Ը Ր . Դ Կ . Ե Գ Ի Գ Տ Ո Ս :

Սորայ երկիրը դուրան է . 70 հազ
 դեղ ունի ինչպիս որ կը սեն , 24 պէյ
 G 5 էրու

էրու ձեռք որ կիւրձիի ստրկուէ՛ կի՛
 քեօրէ՛ ուէ՛ առաջ եկած էն . և մա
 մալուք կրսվին : Սեղոս կի՛նիլ միւ
 պարէք գետը մսըրցոց ապաւէնն է .
 յունիսի կրսկսի շատնալ , և օղոս
 տոսի շին կի՛ շին կրկոխէ՛ մսրայ ար
 տերը 40 օրուան չափ . ան կօխելովը
 գետինը ուժ կառնէ իրեն բարիքը
 բուսցընելու . մսրայ խոտերը անդը
 տար ուժով են , որ օչխարները տա
 ըին երկու անգի՛ կրծնանին լն մեծի
 մասին : Իրեն մայր թղքին անուսով
 ըտվեցաւ Մարը , որ կրսվինսաւ Մը
 սըրի գահիրէ . կի՛ Մարսի էլ գահիրէ .
 յորմէ խտալացիք Վայուօ կրսեն . պա
 տով պատած է , բայց դրսի ներսի
 տներով գոցուած է պատը . իրեն
 պտոյտը 10 մղոն է կի՛ միլ , բայց իք
 քովի արուարձաններով կի՛ վարը շ
 ներով մէկ տեղ խիստ մեծ թղքմը
 նէ . թղքին մէջ մէկ ձորմը կի՛ տէրէ
 մը կայ , որ նեղոս գետը կի՛նիլ միւ
 պարէքը շատնալու ատենը կրլեցընէ ,
 և անկէց ասդիս անդին ջուր կբաժ
 նրվի . քոնեայ խփափ շատ կան մը
 սըր . որ հին եգիպտոցոցմէ եկի՛՛ էն .
 մեք ազգէն ալ 50 , 60 տունմը կան .
 թղքէն դուրս ունի բերդ մը բարձր
 ապառաժ քրի վն . աս բերդիս մէջ
 կնատի տաճկի Թիլին փաշան : շին
 ար

արարնէրուն շէնքն է ան Տորը՝ որ
կը սվի յուսուֆ դուշուսու . նի յովսէ
փայ Տորը որ բերդին մէջն է . զըմա
նալի գործ իքներով կի՛ մտաւաներով
ջուրը վեր կհանէ . վերէն ինչվան
վար ունի մէջը լանկեկ աստիճաննե
րով կի՛ վերտիվէններով ճամբայ ,
որ ձիաւոր մարդ մը կընայ իջնալ
ելլալ : Իսկ հին եգիպտացոց շէնքն
են ան բուրդերը կի՛ խուլէները , որ
կէս օրովն ջափ հեռի են մտայ քող
քէն . և հասնիօրէն կըսվին Ֆիրաւօն
տաղլարը . որովհետև հին փարաւոն
Թիքնէրուն շինածներն են . անջափ
զարմանալի՛ որ հին ատենը Յքիս
7 հրաշալիներէն մէկնալ ասոնք կը
սեպուճէին . մէկը աս բուրդերէն 499
տաք բարձրուի ունի , և 693 տաք սլը
տոյտ ունի . մէջը սրահներ կի՛ սու
ֆաներ , խուցեր , ամմէնը մէրմէն
քրէ . քիչմը հեռու բուրդերէն խիստ
շատ փոսեր , կի՛ հորեր կան , որոնց
մէջը լեցուն են մեռելներու ոսկըր
ներ , նաև զմուած մարմիններ մսեայ
կտրած . որ 3000 տարիէն աւելի է
որ անանկ մնացերեն ամբողջ . կըսեն
որ՝ աս տեղս գերեզմաննոց էր հին
մեմփիա քղքին : Իսկէնտերիէ . ՚ի էն
Լ. զէքսանդրիա : Սորայ նաւահան
գիստն է . տաճկի և ֆռէնկի նաւեր
G 6 իրեն

Իրեն մէջը լեցուն . Իրեք հին պատ
 ըրարգական աթոռէն մէկնալ ա
 քղքսէ : Ինչպէս հիմա կեցած է մե
 ծին աղէքսանդրի շինած պարիսպը
 Տիմեադ . Սորայ նաւահանգիստն
 է նեղոսին կի՛ նիլ միւսարեքին բեր
 նին մօտ , ճերմակ ծովին վր : Սէշիտ .
 Սորայ նաւահանգիստն է ճերմակ
 ծովին վր . Իրեն բրինձը անուանի :
 Սիւլէիս . Սորայ նաւահանգիստն է
 կարմիր ծովին վր . առջի ատենները
 արիւհիկին ետեի ճամբան չիգտնը
 ու՛ած , հնաստանին սպրանքը բոլոր
 սիւլէիս կուգար , սիւլէիսէն իս
 կէնտէրիէ կանցնէր , իսկէնտէրիէն
 վենեաիկ և բոլոր եւրոպա կբաժ
 նըվէր :

Բ . Ը . Ը . Խ . Ը . Բ . Զ :

Պ Ա Ր Պ Ա Ր Ը Ը Բ Ա Ր Բ Ա

Ր Ո Ս Ա Յ Ա Ը Խ Ա Ր Զ :

Ը Իրիկիին պինտ աղէկ տեղն է ճեր
 մակ ծովին վր երկան բարակ ձգած .
 ունի իրեն մէջ հինգ մեծ թիւրուի :
 Ծ . Տէրնա , Պարբա . ք . Դարասպուս
 ք . Ինուուզ , որ ունի քղք աղվոր նա
 լահանգստով . առ քղքիս մօտիկ էր
 հին անուանի քղքը կարթագինէ :
 ք .

Գ. Ղեղայիր կի՛մ Մ. Ղևո՛ւփ . ասոր եք
 կիրը լեռնային է . մազդրինները որ
 1492ին ատենները սպանեայէն բըշ-
 ունեցան մեծ մասը Ղեղայիրին մէջ
 ցրուեցան : Իր անունով Քղք ունի լե-
 ուան վր . դրսի տեսքը աղվոր : () ուան
 Քղքմնէ Ղեղայիրներուն մէջ , որ ըս-
 պանեօլին ձեռքն է : Ե . Ֆէս և Մ' աղ-
 բուպ . կի՛մ Մ' առօք . 2 Թգրուի են
 'է Կն . Մ' աւրիտանիտ կի՛մ Մ' ուղրեաց
 Տ : Ֆէս Քղքը առուաուրի բանուկ .
 քաղքին ճամբաները դռներ ունին ,
 որ գիշերները կը գոցվին : Մ' աղ-
 բուպ Քղքին մէջ գրեթէ 100 հոր հո
 գի մը կան . մէջը 400էն աւելի ջրէ
 ճամբաներ ունի . մեծերուն տները
 մէյմէկ աշտարակ կի՛մ խուլէ ունին :
 Հին ատենը սարակինոս առապնե-
 բուն իշխանը հոս կնստէր . հիմա ալ
 մազրուպին Թգրը կայսր կըսվի սլար
 սլարչներու վր և սուլդան . իրեն սհ
 մանէն կելլայ ոսկիի արծթի հանք ,
 մարթ կի՛մ տերի , եղ , շէքէր : Մ' ամ-
 մէն Թգրուիները աւազակուէ հետ
 են ծովի վր . անոր հիւր եւրոպացոց
 Թգրները չիկրնալով ասոնք զսպել ,
 միշտ կի՛մ պտորզմ կընեն ասոնց հետ ,
 կի՛մ տարվէիտարի մէյմէկ տուրք կու-
 տան , իրենց նաւերուն հանդստուէ
 համար :

Գ . Լ . Շ . Խ . Լ . Ր . Ն .

Պ Ի Լ Է Տ Ի Ի Լ Ճ Է Ր Ի Տ

Մ Է՞ ճ մասը աս Տիս աւագուտէ, իմ
խում տէրեա, մէջը ջուր չիդ տնրվիր:
Արսէն որ ատէնօք վաճառականն մը
կարավանի կի՞ք քէրվանի մէջ շօքէսէ
ճախու առաւ դաւաթմը ջուր . ետ
քը գձ Լ ջուր չիդ տնրվելուն հի՞ք, մե
ռաւ ան վաճառականնալ և ջուր ճա
խողնալ: Ը ատ ուղտ կդ տնրվի հօս
ու կարի՞ճ: Ժն նահանգ կբաժնվի .
ովանք պարպարը շնէրուն տակն են,
ովանք ինքնագլուխ:

Գ . Լ . Շ . Խ . Լ . Ր . Ն .

Ն Ի Կ Ր Ի Յ Ի Ա :

Ր ոլոր երկիրը եւրոպայի կէտին չափ
կայ . մէջինները ինչպիսի մանք կպտ
մեն, սև ըլլալուն համար նիկրիցիա
ըստեցաւ աս Տս, որ սեւերու Տ ըսեւ
է: Իրեք մասն կբաժնվի . ն յատուկ
Վեկրիցիա . ք Սենեկալ . ք Գամ
պիա:

Ե . Լ . Ը . Խ . Լ . Բ . Տ .

Ձ . Ա . Ա . Ռ . Ա . :

Պիլիտիւն ճշրիտին և նիկիոցիային
մէջ տեղը լան և երկան անաստամբ
նէ , անոր համար արտերէն զատու
ըսկեցաւ , որ անաստ կնչանակէ .
օդը խիստ տաք . մէջը մեծ օձեր և
կարիճներ կգտնուին . մէջինները
մահմէտէն են քիչ մը արասլ . քիչ
մընալ պարպարը : Վեց մեծ անա
պատ կբաժնուի :

Օ . Լ . Ը . Խ . Լ . Բ . Տ .

Գ . Ո . Ի . Ի . Ն . Է . Ա . :

Մտոր օդը ցած , բայց երկիրը բարե
բեր է անձրևներուն շատուէ հիբ .
կբերէ օսկի , մեղրեմամ , մորթ , և
աղէկ փղոսկր կի՛ ֆիլտիչի , կապիկ
յի մայմուն , որ շատ կըլայ , անոր
համար ծառայի տեղ դործ կածեն ,
ինչպան ջուր բերել տալու ին . Պէ
նին . պղտիկ թղբուի մընէ դո՛ւնէ
անին մէջ . մէջինները մերկ են :
Մտաա . պղտիկ թղբուի մընէ , որ ա
տենօք դետպան խաւրեց ֆրանսա .
պինա

պինստ շատ առուտող ը մարդ ծախե-
լու՝ հոս կըլլայ . ուսկից եւրոպացիք
հազարաւոր մարդ ծախու կառնեն .
և կտանին ամերիկա՝ անտեղցի հան-
քէրը բանեցնելու համար : Վո՛ւնե-
անին մէջ Ֆիլէմէնկներ շատ կան :

Լ . Լ . Շ . Խ Լ . Բ . Ն .

Գ Օ Ն Կ Օ :

Օ անաղան թիւրուհներ կան մէջը .
մէջի բնակիչքը խիստ սև են և կռա
պաշտ . Ֆիլէմէնկներէն մէնդ բոք-
դուդէններէն շատ կան մէջը . կբե-
րէ խեարշէմպէ , փղոսկր իմ ֆիլ տի-
շի , արմաւ իմ խուրմա , ուսկից դե-
նի կըշինեն :

Լ . Լ . Շ . Խ Լ . Բ . Ն .

Բ Ա Փ Ր Ա Ս Տ Ա Ն .

Կ . Բ Ե Ա Փ Ի Ր Բ :

Մ իրիկէին հըւսոյին կողմը կըցնի ինչ
վն ծովեղոր . մէջինները մըմնով ձի
թագոյն իմ դէյթինի գունով են . ը-
ղունկնին չեն կտրեր ամենեին , ո-
րով զարհուրելի կերևան . թիւթիւ
նի խիստ սէր ունին . Ֆիլէմէնկները
և

և բորդուղիչները մէկ քանի տեղ
 ունին առ Յիս մէջ : Պարոյր կի՛գը
 լուխ բարի յուսոյ . քաֆրաստանին
 ու ափրիկէին հարաւային քիթն է
 Ֆիլէմէնկներու ձեռք . որ 165 յին ան
 տեղացի պղտի թիւրէն քիչմը տեղ
 ծախու առին , ու փատէ բերդմը շի
 նեցին 12 թօփով . ետքը 1680ին քա
 ըէ շինեցին ան բերդը 70 թօփով և
 ասանկ տիրեցին ան տեղին . Ֆիլէ-
 մէնկներուն մեծը ունի մէկ պար
 տիղմը , որ չիգտնելած ծառերը Յիս
 չորս մասինալ , հոն կգտնուի Վա
 դաման . քաֆրաստանի մէջ մէկ թա
 դաւորու իմընէ : Վօնօմօդաբա մեծ
 և լւարձիկ թիւրու իմնէ , որ բորդու
 գիչները ոսկիի թիւրուի կըսեն , մէջը
 ոսկիի հանք շատ ըլլալուն հիւր . դե
 տերը աւագի հետ ոսկիի մանտրուք
 կբերեն : Վէջինները իրենց թիւրը
 շատ մեծ կգնեն . ամմէն քովինները
 ծունկ չողած կծառայեն . և այլ զար
 մանալի բաներ շատ կպատմեն : Վտոր
 քովը կայ մէկ ուրիշ թիւրու իմնալ .
 որ մոնէմուճ կըսուի :

Թ . Ա Շ Խ Ա Ր Հ :

Ձ Է՛Ն Կ Ի Պ Ա Ր . Ի՛ Ձ ԱՆ Կ .
 Ա Է՛ Պ Ա Ր :

Ափրիկէին արևելեան ծովեզերը երկան բարակ ձգած մէկ Տփսէ . իրեն օդը լճերուն կիփկեօլերուն շատուէր համար խիստ ցած . մէջինները շատ վոր են և սև , կբերէ ոսկի , արծաթ պղինձ , ու փղոսկր խիստ շատ , իր մէջը ունի զանազան թփրուիներ՝ յորոց ոմինք բորդուղէին տէին են . անունն է Վիւսէմպիկ կիփ Վոլամպիգ թփրուիք , որուն մէջինները մերկ կը բալեն . մեծերնին գունզգուն կրներ կեն իրենց մկամինը՝ ունի միւսէմպիկ անունով սղտի կղզիմը՝ որ բորդուղէներուն ձեռքն է . զէնկիպարին բոլն է Վյան բաած ծովեզրը , որուն մէջը կն չորս տփրուիներ , որոնց մէկն է Պաավա , որ սղտի հասնկպետուն մրն է բորդուղէներուն ասլաւինսած :

Ժ . Ա . Շ . Խ . Լ . Բ . Ն . :

Հ Ա Պ Ե Շ . Բ Ա Պ Ի Ս Ս Ի Ն Ա :

Այն ամանն է՝ Տինն եթովպիա Յինն , ու
նի հանք աղի , սղնձի , երկթի մշտե
ոսկիի , և խասպէ եւ մէսէն աւելի ա
ղէկ , հապէշները հւարով քսոնեայ
են յակոբեան , բայց մկրտուի՛ ի զտ
ունինն նաև Թրիատունն , ունին իրենց
պատրիարզ՝ զոր իսկէնտէրու պարի
արզը կ՛ձեռնադրէ . իրենն Թիբրոնիստ
քիքը կըտլի Կեօնտէր . որուն մէջը
կան 100 եկեղեցի . հապէշ իր տակը
ունի զաննն Թիբրուններ . նմանապէ
քոնալ հապէշէ զուրս կան ուրիշ
Թագաւորուիներ :

Ժ . Ա . Շ . Խ . Լ . Բ . Ն . :

Ն Ո Ի Պ Ի Ա :

Ասրայ հարաւային դին կըլնի , և եր
կու Թիբրունն կբաժնիլի , քիչմալ մըս
րայ տակը կըլնի . կբերէ ոսկի , փղոս
կրը , մուշկ ցիմիսկ , և պէսպն կենդո
նիներ . մէջինները Տինն ատենը քսոն
եայ էին , հիմա մահմէտական են :

Բո

մակ սխալեա, ու շատ ապանօղ փյտ
 և սանտալ : 1655ին Ֆրանսոզները ա-
 սոր մէջ բերդ մը շինեցին, բայց
 1673ին տեղացիները ամմէն Ֆրան-
 սրդները սպանեցին . հիմա Ֆրան-
 սրդները ունին Սբ մարիամ կղզին
 անոր քով :

Պուռպօն : Աբերէ արմաւ նի խուրմայ
 ապանօղ և խաճփէ, աստեղացի խոհ
 վէին ուժը շատ վարէ եկմէնին խոհ
 վէին վր : Ֆրանսոզները մտան աս կղ-
 ղին 1654ին, ու իրենք դրին սուռ-
 պօն անունը :

Սօդօդօուա : Աբերէ խունկ և ասըլ-
 պէնտ :

Սբ հեղինէ : Յամաքէն հեռու սղտի
 կղզի ինկիլիզներուն ձեռք :

Սղզիք դուարի : Մէկ քանի կղզիներ
 են բորդուդէշներու ձեռք, որ ժե-
 դարուն մէջ ճինիվիդ մը գտաւ .
 ու կբերեն աղ և այծի մորթ :

Սրկաթի կղզիք : Սօթը հատ կղզի-
 ներ են սպանեօլներու ձեռք . գլխա-
 ւորներէն մէկը երկաթի կըսոճի .
 մէկալը քանարեա . հինները եօթին
 ալ երանելեաց կղզիք կըսէին : Աբե-
 րեն ազնիւ գինի և շէքէր : Մէջեր
 նին Վէնաուիֆֆա կղզին բարեբեր
 է, տարին ինչվան 280 հոր կարաս
 կիֆ Ֆչի գինի կբերէ :

Մատենա : 1420ին գտան բորդու
 գէշները . ինչպիսի Տիմա իրենց ձեռ-
 քը մնաց . 7 տարի կրակը տրվին ա-
 կողին , ան կրակին վր անդտար բա-
 ըեքեր եղաւ երկիրը որ ցորենը մէ-
 կին 60 կբերէ . իրեն գինին ու շէ-
 քերը անունանի :

ԳՎ . Դ :

Ա Մ Ե Ր Ի Կ Ա ,

15 ՎԱՐԻ ԱՇԽԱՐՀ . 15

ՎԱՐԻ ՀՆՏՍՏԱՆ :

Չորրորդ Մասն :

Կարի Տ Տին ատենը ամմէնալ չէ
 ին գիտեր . որովհետե նա-
 լար կութէ արունեսա աղէկ չիգիտ
 նալուն հիբ երթալ գալ չիգար .
 բայց հիներէն մէկ քանի հեղինակ
 իրենց գրքերուն մէջ ծանօթուի կու
 տան , որ եւրոպայէն անդին արե-
 մուտքին կողմը մէկ մեծ երկիր մը
 կայ . ու ատեն ատեն մէկ քանի նա-
 լեր ալէկոծուէ մէջ ըյնելով , մեր
 Տքէն ան երկիրը ընկան : Աս պատ-
 մու ինները և Տգրական պատճառները
 որ

(որ վրի Յ. քիս իրաւ ըլլալը կցրցնէին)
 շարժեցին քրիստաւոր քոլումպոս ճիւ
 նիվիզցին՝ որ երթայ դունայ . անոր
 համար 1492ին սպանեօլի թագուհ
 ւոյն իրեք նաւովը դնաց գտաւ կու
 ահանա , և սք դովինիկոս կղզին , որ
 ամերիկայի ցամաքին մօտիկ են . և
 իրեք անգամ երթալով գալով , ուրիշ
 տեղվանք ալ գտաւ . ասկէց սիրտ
 առնելով ամերիգոս վէսբուզցիոս
 Ֆիորէնցացին 1497ին ինքնալ դնաց
 ամերիկային ցամաքը . և դառնալէն
 ետե , սինտ առաջ ինք գրեց ամե
 րիկային Տագրուիր , և տպեց . անոր
 համար իր անունով ըսվեցաւ Ա՛մերի
 գա . ու իրմէ ետքնալ ինչդտար տեղ
 վանք գտնելուցաւ ան ցամաքին մէջ
 ամմէնուն վրալ ամերիկա անունս
 մնաց : Վ՛ ամերիկային ցամաքը չորս
դին ծովի մէջ առնրված է . բայց
 նոր ատեններս գտնելուցաւ որ հիւ
 սիսային դին ասիային խիստ մօտիկ
 է մէկ նեղուցով մը . նեղուցին մէջն
 ալ կղզիներ կան , մէջերնէն կրակ
 կելլայ . կրնանք մտկաբերել , որ ա
 ռաջ աս երկու ցամաքը կպած էին ,
 և մարդիկները կենդանիները ատե
 նօք ասիայէն ամերիկա անցան ցա
 մաքով . ետքը կրակը գետնաշարժու
 թի պատճառելով ծովը պատուեց ,
 նե .

նեղուց բացաւ, ու ամերիկան ասի
 այլն բաժնեց. Մսկէց ՚ի զատ կըր
 նանք դնել, որ ատեն ատեն պղտի
 նաւերով ան նեղուցին միջէն ասիա
 էն ամերիկայ կանցնէին. ուրիշ կող
 մանէ ալ եւրոպայէն ու ասիականէն
 ատեն ատեն նաւեր ալէկոծուիով
 ամերիկայ կընէին. (ինչպիսի երբեմն
 ալ ամերիկայէն վերի Տք կընէին.)
 կի՛թ թէ առնց ալէկոծուէ՛ մէկ կը զի
 մէկու կը զի անցնելով, նորվեճիայէ
 շէդլանտեան կը զիները, անկէց Քա
 ռոսեան կը զիները, անկէց իսլան
 տիա, անկէց կրէնլանտիա, կրէլան
 տիայէ՛ ամերիկա : Մս բանիս հա
 մար տե՛ս մե՛ծ Տաղրու՛թէ մէջ :
 Մամերիկա երկու կբաժնու՛ի ՚իւսի
 սային ու հարաւային :

Ա . Հ Ի Ի Ս Ի Ս Ա Յ Ի Ն

Ա Մ Ե Ր Ի Կ Ա :

(աշ. ն.) Տասվիրեք նահանգ միացելոց
 կի՛թ Տ միաբանելոց : Մս աջ կըսվեր
 նոր ինկիլդեռուա, վճղի ինկիլդե
 տակն էր, բայց 1776ին ամմէնը մէկ
 տեղ դուրս քաշեցին ինկիլդէն, և
 զատ տրուիմը եղան ինքնագլուխ.
 Երէնց

իրենց կառավարութիւնը ազնուօճապէտ
տական :

(աշ. ն.) Ղաւնատա , կի՛մ Ղոր Փրանսա :
Ղաւջ Փրանսազները գտան , և 1608
ին Փրանսազներէն մէկ քանի հողի
գնացին հոն , ու օրէօր շատցան . ետ
քը ինկիլիզներուն ձեռքը անցաւ . մէ
ջիններուն աչքը բաց ու ճարտար .
առաջ կռապաշտ էին , հիմա շատ
կան քնոնեյ . շատ անտառներ լճեր
և գետեր գտնելու համար օդը
ցուրտ է . կբերէ մէկ քանի կենդա
նիներու մորթ և երկաթ . իրեն մեծ
քիւքը կրօվի Վվէպէգ :

(աշ. ն.) Ղոր սգոցիա : Ղաւջ Փրան
սազները գտան , ետքը ինկիլիզները
առին և աս անունս դրին . երկու կը
բաժնըվի , մէկը յաւուկ Սգոցիա .
մէկալը Ղգատիա .

(աշ. ն.) Ղող , կի՛մ ծոց (Յուտսոնի) :
Ղս անունով կիմացո՛ւի ան ամէն
երկիրը և կղզիները , որ գանատաին
հիւսիսային կողմ կըլնին . խիստ
ցուրտ ըլլալուն համար մէջի մարդը
քիչ . Փրանսազներնալ և ինկիլիզ
ներնալ քիչ քիչ տեղ ունին :

(աշ. ն.) Ղուխիա : Սպանիացոց
ձեռքն է :

(աշ. ն.) Փլոուիտա : 1512ին ծաղկազր
դին օրը հոս հասան սպանեօղները .

Ը

H

անօր

անոր համար Ֆլուրտա դրին անու-
նը , որ ծաղկած կնշանակէ . ետքը
1763ին ինկիլիզներուն տլին . կբե-
րէ զանազան սրատոճական փատեր :
(աշ. 4.) Հին մեքսիքա , կի՛ք՝ Վոր սպա-
նիա : Վ՝ մերիկային մէջ պինտ աղէկ
Տքն է՝ սպանեօլներուն ձեռք . արծը
Թի հանք շատ ունի , և քանխմընալ
տակիի հանք . իրեն մեքսիքա քիլքը
աղի լճի մը վր է . 20 մղոնի չափ լը-
ճին երկայնուիւ , 12 մղոնի չափ լայ-
նուիւ . ամերիկային մէջ պինտ մեծ
պինտ աղէկ քիլքը աս քիլքս է , ըս-
պանեօլի Թիդրին փոխարքայն կի՛ք՝ վէ-
զիլը հոս կնստի :

(աշ. 4.) Վոր մեքսիքա : Հին մեքսիքա
դանալէն ետքը , աս դտան սպանեօլ-
ները . անոր համար նոր մեքսիքա
դրին անունը . մէջինները մեծ մա-
սը քտոնէ են : Վ՝ սոր եղնիկները
մեծ կը լլան և ուժով . անոր հմը կուք
յի առապա քաշելու գործ կածեն :
Վ՝ ս Տիս քոմն է Վալիֆուենիա մեծ
լեղուն , որ դուրան դաշտավայր է :

Բ . Հ Ա Ր Ա Ի Ա Յ Ի Ն
Ա Մ Ե Ր Ի Կ Ա :

Հարաւային ամերիկա ցամաք կղզի մընէ , որ հիւսիսային ամերիկային հետ թարակ կըճով կի՛ սլարանոցաւ մը կըկպչի :

(աշ.ն.) Համաք . կի՛ գէոռա Ֆէռմառ Վոլումպոսին գտած երկիրներուն մէջ պինտ առջի ցամաք երկիրը աս եղաւ . անոր համար ցամաք դրաւ անունը . որովհետեւ անկէց առջի գտած երկիրները ամմէնը կղզի էին . ստանեօյներուն ձեռքն է աս Յս . և ժն դաւառ կբաժնունի . մէկը անոնցմէ կըսունի Վառթածէնա կի՛ Վարթագինէ . ուր կելլայ ոսկի . զիւմրիւթ . և խիստ աղէկ պալամ եղ :

(աշ.ն.) Տէռու : Ստանեօյն հարըստուն աղբիւրը և դանձը կրնայ ըստնի , ոսկիի ու արծթի հանքերու համար որ լեցուն են մէջը , մնէնդ թողօսի ըսած լեռներուն վր . ուր տեղ շօ հազար սևեր կբանէին մէկ ատեն մը հանքերը հանելու , և եել փէրմէններով ոսկին ըստկցնելու . աս հանքերէն տարվէ՛ ի տարի սպանեայի

եայի թիւրուհի գրեթէ 8 միլիոն
 ղնչ կշահի . յատուկ թիւր ունէր
 բէռու , բայց թիւրը մեռնելէն ետ
 քը , իրեն 2 տղաքը մէկմէկու հետ
 կռիւ ընելուն համար թիւրելու վր,
 Ֆրանչիսկոս բիցցառան ներս մտաւ
 ու տիրեց սպանեօղին դիւացէն 1532
 ին ատենները : Սպանեօղները չեկոծ
 մէջի եղողներուն կահ կարասիքը
 քը խափխաճախները , արծթէ ու ոս
 կիէ էին . տեղ տեղ մեծերուն տներ
 նալ ոսկիով ծածկած : Վիսա .
 Քեռուին մայրաքղքն է , որ սպան
 եօղները շինեցին . գետնաշարժութի
 շատ ըլլալուն համար , շատ անգամ
 փոխփրտեցաւ աս քաղաքս . փոխար
 քայ կի վէզիւր կնստի հոս սպանեօ
 լի թիւրի դիւացէն , որուն սահմանը
 մեծ է .

(աշ. ն.) Վիլի : Մնտէս կի (Վօրտիլ
 եան ըսած լեռները՝ մէջն են առած
 աս Տքս . որ խիստ բարձր լեռներ
 են . պինտ շատ և պինտ մաքուր ոս
 կին աս Տիս մէջ կելլայ , կբերէ զա
 նազան կենդանիներ . խոյերը անդը
 տար մեծ են կրսեն , որ վրանին բեռ
 կբեռցընեն . գետինը անդտար բա
 րեբեր է , որ վերի Տիս դիւաւոր պը
 տուղները գրեթէ ամմէնը կբերէ :

(աշ. ն.) Մաճէ լլանիգա : Մս Տս մա
 ճէլ

ձեռքնս բորդուղէչը գտաւ սպանեօ
 լի թիւրին դիացէն , անոր համար
 իր անունով ըստէցաւ մաճեւլանի
 գա . 1519ին հինկ նաւով ելաւ սի
 վիլիայէն ու աս Յօ հասաւ . ասկէց
 ելաւ դէպ 'ի արեմուտք երթալով
 վարի Յքէն վերի Յք ելաւ . ու փի
 լիպեան կի՛ք ըստմանց մոլուղեան կղ
 ղիները հասնելնիսի մեռաւ . սե
 բաստիանոս դանուդոս ասոր հինկ
 նաւէն մէկ հատը միայն կրցաւ սի
 վիլիա հասցնել 1522ին . ան նաւին
 անունը դրին յաղթուհի . ու է գառ
 լօ կայսրը ոսկի շղթայ քի զինձիւ ,
 ու զինձիւնն ոսկի Յք մը կախված
 պարդե տրվաւ դանուդոսի . Յին
 վրայ գրո՛ւած էր աս խօսքս , պիսպ ա
 ոսա՛ն էս պրպրպէցսոր , որովհետեւ մաճեւ
 լանոս էր պինտ առջի պտրտողը բո
 լոր Յք : Ս՛աճեւլանիաի մէջը ազգ
 մը կայ՝ բաղակոն կրավին , որ հսկայ
 են և բարձրահասակ :

(աշ. 4.) Տարակվաի . կի՛ք Տլադա : Մ՛ս
 Յք սպանեօլներուն ձեռքն է . ունի
 պատուական խոտեր .

(աշ. 4.) Պրասիլիա : 1310ին բորդու
 գէշները գտան . կբերէ ազնիւ փատ
 կարմիր ներկի կի՛ք պօեայի . որ իր ա
 նունով պրասիլիա կրավի : Ս՛ք փըր
 կի՛ք կի՛ Սան սարվաթօւ , իրեն մաշ

րաբաղաքն է : Պրասիլիային մէջի
կողմերը անծանօթ է :

(աշ. 4.) Մամազունիք : Արկան բարակ
գետի մը վրայ է . գետին քովի է
ղածները քիչ մը ծանօթ են . բայց
մէջի կողմերը անծանօթ ազդեր
կան անհաւատ և անողորմ : Մ. ս. Յ
քիչ մը բորդոկալին տակն է , քիչ
մընալ սպանեօլին :

Հարաւային ամերիկա երկու բաժ-
նըված է դօռտիլեան լեռներով , որ
'ի հիւսիսոյ 'ի հարաւ երկնցած են :

ԱՄԵՐԻԿԱՅԻՆ ԱՆՈՒԱ- ՆԻ ԳԵՏԵՐԸ :

Մամազունի . կի՛մ Մարակնոն : Բէ-
ռուին մէջ կելայ . Յիս վրայ պինտ
երկան գետն է :

Մք լորէնցոս . կի՛մ Ման լորէնցո : Գա-
նատային դին կելայ . Յիս պինտ եր-
կան գետերուն մէջ՝ երրորդն է :

Միսիասիբի : Գանատային դին կել
լայ :

Բլադա : Սպանեօլերէն արծաթի ը-
սեւ է . բէռուէն կելայ , բլադաէն
կանցնի :

ԱՄԵՐԻԿԱՅԻՆ ԱՆՈՒԱ
ՆԻ ԿՂԶԻՆ ԵՐԸ :

Մ զորեան կղզիք : Յամաքէն պինտ
հեռու կղզիները ասոնք են բորդու
դէշներուն ձեռքը . Մնկրա քաղաք
դէրչէրա կղզին մէջ գլխաւորն է :

Պ Նուա նովա , իմ Վոր երկիր : 1714
ին Ֆրանսոզներուն ձեռքէն ինկիլիզ
ներուն անցաւ . ասոր քովը ծովին
մէջ քարուտ ու աւազուտ ցամաքի
մը պէս տեղ կայ գրեթէ 600 մղոն
իրեն երկանուիր , ուր տեղ կբռնեն
տեսակ մը ձուկ :

Մ նդիլեան կղզիք : Սիստ շատ կղ
զիներ են . մէջերնին մեծը Վուպա
կղզին է սպանեօլներուն ձեռք . ըս
պանեօլի նաւերը ամերիկայէն դառ
նալնինի հոս կհանդիպին , և ասկէց
կբերեն սպանեօլի քարակ պուռնու
դին ու աղէկ պաղա :

Ղ եամադա : 1655ին ինկիլիզները ա
ռին սպանեօլներուն ձեռքէն :

Ս թ դոմինիկոս : 1200 մղոն իրեն սը
տոյտը . մեծ մասը աս կղզին սպան
եօլներուն ձեռքն է . իսկ պղտիկ
բայց շէն մասը Ֆրանսոզներուն ձեռք

նէ . կբերի շատ շէքեր ու զէնձի
Ֆիլ : եւրոպայէն շատ կենդանիներ
տարին սա կղզիս , որ շատցան ան
անդս :

Պզտի անդիլեան կղզիք , կմ Վարի
պի : Մէկ քանին սպանեօշներուն
է , մէկ քանին ինկիլիզներուն , մէկ
քանին Ֆիլէմէնիներուն , մէկ քա
նին Ֆրանսիներուն , մէկ քանինալ
տանիմարդային : Աբբերի շէքեր ,
պուռնուդի , բամպակ , ու ուրիշ
պտուղներ :



Յ Ո Ի Յ Լ Կ :

Յառաջաբանութի :	7 :
Նասարակախօսութի Յաղբուէ .	է :
ն . Ուսումնական բաժանումն ,	դ :
բ . Բնական բաժանումն ,	ժբ :
դ . Վաղաքական բաժանումն ,	ժբ :

Գ Լ . Լ :

Լսիտ . 1 :

ն . Լճխարհ . Նայաստան .	2 :
բ . Յ . Լնատօլու :	6 :
դ . Յ . Լսորիք :	8 :
դ . Յ . Սիջադէտք .	9 :
է . Յ . Լսորեստան . և Վաղդէաց ւոց երկիր .	10 :
դ . Յ . Լրապստան :	12 :
է . Յ . Կիւրճիստան :	13 :
ը . Յ . Վրզր լաշ :	16 :
թ . Յ . Գանտահար :	17 :
ժ . Յ . Թաթարստան :	19 :
ժն . Յ . Նոստան :	21 :
ժբ . Յ . Չինիմաչին :	28 :
Լսիային անուանի դէտերը :	29 :
Լսիային անուանի կղզիները ուկիա նոսին մէջ :	30 :
Լսիային անուանի կղզիները ճեր մակ ծովին մէջ :	35 :

Գ Լ :

ԳՎ : Բ :

Եւրոպեա : 36 :

ա . Տ . Տօրդօկալ :	36 :
բ . Տ . Սպանիա :	38 :
գ . Տ . Տրանսա :	42 :
դ . Տ . Ստորին աշխարհք :	46 :
ե . Տ . Ինկիլիզ :	50 :
զ . Տ . Տանիմարդա :	54 :
է . Տ . Շիկտ :	57 :
ը . Տ . Սոսկոլ :	61 :
թ . Տ . Լէհ :	66 :
ժ . Տ . Տրուսիա :	73 :
ժ ա . Տ . Եկմյէստան :	76 :
ժ բ . Տ . Սաճաուք :	94 :
ժ գ . Տ . Օվիցէսի :	97 :
ժ դ . Տ . Իդալիա :	100 :
ժ ե . Տ . Տաճկի սահման :	113 :
Եւրոպայի անոճանի դէտերը :	124 :
Եւրոպայի անոճանի կղզիները :	125 :

ԳՎ : Գ :

Եւրեիէ : 129 :

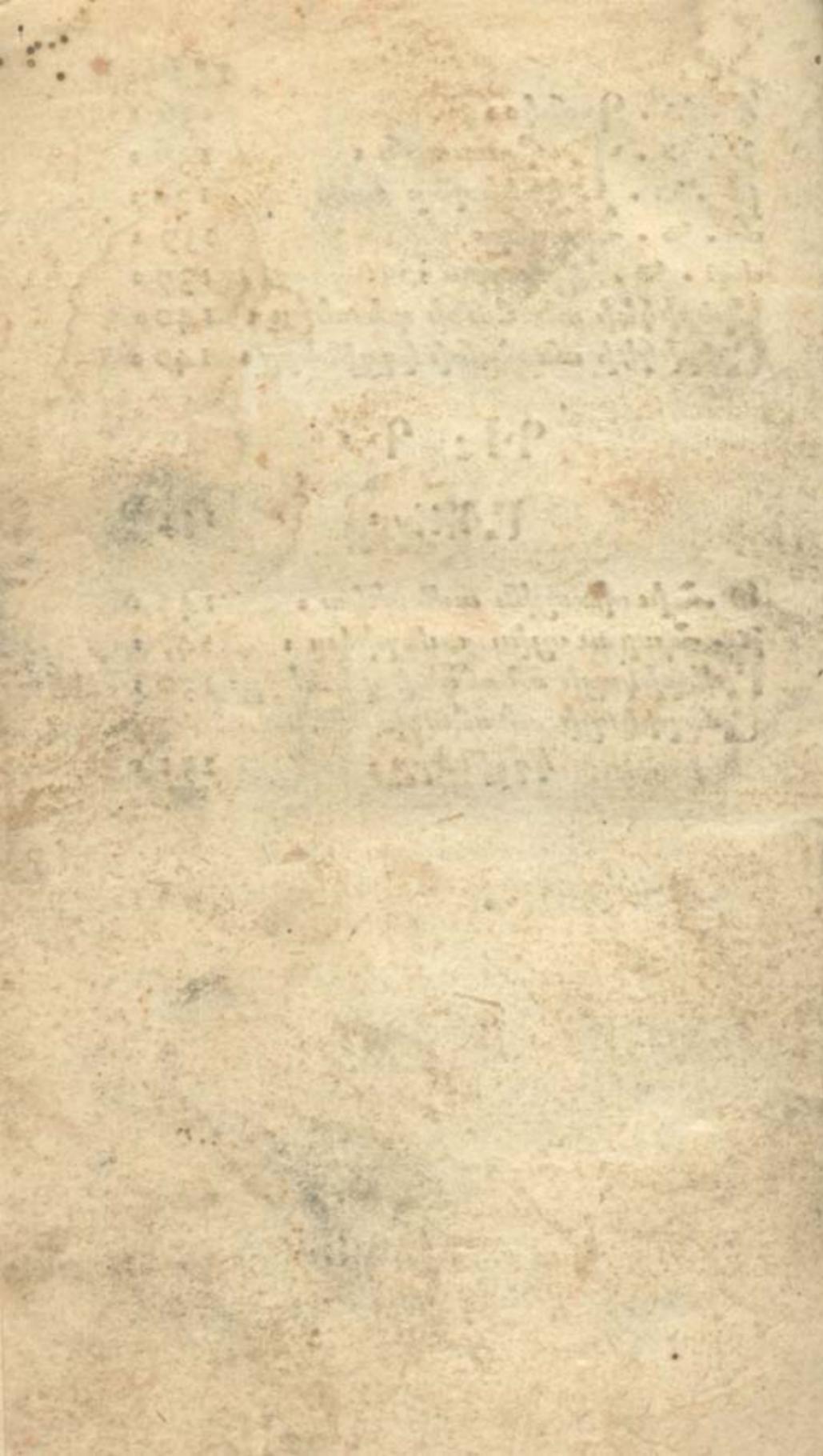
ա . Տ . Սորր :	129 :
բ . Տ . Պարպարը :	132 :
գ . Տ . Պիլէտիլճերիտ :	134 :
դ . Տ . Եիկոնցիա :	134 :
ե . Տ . Օսաուա :	135 :
զ . Տ . Ղուլնէա :	135 :
է .	

Է . Յ . Գօնկո :	136 :
Ը . Յ . Քաճրաստան :	136 :
Թ . Յ . Օ կնկիպար :	138 :
Ժ . Յ . Նսպէշ :	139 :
Ժ ւ . Յ . Նուպիա :	139 :
Ն փրիկէի անո՛ւանի գետերը :	140 :
Ն փրիկէի անո՛ւանի կղզիները :	140 :

Գ Լ : Գ :

Ն Թրեհա :	142 :
-----------	-------

ւ ւ . Նիւսիսային ամերիկա :	144 :
լ ւ . Նարաւային ամերիկա :	147 :
Ն ամերիկայի անո՛ւանի գետերը :	150 :
Ն ամերիկայի անո՛ւանի կղզիները :	151 :





7-41

